

Bestway®



SAFETY INFORMATION

READ AND FOLLOW ALL INSTRUCTIONS.

Carefully read, understand, and follow all information in this user manual before installing and using the trampoline. These warnings, instructions, and safety guidelines address some common risks of recreation, but they cannot cover all risks and dangers in all cases. Always use caution, common sense, and good judgment when enjoying any trampoline activity. Safe keeping the instruction. If instruction is missing, search it in website www.bestwaycorp.com/support.

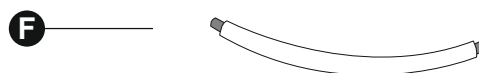
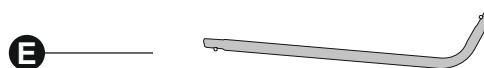
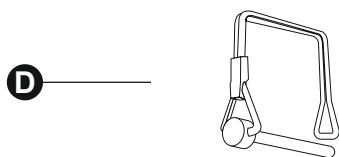
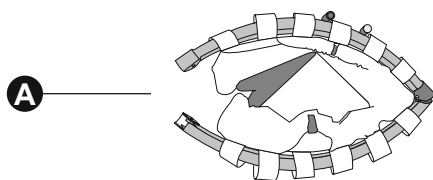
Safe keeping the instruction.

WARNING

- For domestic use only.
- For indoor use only.
- Only one user at a time is allowed to use the trampoline.
- Maximum weight of the user shall not exceed **25 kg (55 lbs)**.
- Adult supervision required.
- The trampoline shall be assembled by an adult in accordance with the assembly instructions and thereafter checked before the first use.
- Collision hazard.
- Jump without shoes; No somersaults.
- Do not use the mat when it is wet.
- Empty pockets and hands before jumping.
- Always jump in the middle of the mat.
- Do not eat while jumping.
- Do not exit by a jump.
- Limit the time of continuous usage (make regular stops).
- It is not buried trampoline, not intended to be buried into the ground.
- Recommended to place the trampoline on a level surface at least 2 m from any structure or obstruction such as a fence, garage, house, overhanging branches, laundry lines or electrical wires.
- The trampoline shall neither be installed over concrete, asphalt or any other hard surface nor at proximity of other conflicting installations (e.g. paddling pools, swings, slides, climbing frames).
- Any modifications made by the consumer to the original trampoline (e.g. the adding of an accessory) shall be carried out according to the instructions of the manufacturer.

PARTS & TOOLS NEEDED

Compare the parts in your box to the parts listed in this manual. Verify that the equipment components represent the model that you had intended to purchase.



59100	91 cm x 96 cm / 36 in. x 37.5 in.
A Trampoline Mat with Frame	x1
B Frame Leg	x6
C Foot Pad	x6
D Lock Pin	x1
E Vertical Handlebar	x2
F Curved Safety Bar with Foam	x1

SETUP INSTRUCTIONS

Assembly Instructions

For installation instructions, scan the QR Code printed on the front cover or follow the illustrations below. Drawings are for illustration purposes only. May not reflect actual product. Not to scale.

Assembly of this trampoline can be completed without additional tools. Bestway is not responsible for damage caused to the trampoline due to mishandling or failure to follow these instructions.

Helpful Tips

- We suggest assembling the product with at least two people, which makes it easier to manage and move the structure. Assembly time may vary based on individual experience.
- Use gloves (not included) to avoid injury during assembly.

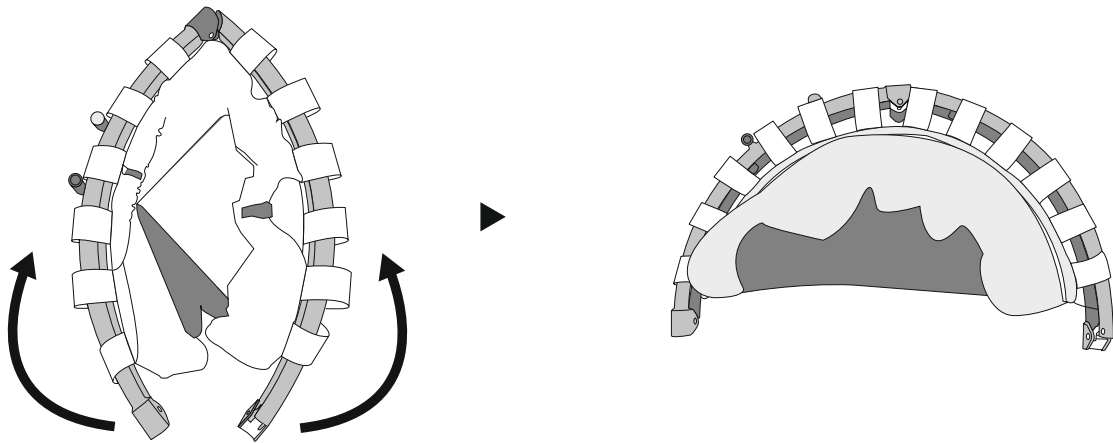
NOTE: The assembly steps are intended to simplify the installation process. We strongly suggest you follow them in the recommended order to avoid an increase in the assembly time.

SETUP INSTRUCTIONS

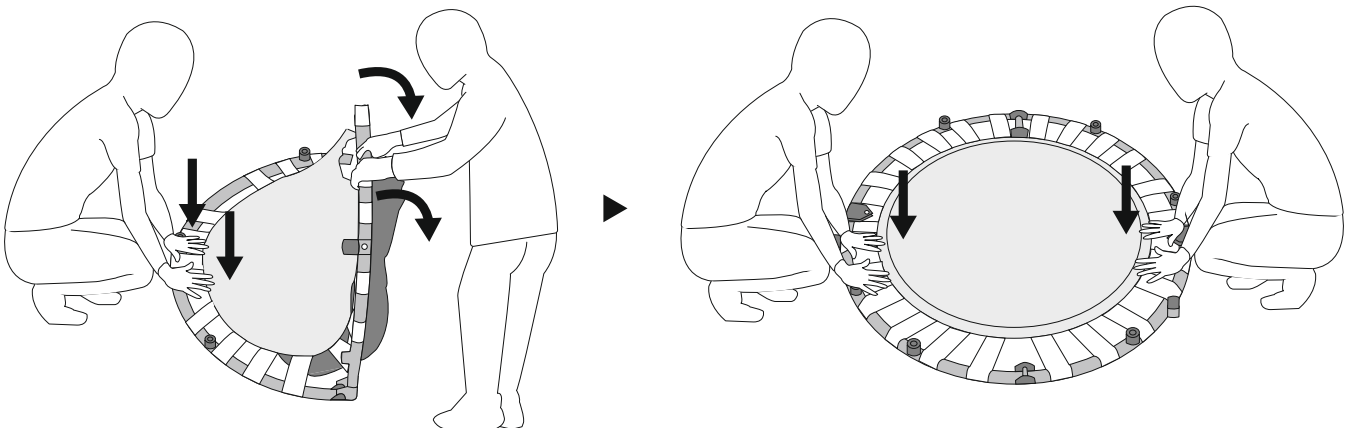


INSTALLATION

- ① Take out the Trampoline Mat with Frame (A) from the package and spread it into a half-round shape.



- ② **IMPORTANT:** Due to the high elasticity of the fixed spring of the frame, this operation should be carried out with 2 people and with caution.
One person should hold down the lower part of the trampoline while the other one should carefully pull the upper part of the frame in the opposite direction with strength until the mat is completely open.

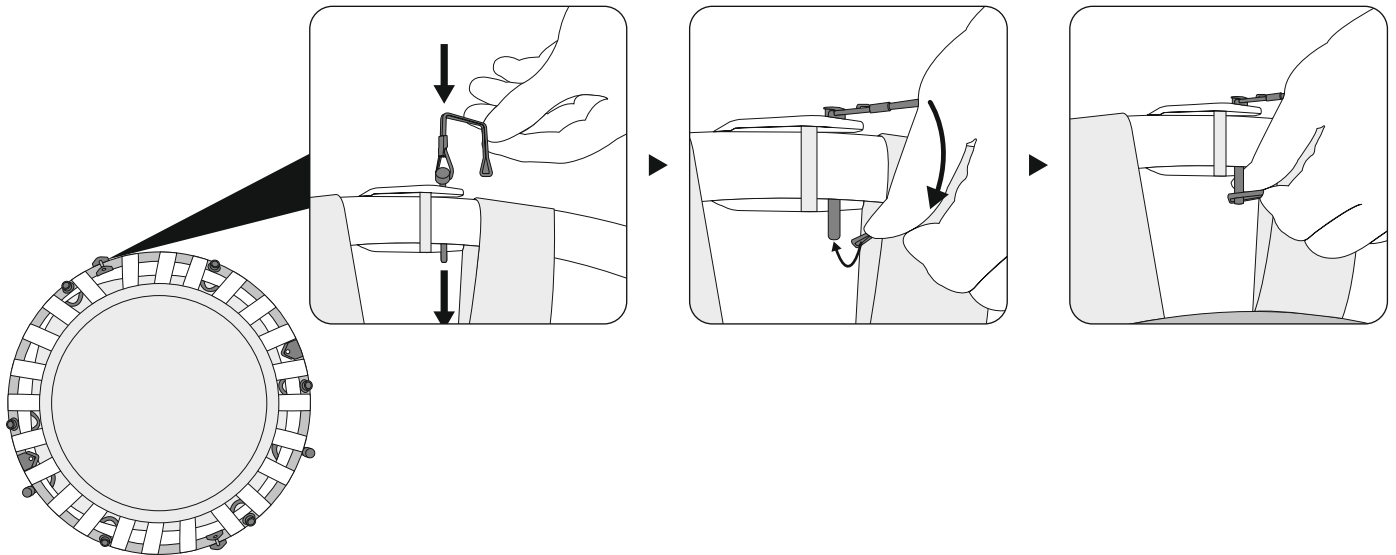


SETUP INSTRUCTIONS

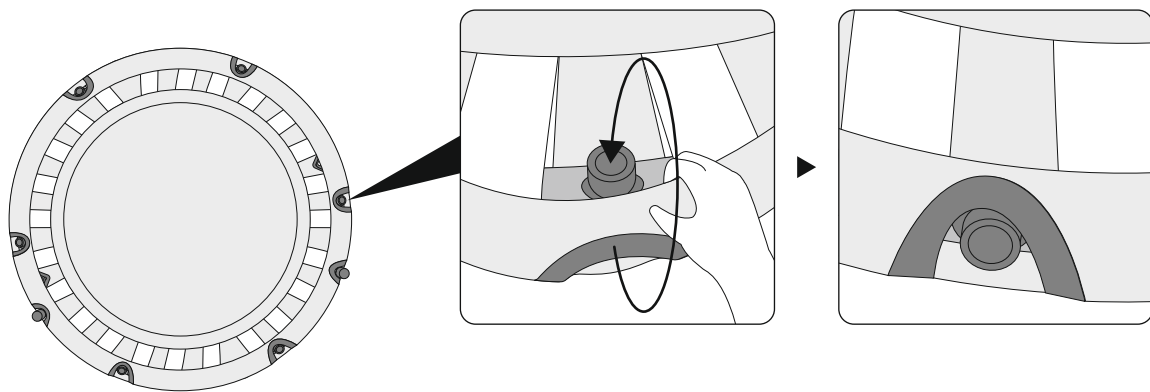


INSTALLATION

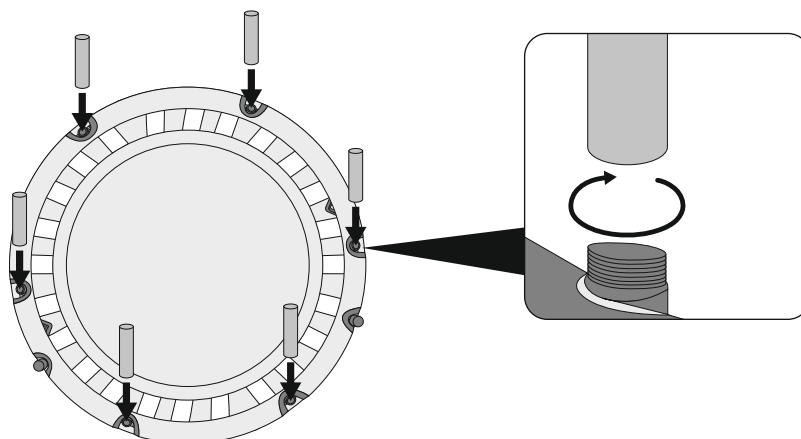
- ③ Use the Lock Pin (D) to secure the trampoline mat structure as indicated below.



- ④ Thread the elastic bands stitched on the Trampoline Mat with Frame (A) through the leg holes.



- ⑤ Insert the Frame Legs (B) into each leg hole. Screw them clockwise to the base for tightening.

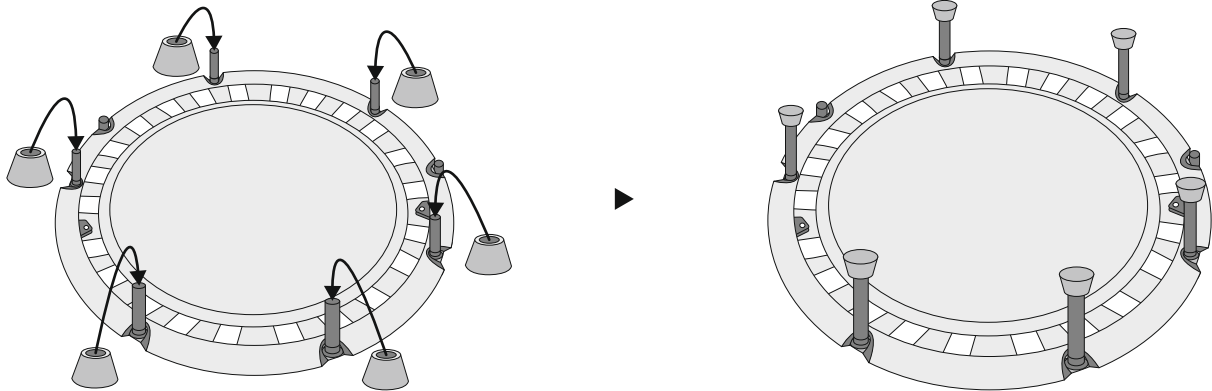


SETUP INSTRUCTIONS

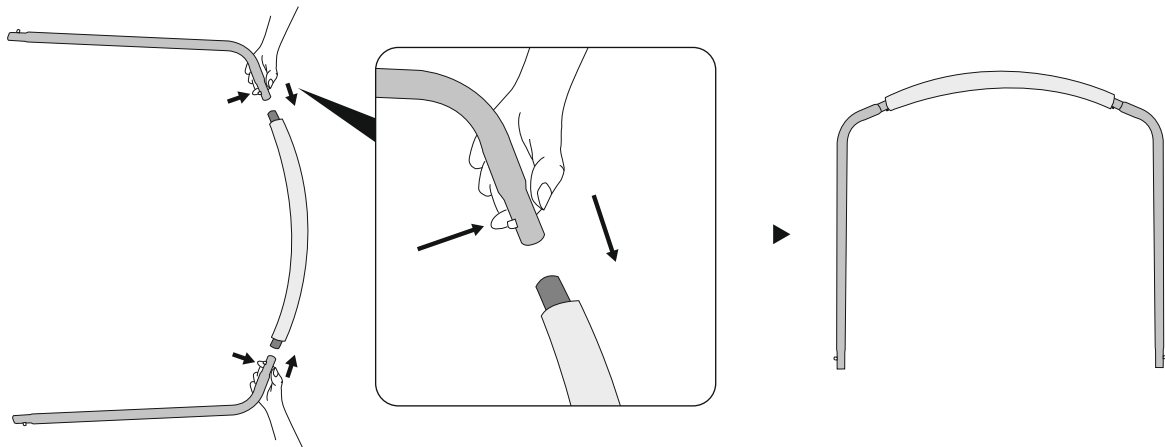


INSTALLATION

- ⑥ Insert the Foot Pads (C) to each Frame Leg (B).

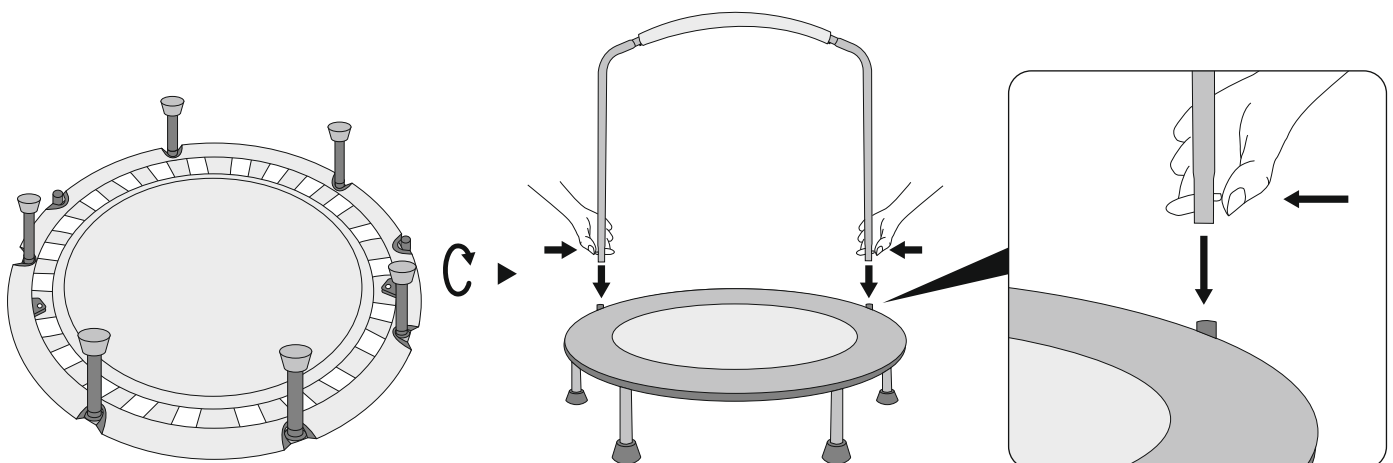


- ⑦ Connect the two Vertical Handlebars (E) with the Curved Safety Bar with Foam (F). Now you have the handlebar set.



- ⑧ Turn the trampoline upside down and fix the handlebar set to the Trampoline Mat with Frame (A) to complete the installation.

IMPORTANT: The handlebar set must be installed when using the trampoline. Do not allow children to jump on the trampoline without the handlebar set installed.



MAINTENANCE INSTRUCTIONS

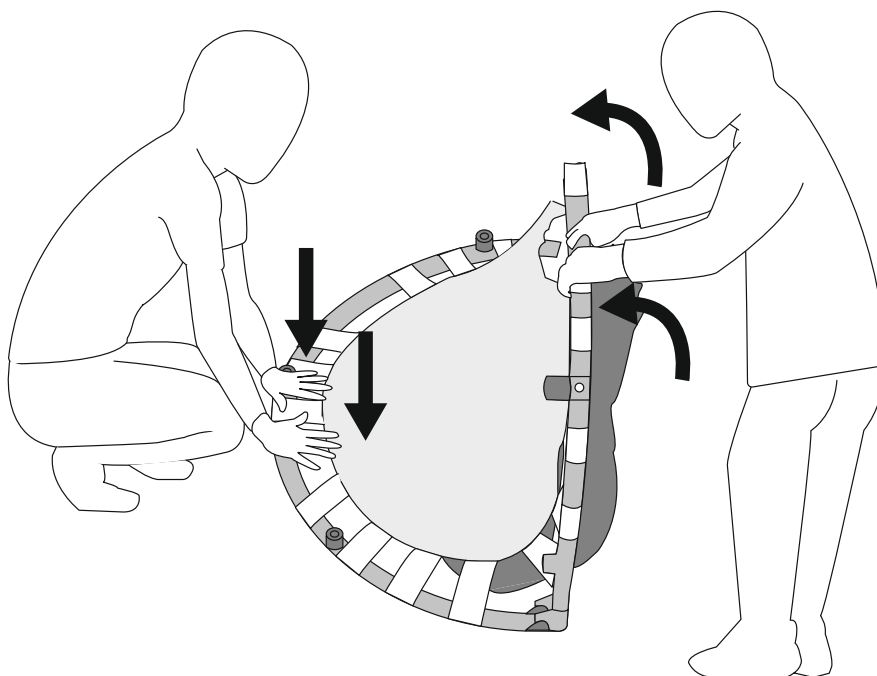
Before every use, check every part of the trampoline, or it could become dangerous. Ensure all the elastic bands are attached to the frame, and there should be no tears in the mat, padding, and soft surface.

DISASSEMBLY & STORAGE INSTRUCTIONS

- If you need to disassemble the trampoline, please follow the assembly instructions in reverse and take special care to retain all parts. Retain original packaging for transport purposes.
- Use gloves (not included) to avoid injury.

IMPORTANT: Due to the high elasticity of the fixed spring of the frame, this operation should be carried out with 2 people and with caution.

To repack the Trampoline Mat with Frame (A), one person should hold down the lower part of the trampoline while the other one should carefully push the upper part of the frame in the opposite direction with strength until the mat is completely closed.



INFORMAÇÕES DE SEGURANÇA

LEIA E SIGA TODAS AS INSTRUÇÕES.

Leia atentamente, compreenda e siga todas as instruções contidas neste manual de utilizador antes de instalar e utilizar o trampolim. Estes avisos, instruções e orientações de segurança visam alguns riscos comuns de divertimentos, contudo não podem abranger todos os riscos e perigos em todos os casos. Sempre que desfrutar de qualquer atividade num trampolim, deve ter cuidado, senso comum e bom discernimento. Guarde as instruções. Caso as instruções estejam em falta, procure-as no sítio Web www.bestwaycorp.com/support.

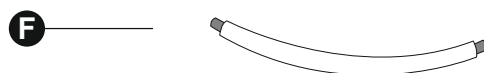
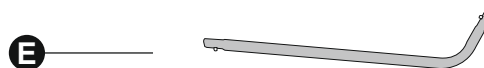
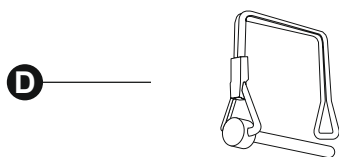
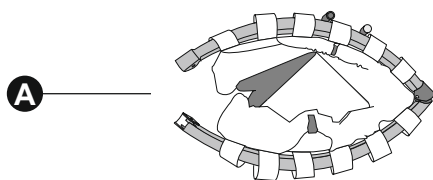
Guarde as instruções.

ATENÇÃO

- Apenas para utilização doméstica.
- Apenas para utilização em interiores.
- O trampolim só pode ser utilizado por um utilizador de cada vez.
- O peso máximo do utilizador não deve exceder **25 kg (55 lbs)**.
- É necessária a supervisão de um adulto.
- O trampolim deve ser montado por um adulto, em conformidade com as instruções de montagem, e depois verificado antes da primeira utilização.
- Perigo de colisão.
- Saltar sem sapatos; nada de cambalhotas.
- Não utilizar o tapete quando este estiver molhado.
- Esvaziar os bolsos e as mãos antes de saltar.
- Saltar sempre no meio do tapete.
- Não comer enquanto se salta.
- Não sair dando um salto.
- Limitar o tempo de utilização contínua (fazer paragens regulares).
- Não é um trampolim enterrado, não se destina a ser enterrado no solo.
- Recomenda-se colocar o trampolim sobre uma superfície nivelada a uma distância mínima de 2m de qualquer estrutura ou obstrução como uma vedação, garagem, casa, ramos, cordas da roupa ou fios elétricos.
- O trampolim não deve ser instalado sobre betão, asfalto ou qualquer outra superfície dura, nem na proximidade de outras instalações incompatíveis (por exemplo, piscinas infantis, baloiços, escorregas, estruturas de escalada).
- Quaisquer modificações efetuadas pelo consumidor no trampolim original (por exemplo, a adição de um acessório) devem ser realizadas de acordo com as instruções do fabricante.

PEÇAS E FERRAMENTAS NECESSÁRIAS

Compare as peças da sua caixa com as peças indicadas neste manual. Verifique se os componentes do equipamento representam o modelo que pretendia adquirir.



59100	91 cm x 96 cm / 36 in. x 37,5 in.
A Tapete de trampolim com estrutura	x1
B Perna da estrutura	x6
C Suporte para pés	x6
D Pino de bloqueio	x1
E Guiador vertical	x2
F Barra de segurança curva com espuma	x1

INSTRUÇÕES DE MONTAGEM

Instruções de montagem

Para obter instruções de instalação, digitalize o código QR impresso na capa ou siga as ilustrações abaixo. Os desenhos servem apenas para fins ilustrativos. Podem não ilustrar o produto real. Não está à escala.

A montagem deste trampolim pode ser efetuada sem ferramentas adicionais. A Bestway não será responsável por danos causados ao trampolim devido a erros de manuseamento ou falha no cumprimento destas instruções.

Dicas úteis

- Aconselhamos que a montagem do produto seja realizada por, pelo menos, duas pessoas, o que facilita a gestão e a deslocação da estrutura. O tempo de montagem pode variar consoante a experiência individual.
- Utilize luvas (não incluídas) para evitar ferimentos durante a montagem.

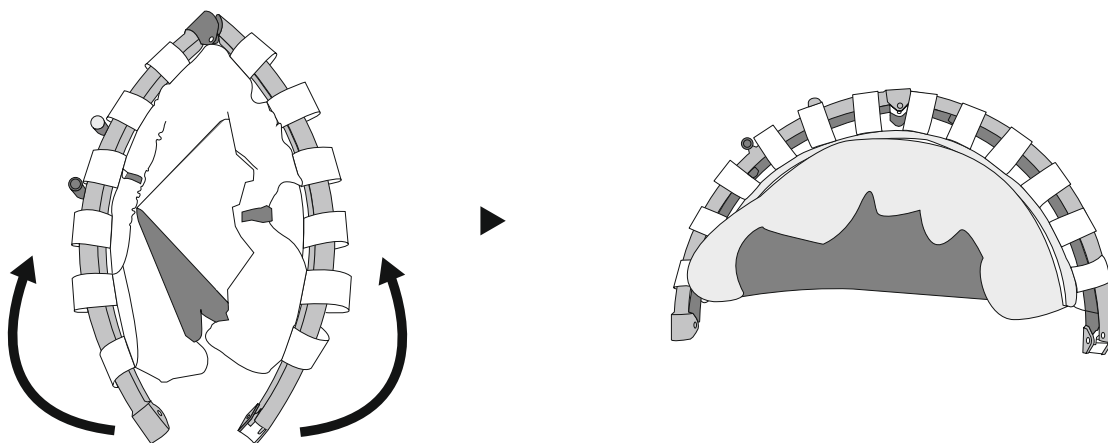
OBSERVAÇÃO: As etapas de montagem têm como objetivo simplificar o processo de instalação. Sugerimos vivamente que as siga na ordem recomendada para evitar um aumento do tempo de montagem.

INSTRUÇÕES DE MONTAGEM



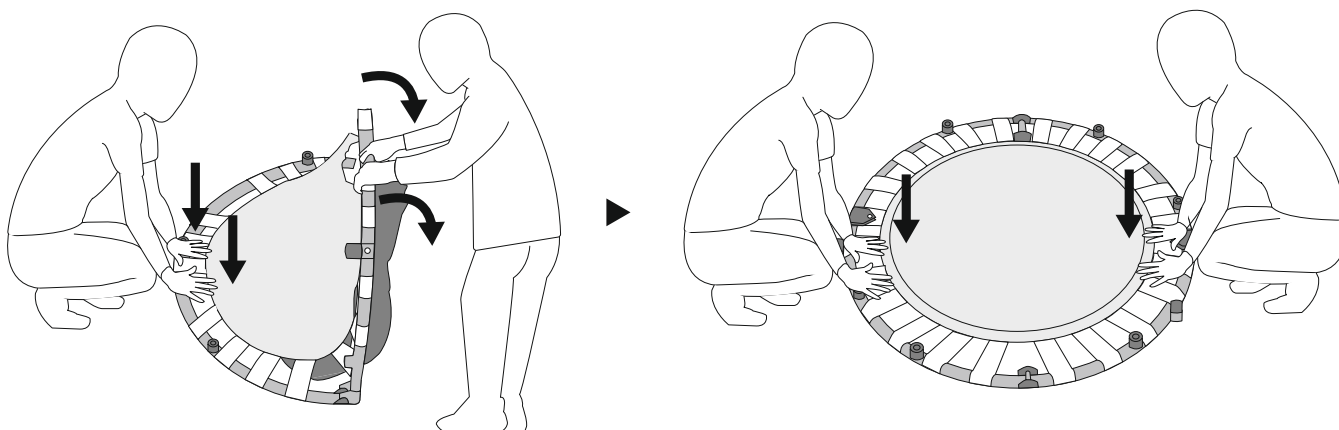
INSTALAÇÃO

- ① Retire o tapete de trampolim com estrutura (A) da embalagem e estenda-o em forma de meia-volta.



- ② **IMPORTANTE:** Devido à elevada elasticidade da mola fixa da estrutura, esta operação deve ser efetuada com 2 pessoas e com cuidado.

Uma pessoa deve segurar a parte inferior do trampolim enquanto a outra deve puxar cuidadosamente a parte superior da estrutura na direção oposta com força até o tapete estar completamente aberto.

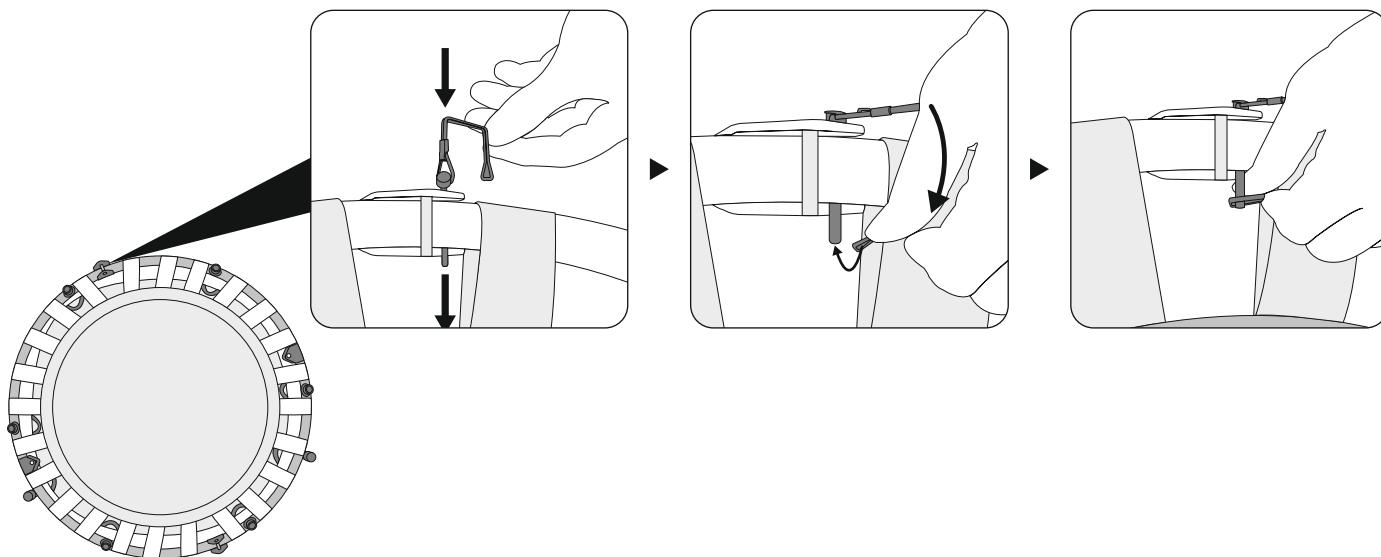


INSTRUÇÕES DE MONTAGEM

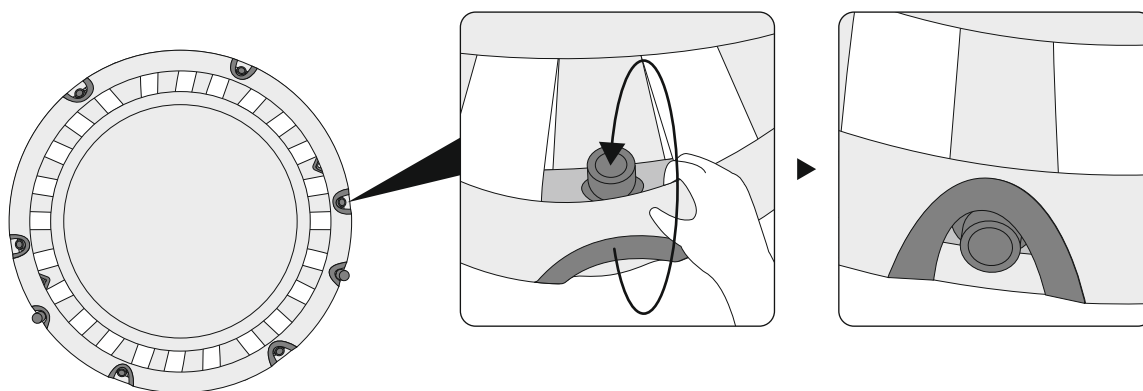


INSTALAÇÃO

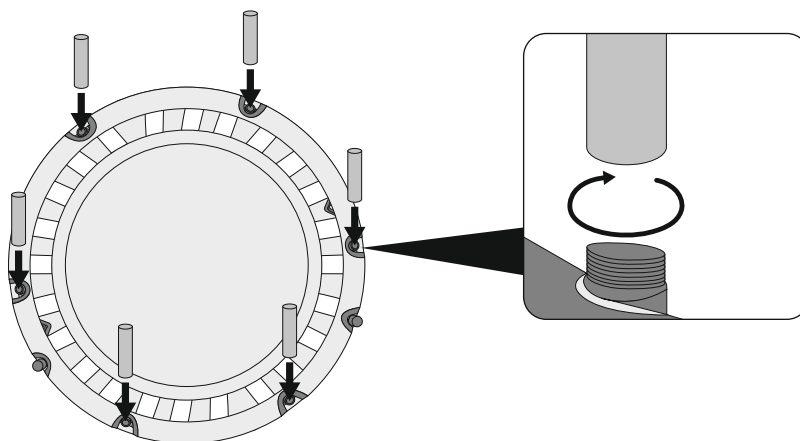
- ③ Utilize o pino de bloqueio (D) para fixar a estrutura do tapete do trampolim conforme indicado abaixo.



- ④ Passe os elásticos cosidos no tapete do trampolim com armação (A) pelos orifícios das pernas.



- ⑤ Insira as pernas da estrutura (B) em cada orifício das pernas. Aparafusar no sentido dos ponteiros do relógio na base para apertar.

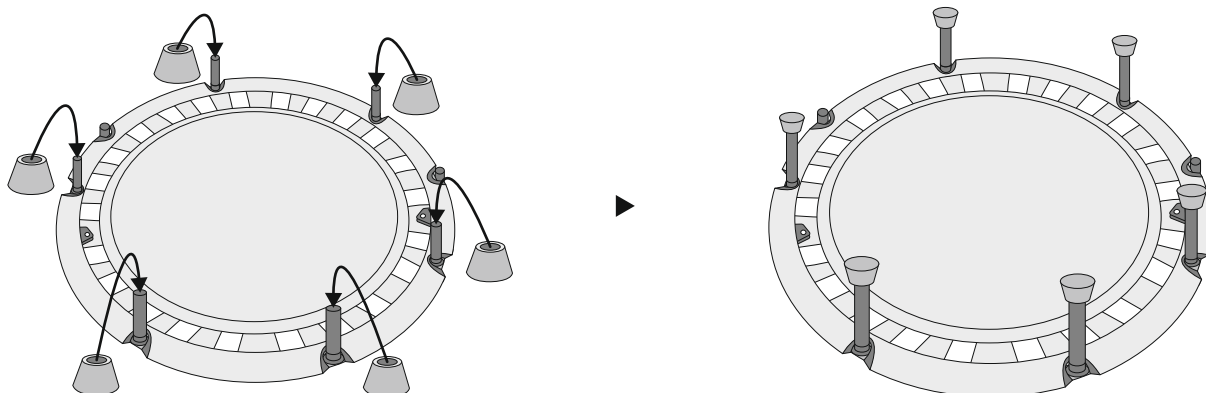


INSTRUÇÕES DE MONTAGEM

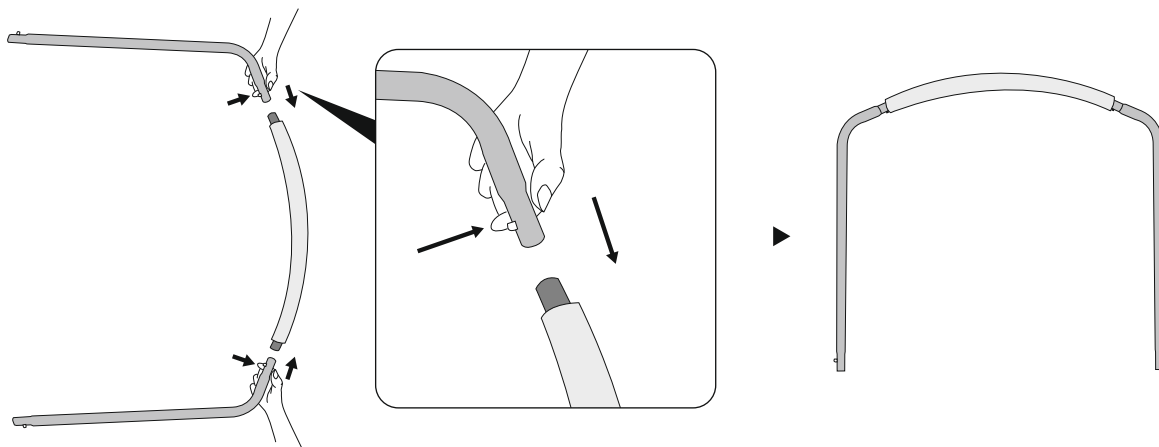


INSTALAÇÃO

- ⑥ Introduza o suporte para pés (C) em cada perna da estrutura (B).

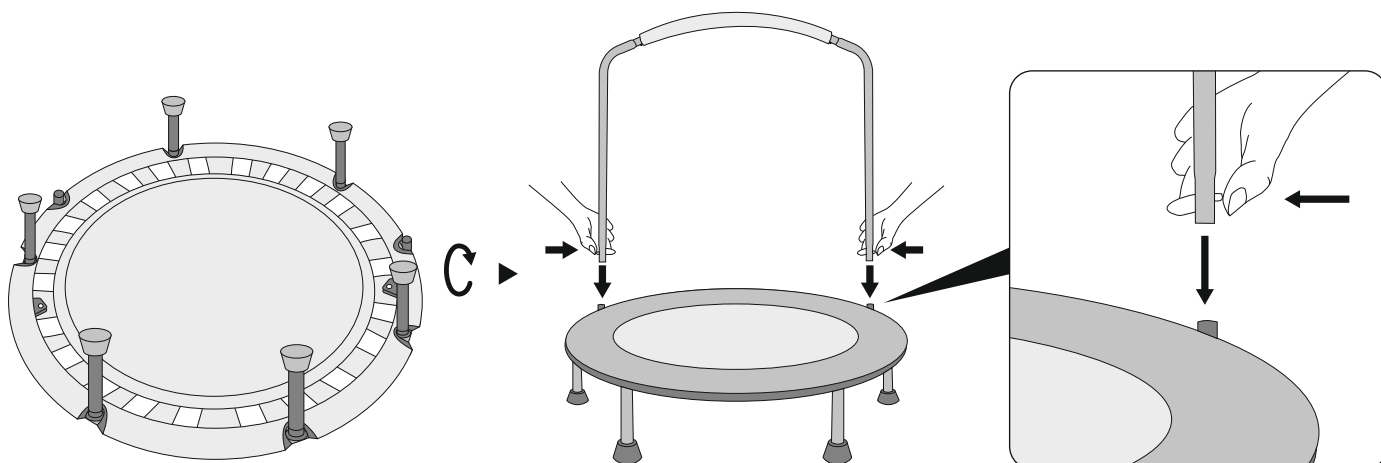


- ⑦ Ligue os dois guias verticais (E) com a barra de segurança curva com espuma (F). Agora já tem o guiador montado.



- ⑧ Vire o trampolim ao contrário e fixe o conjunto do guiador ao tapete do trampolim com estrutura (A) para concluir a instalação.

IMPORTANTE: O conjunto de guiador deve ser instalado durante a utilização do trampolim. Não permita que as crianças saltem para o trampolim sem o conjunto de guiador instalado.



INSTRUÇÕES DE MANUTENÇÃO

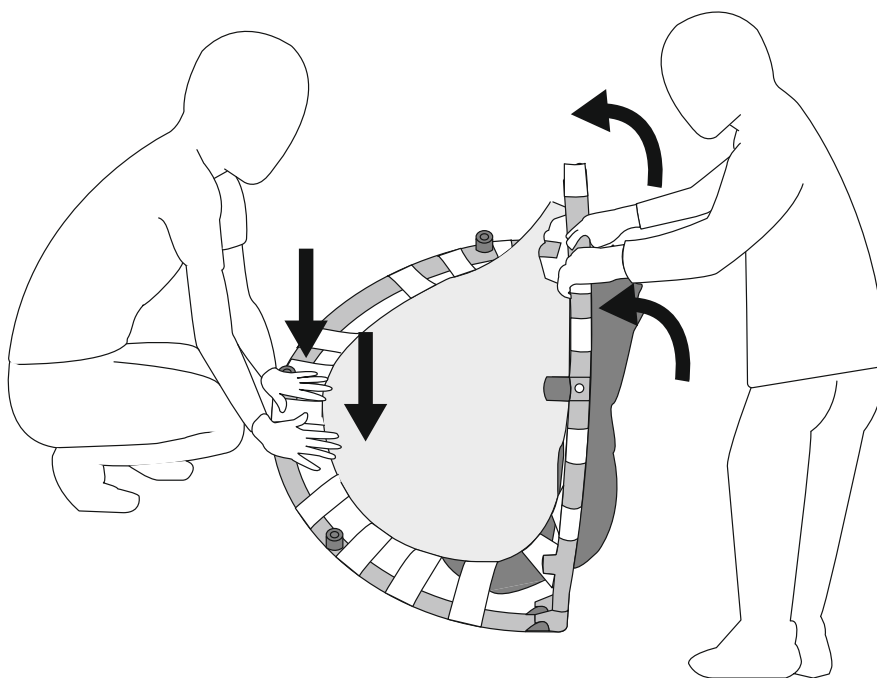
Antes de cada utilização, verifique todas as partes do trampolim, caso contrário pode tornar-se perigoso. Certifique-se de que todas as bandas elásticas estão presas à estrutura e de que não existem rasgões no tapete, no estofo e na superfície macia.

INSTRUÇÕES DE DESMONTAGEM E ARMAZENAMENTO

- Se for necessário desmontar o trampolim, siga as instruções de montagem no sentido inverso e tenha especial cuidado para conservar todas as peças. Conserve a embalagem original para efeitos de transporte.
- Utilize luvas (não incluídas) para evitar ferimentos.

IMPORTANTE: Devido à elevada elasticidade da mola fixa da estrutura, esta operação deve ser efetuada com 2 pessoas e com cuidado.

Para reembalar o tapete de trampolim com estrutura (A), uma pessoa deve segurar a parte inferior do trampolim enquanto a outra deve empurrar cuidadosamente a parte superior da estrutura na direção oposta com força até o tapete estar completamente fechado.



INFORMACIÓN DE SEGURIDAD

LEA Y SIGA TODAS LAS INSTRUCCIONES.

Lea detenidamente, comprenda y siga todas las indicaciones de este manual de usuario antes de instalar y utilizar la cama elástica. Estas advertencias, instrucciones y directrices de seguridad abordan algunos riesgos comunes de las actividades recreativas, pero no pueden cubrir todos los riesgos y peligros en todos los casos. Tenga siempre precaución, sentido común y buen juicio cuando disfrute de cualquier actividad en la cama elástica. Conserve las instrucciones de forma segura. Si no encuentra las instrucciones, puede buscarlas en la página web www.bestwaycorp.com/support.

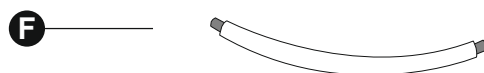
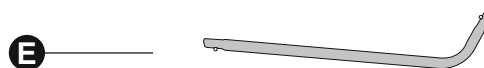
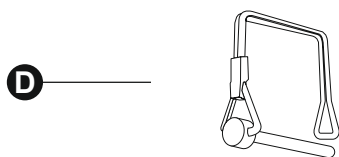
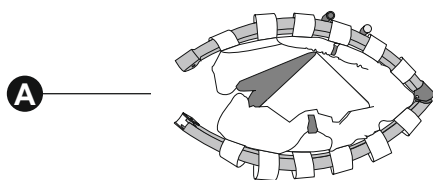
Conservar las instrucciones de forma segura.

ADVERTENCIA

- Solo para uso doméstico.
- Solo para interiores.
- Solo puede utilizar la cama elástica un usuario por vez.
- El peso máximo del usuario no debe superar los **25 kg (55 lbs)**.
- Se requiere la supervisión de un adulto.
- La cama elástica debe ser montada por un adulto y siguiendo las instrucciones de montaje, tras lo cual debe ser comprobada antes de su primer uso.
- Riesgo de choque.
- Saltar sin zapatos; Prohibido hacer volteretas.
- No utilice la colchoneta cuando esté mojada.
- Vaciar los bolsillos y tener las manos libres antes de saltar.
- Saltar siempre en el centro de la colchoneta.
- Prohibido comer mientras se salta.
- Prohibido salir de un salto.
- Limite el tiempo de uso (haga paradas con frecuencia).
- No es una cama elástica soterrada, no está pensada para ser enterrada en el suelo.
- Se recomienda colocar la cama elástica en una superficie nivelada a una distancia mínima de 2 m de cualquier estructura u obstáculo como una valla, garaje, casa, ramas colgantes, tendederos o cables eléctricos.
- La cama elástica no deberá instalarse sobre hormigón, asfalto o cualquier otra superficie dura ni en las proximidades de otras instalaciones que supongan un riesgo (por ejemplo, piscinas infantiles, columpios, toboganes, estructuras para trepar).
- Cualquier modificación realizada por el usuario en la cama elástica original (por ejemplo, añadir un accesorio) deberá llevarse a cabo de acuerdo con las instrucciones del fabricante.

PIEZAS Y HERRAMIENTAS NECESARIAS

Compare las piezas de su caja con las que aparecen en este manual. Compruebe que las piezas corresponden al modelo que tenía previsto comprar.



59100	91 cm x 96 cm / 36 in. x 37,5 in.
A Colchoneta para cama elástica con marco	x1
B Pata del marco	x6
C Protector para las patas	x6
D Clavija de bloqueo	x1
E Manillar vertical	x2
F Barra de seguridad curva con espuma	x1

INSTRUCCIONES DE MONTAJE

Instrucciones de ensamblaje

Para consultar las instrucciones de instalación, escanee el código QR impreso en la tapa o siga las ilustraciones que aparecen a continuación. Los dibujos son a título ilustrativo. Pueden no reflejar el producto real. No están a escala. El montaje de esta cama elástica puede realizarse sin herramientas adicionales. Bestway no se hace responsable de los daños causados a la cama elástica por un mal uso o por no seguir estas instrucciones.

Consejos útiles

- Es aconsejable montar el producto con al menos dos personas, lo que facilita la manipulación y el traslado de la estructura. El tiempo de montaje puede variar en función de la experiencia individual.
- Utilice guantes (no incluidos) para evitar lesiones durante el montaje.

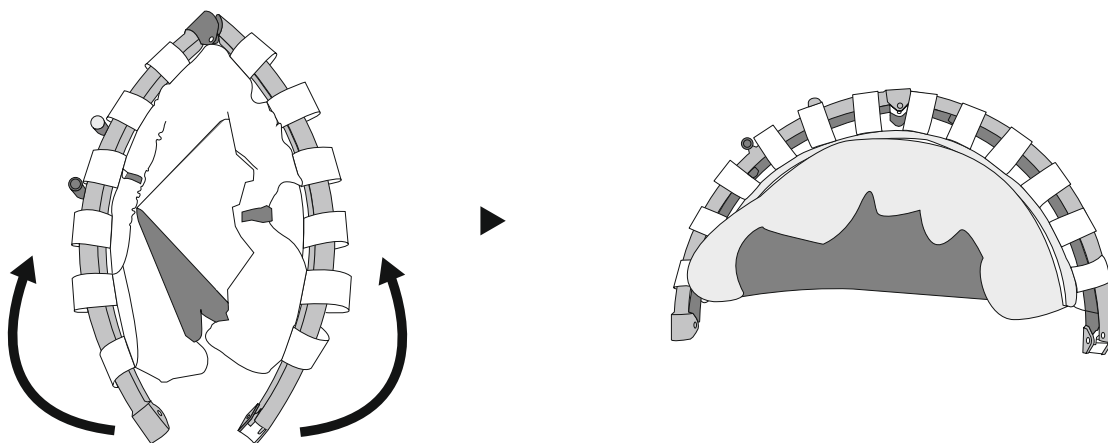
NOTA: Los pasos de instalación están pensados para simplificar el proceso de montaje. Es muy recomendable seguirlos en el orden indicado para evitar que el tiempo de montaje aumente.

INSTRUCCIONES DE MONTAJE



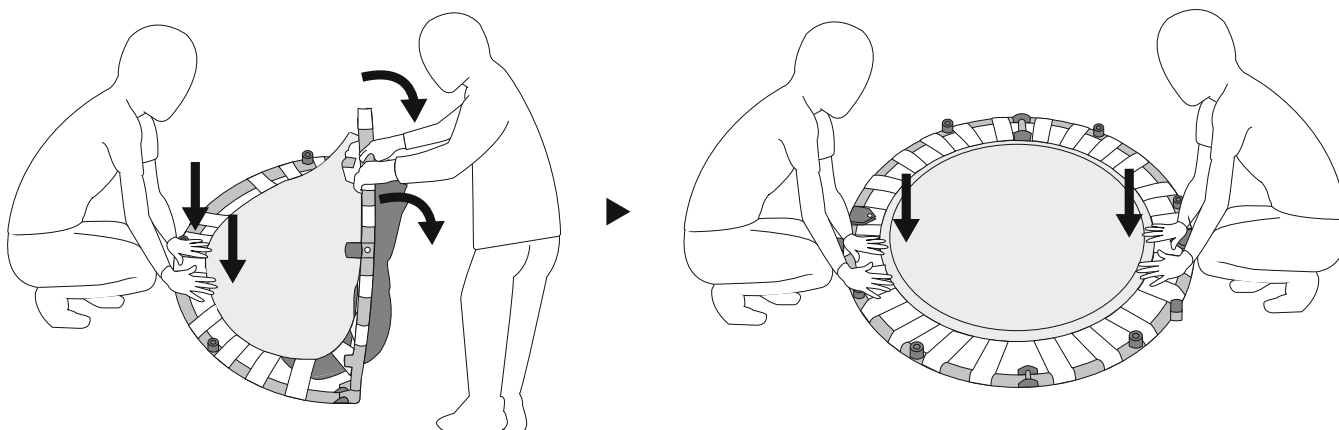
INSTALACIÓN

- ① Saque la cama elástica con marco (A) del paquete y despliéguela en forma de media caña.



- ② **IMPORTANTE:** Dada la gran elasticidad del muelle fijo del bastidor, esta operación debe realizarse con cuidado entre 2 personas.

Una persona debe sujetar la parte inferior de la cama elástica mientras que la otra debe tirar con cuidado y con fuerza de la parte superior del armazón en la dirección opuesta hasta que la colchoneta quede completamente abierta.

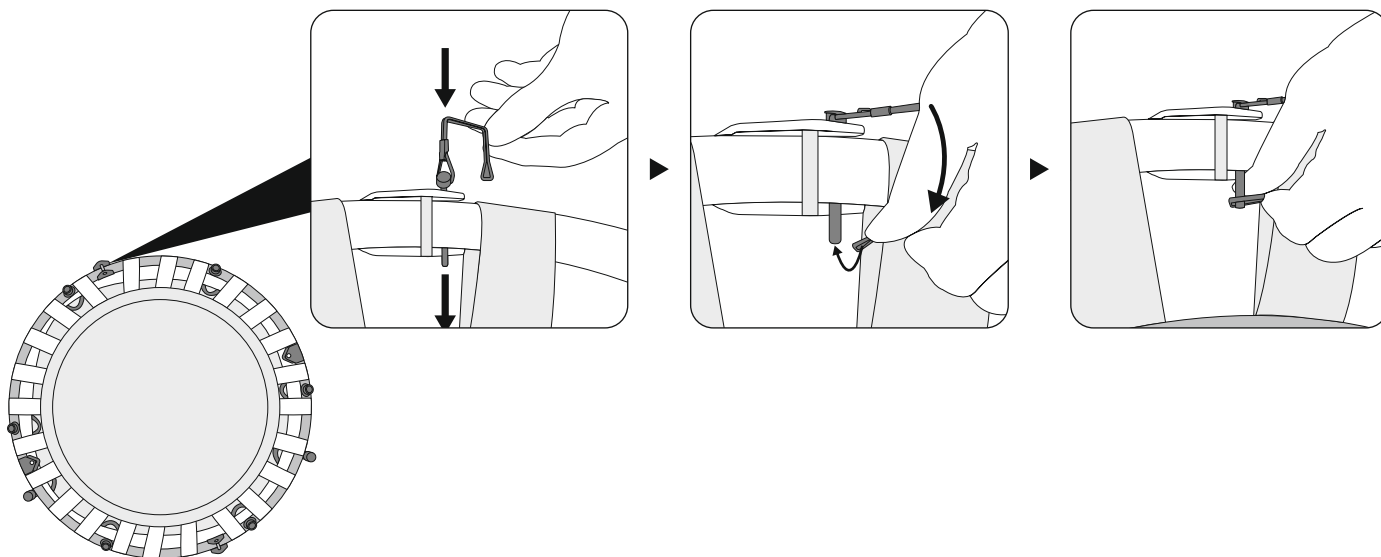


INSTRUCCIONES DE MONTAJE

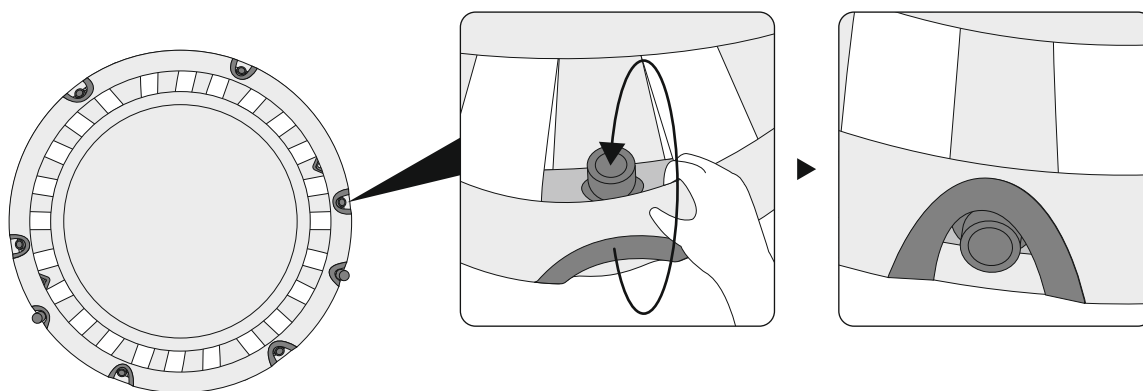


INSTALACIÓN

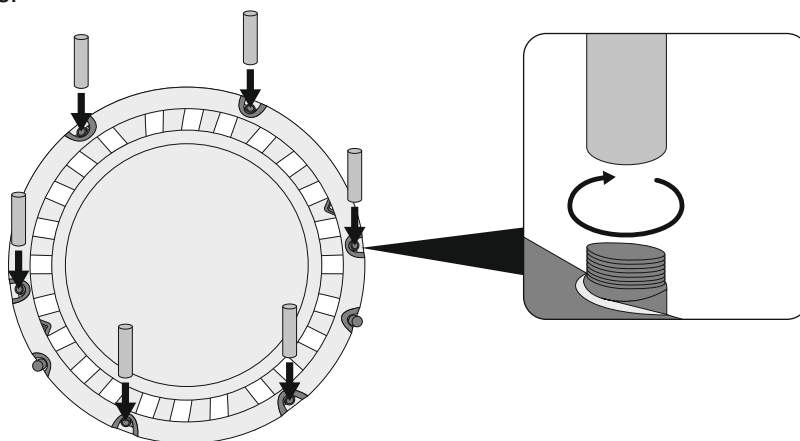
- ③ Utilice la clavija de bloqueo (D) para asegurar la estructura de la cama elástica como se indica a continuación.



- ④ Pase las bandas elásticas cosidas a colchoneta de la cama elástica con marco (A) por los orificios de las patas.



- ⑤ Inserte las patas del marco (B) en cada orificio de las patas. Atorníllelas a la base en el sentido de las agujas del reloj para apretarlas.

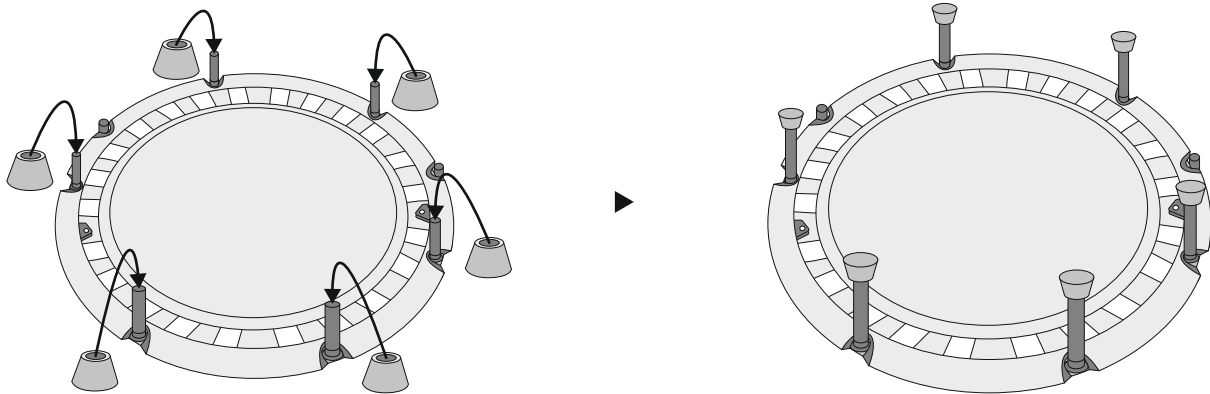


INSTRUCCIONES DE MONTAJE

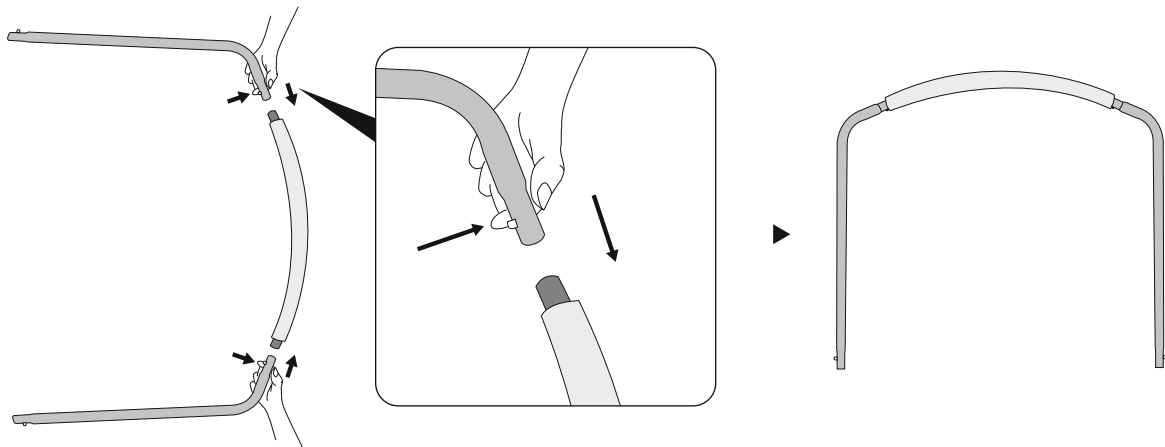


INSTALACIÓN

- ⑥ Inserte los protectores de las patas (C) en cada pata de la estructura (B).

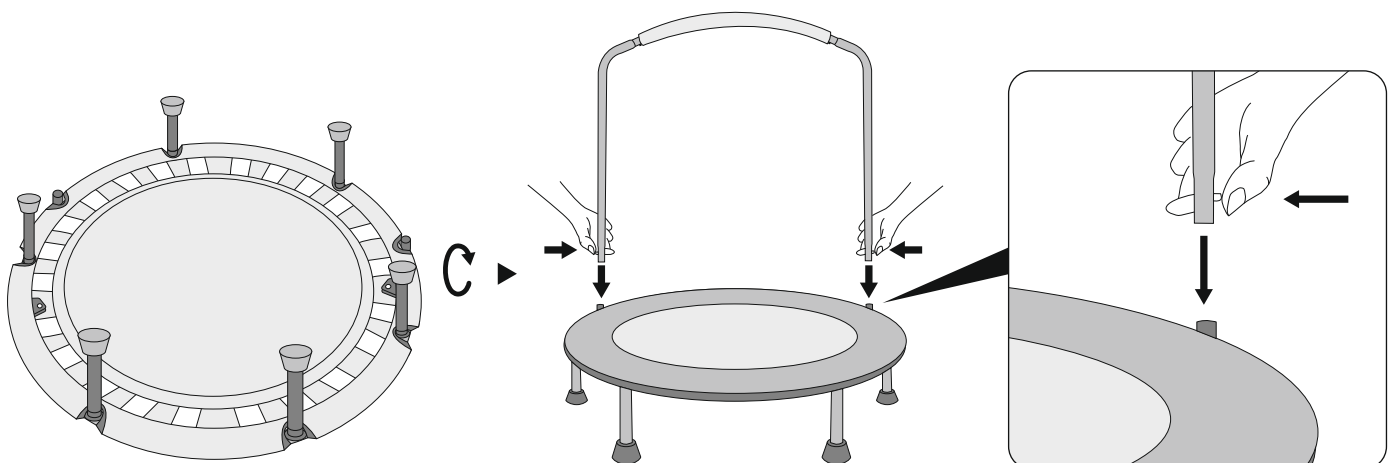


- ⑦ Conecte los dos manillares verticales (E) con la barra de seguridad curva con espuma (F). Ya tiene listo el set de manillar.



- ⑧ Dé la vuelta a la cama elástica y fije el set de manillar a la colchoneta de la cama elástica con marco (A) para completar la instalación.

IMPORTANTE: El set de manillar debe estar instalado cuando utilice la cama elástica. No permita que sus hijos salten en la cama elástica sin el set de manillar instalado.



INSTRUCCIONES DE MANTENIMIENTO

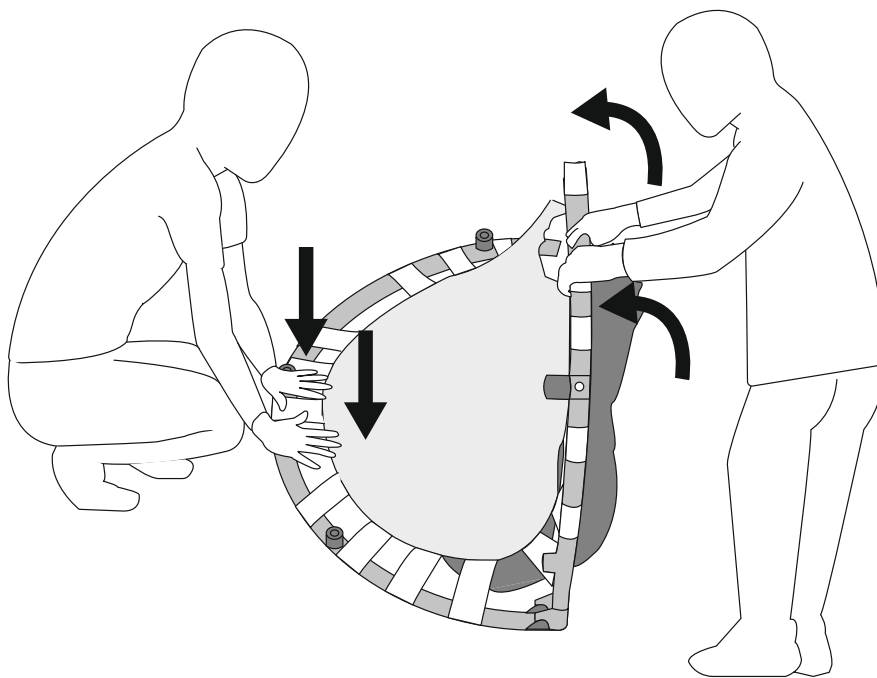
Antes de cada uso, compruebe cada una de las partes de la cama elástica, o podría resultar peligroso. Asegúrese de que todas las bandas elásticas están sujetas al marco, y que no hay desgarros en la colchoneta, el acolchado y la superficie blanda.

INSTRUCCIONES DE DESMONTAJE Y ALMACENAMIENTO

- Si necesita desmontar la cama elástica, siga las instrucciones de montaje en orden inverso y preste especial atención para no perder ninguna pieza. Conserve el embalaje original para el transporte.
- Utilice guantes (no incluidos) para evitar lesiones.

IMPORTANTE: Dada la gran elasticidad del muelle fijo del bastidor, esta operación debe realizarse con cuidado entre 2 personas.

Para volver a embalar la cama elástica con marco (A), una persona debe sujetar la parte inferior de la cama elástica mientras que la otra debe empujar con cuidado y fuerza la parte superior del marco en la dirección opuesta hasta que la cama quede completamente cerrada.



SICHERHEITSHINWEISE

BITTE LESEN SIE DIE GESAMTE GEBRAUCHSANWEISUNG SORGFÄLTIG DURCH UND BEFOLGEN SIE ALLE DORT AUFGEFÜHRTEN SICHERHEITSHINWEISE.

Lesen und befolgen Sie sorgfältig alle Informationen in dieser Gebrauchsanweisung, bevor Sie das Trampolin aufstellen und verwenden. Die Warnhinweise, Anweisungen und Sicherheitsrichtlinien beinhalten einige allgemeingültige Risiken, können jedoch nicht sämtliche Risiken und Gefahren in vollem Umfang abdecken. Seien Sie stets vorsichtig und handeln Sie mit gesundem Menschenverstand und Urteilsvermögen. Bewahren Sie diese Gebrauchsanweisung sicher auf. Bei Verlust besuchen Sie bitte unsere Website unter www.bestwaycorp.com/support.

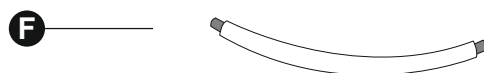
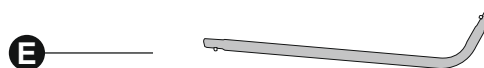
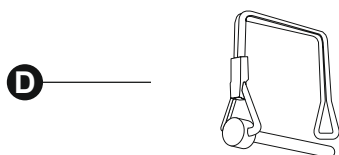
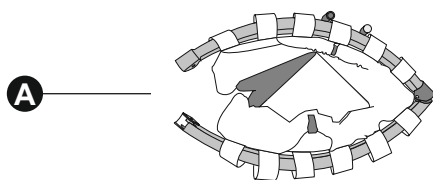
Bitte bewahren Sie diese Gebrauchsanweisung sorgfältig auf.

ACHTUNG

- Nur für den Hausgebrauch.
- Nur für den Innengebrauch geeignet.
- Es darf sich immer nur eine Person auf dem Trampolin befinden.
- Das maximale Gewicht des Benutzers darf **25 kg** nicht überschreiten.
- Ständige Aufsicht durch eine erwachsene Person erforderlich.
- Das Trampolin muss gemäß der Gebrauchsanweisung von einer erwachsenen Person aufgebaut und vor der ersten Benutzung überprüft werden.
- Gefahr durch Zusammenstossen.
- Springen ohne Schuhe; keine Purzelbäume schlagen.
- Verwenden Sie das Trampolin nicht im nassen Zustand.
- Alle Taschen müssen vor dem Betreten des Trampolins geleert werden.
- Zum Springen darf ausschließlich die Mitte des Trampolins verwendet werden.
- Der Verzehr von Speisen auf dem Trampolin ist untersagt.
- Nicht vom Trampolin herunterspringen.
- Begrenzen Sie die Dauer der Nutzung (regelmäßig Pausen einlegen).
- Das Trampolin darf nicht in den Boden eingelassen werden.
- Es wird empfohlen, das Trampolin auf einer ebenen Fläche in einem Abstand von mindestens 2 m zu Hindernissen wie Zäunen, Garagen, Hauswänden, überhängenden Ästen, Wäscheleinen oder Stromkabeln aufzustellen.
- Das Trampolin darf weder auf Beton, Asphalt oder einer anderen harten Oberfläche noch in der Nähe von anderen Aufstellobjekten (z. B. Planschbecken, Schaukeln, Rutschen, Klettergerüsten) positioniert werden.
- Alle Änderungen, die der Verbraucher am Trampolin vornimmt, einschließlich des Hinzufügens von Zubehör, müssen gemäß den Anweisungen des Herstellers durchgeführt werden.

KOMPONENTE & BENÖTIGTES WERKZEUG

Überprüfen Sie den Verpackungsinhalt anhand der in dieser Gebrauchsanweisung aufgeführten Liste. Stellen Sie sicher, dass alle Teile mit dem Modell übereinstimmen, das Sie zu kaufen beabsichtigt haben.



59100	91 x 96 cm
A Trampolinmatte mit Rahmen	x1
B Trampolinfuß	x6
C Standfuß	x6
D Sicherungsklemme	x1
E Senkrechte Haltestange	x2
F Gebogener Haltegriff mit Schaumstoffpolsterung	x1

AUFBAUANWEISUNGEN

Aufbauanleitung

Scannen Sie den QR-Code auf der Vorderseite, um eine Installationsanleitung zu erhalten, oder orientieren Sie sich an den untenstehenden Abbildungen. Diese Zeichnungen dienen lediglich der Veranschaulichung und können vom tatsächlichen Produkt abweichen. Nicht maßstabsgerecht.

Der Aufbau des Trampolins kann ohne zusätzliches Werkzeug erfolgen. Bestway® übernimmt keine Haftung für Schäden am Trampolin, die durch unsachgemäße Handhabung oder Nichtbeachtung dieser Anweisungen entstehen.

Nützliche Hinweise

- Wir empfehlen, das Trampolin zusammen mit mindestens einer weiteren Person aufzubauen, da dies die Handhabung erleichtert. Die für den Aufbau benötigte Zeit kann je nach individueller Erfahrung variieren.
- Zum Schutz vor Verletzungen beim Aufbau empfehlen wir die Verwendung von Handschuhen (nicht im Lieferumfang enthalten).

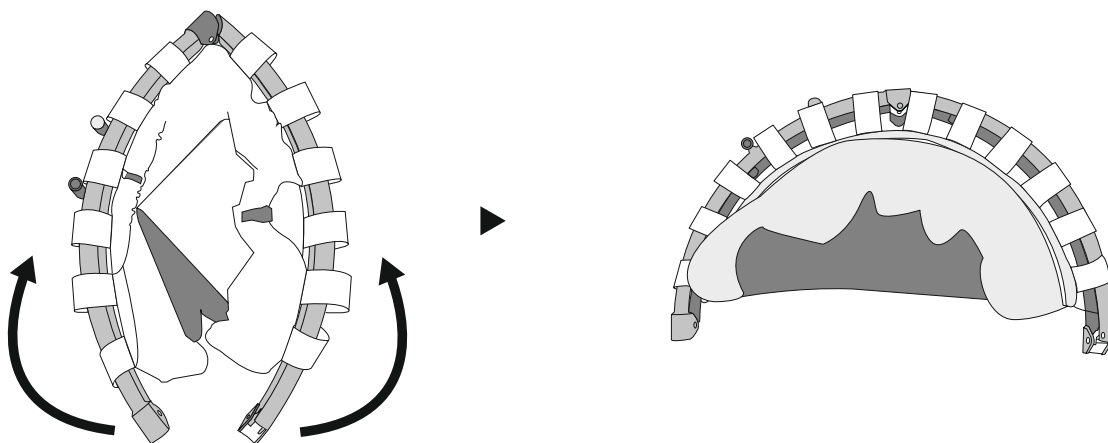
BITTE BEACHTEN: Es wird dringend empfohlen, die Reihenfolge der Aufbauschritte einzuhalten. So vermeiden Sie unnötige Verzögerungen.

AUFBAUANWEISUNGEN



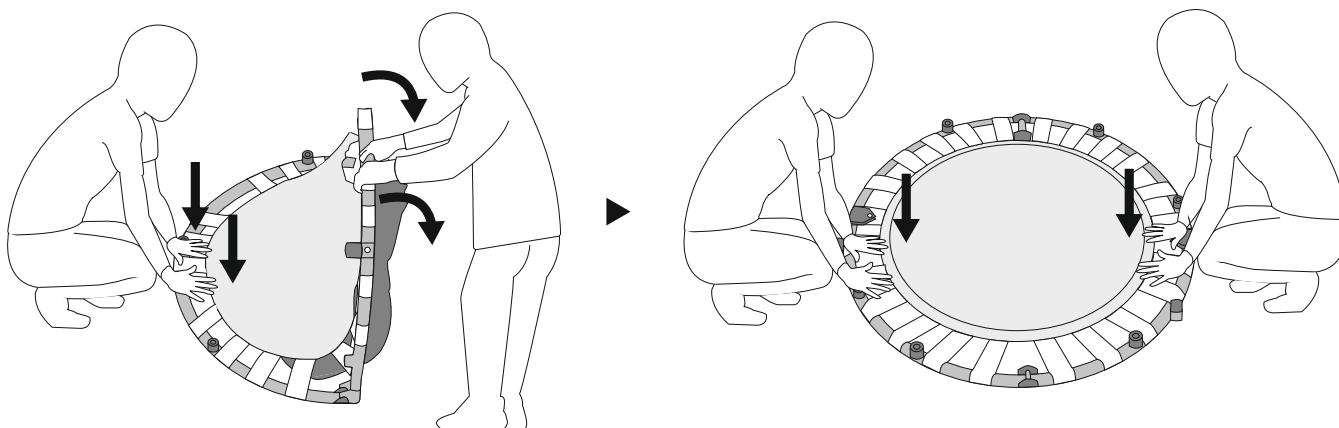
AUFBAU

- ① Nehmen Sie die Trampolinmatte mit Rahmen (A) aus der Verpackung und breiten Sie diese in halbrunder Form aus.



- ② **WICHTIGER HINWEIS:** Aufgrund der hohen Elastizität der festen Rahmenfeder sollte der folgende Vorgang durch 2 Personen und mit Vorsicht durchgeführt werden.

Eine Person sollte den unteren Teil des Trampolins festhalten, während die andere Person den oberen Teil des Rahmens vorsichtig und mit Kraft in die entgegengesetzte Richtung zieht, bis die Matte vollständig geöffnet ist. Dies ist wichtig, um das Trampolin richtig aufzuspannen, sowie eine sichere Verwendung zu gewährleisten.

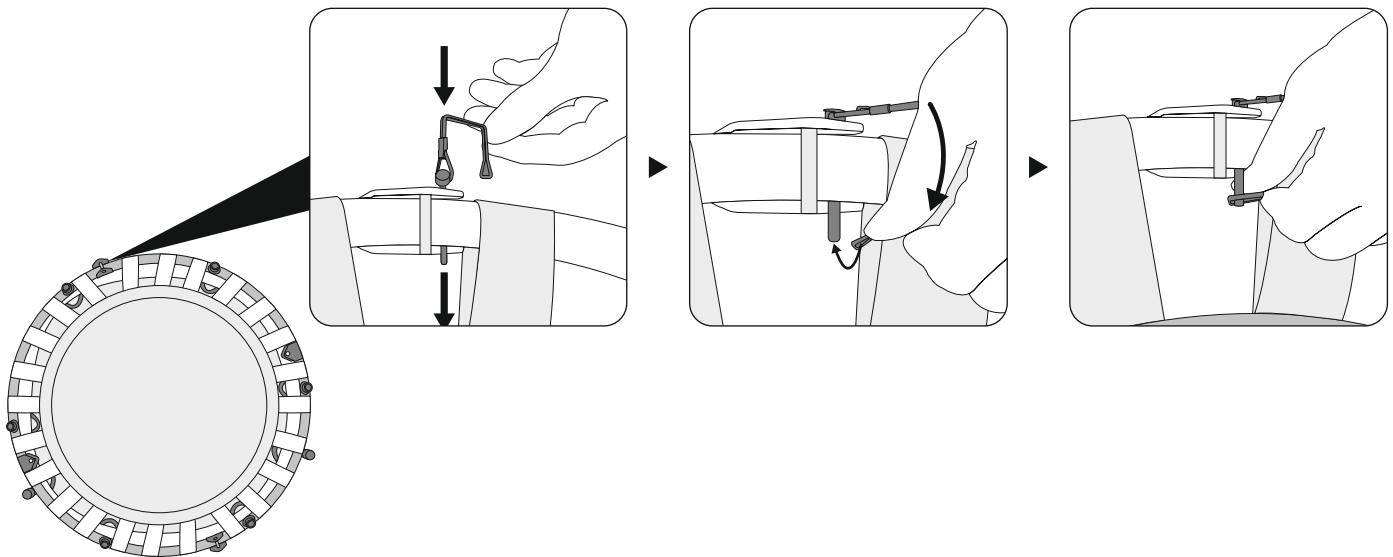


AUFBAUANWEISUNGEN

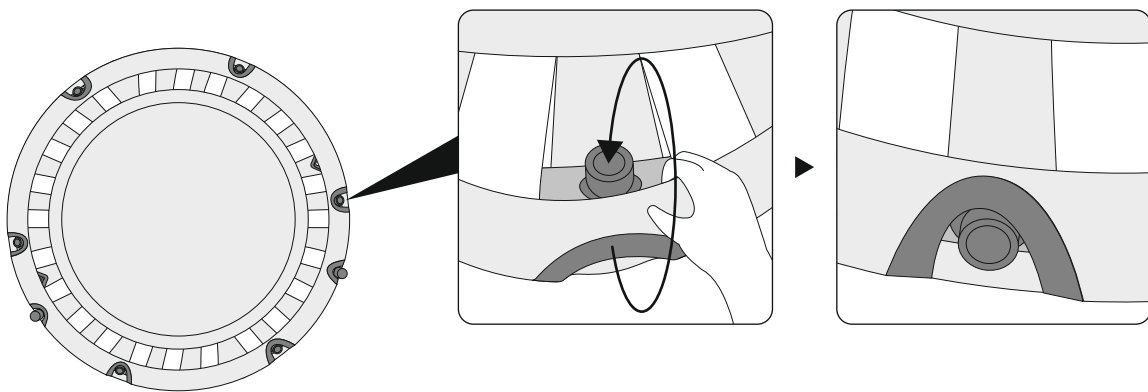


AUFBAU

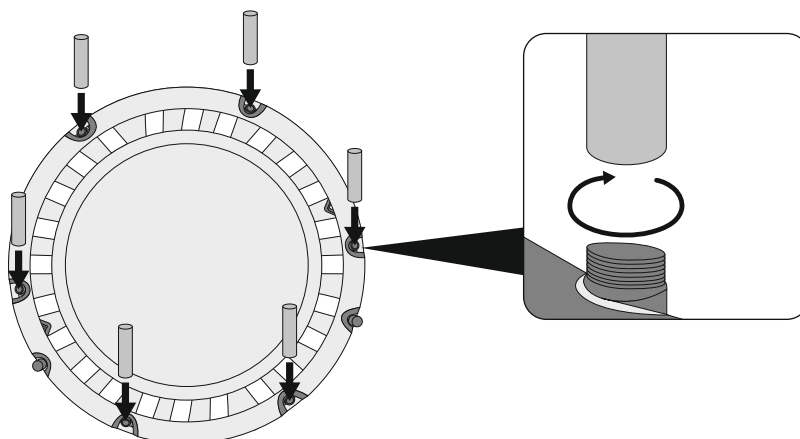
- ③ Verwenden Sie den Sicherungsklemme (D), um die Trampolinmatte wie unten gezeigt zu sichern.



- ④ Fädeln Sie die auf die Trampolinmatte mit Rahmen (A) aufgenähten Gummibänder durch die Beinlöcher.



- ⑤ Setzen Sie die Trampolinfüße (B) in jedes Beinloch ein. Drehen Sie diese dann im Uhrzeigersinn an der Basis fest.

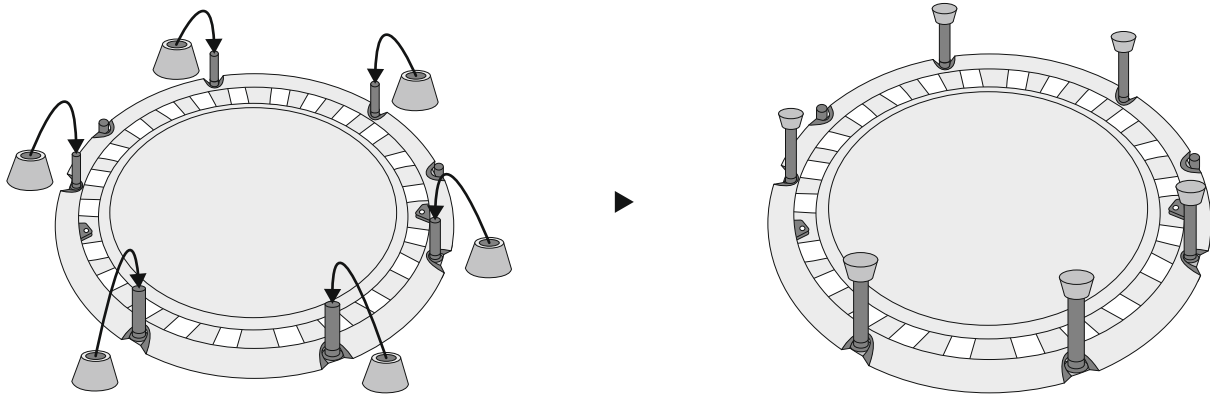


AUFBAUANWEISUNGEN

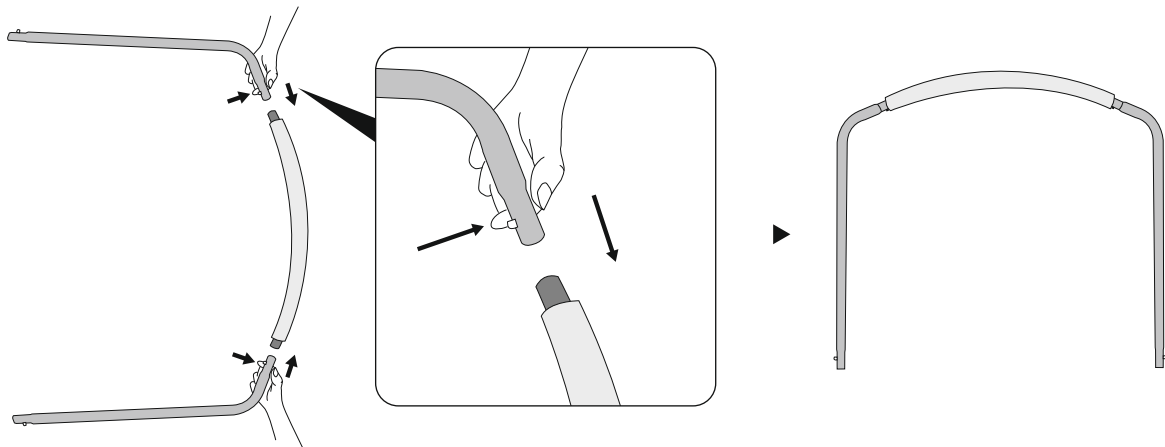


AUFBAU

- ⑥ Befestigen Sie die Standfüße (C) an jedem Trampolinfuß (B).

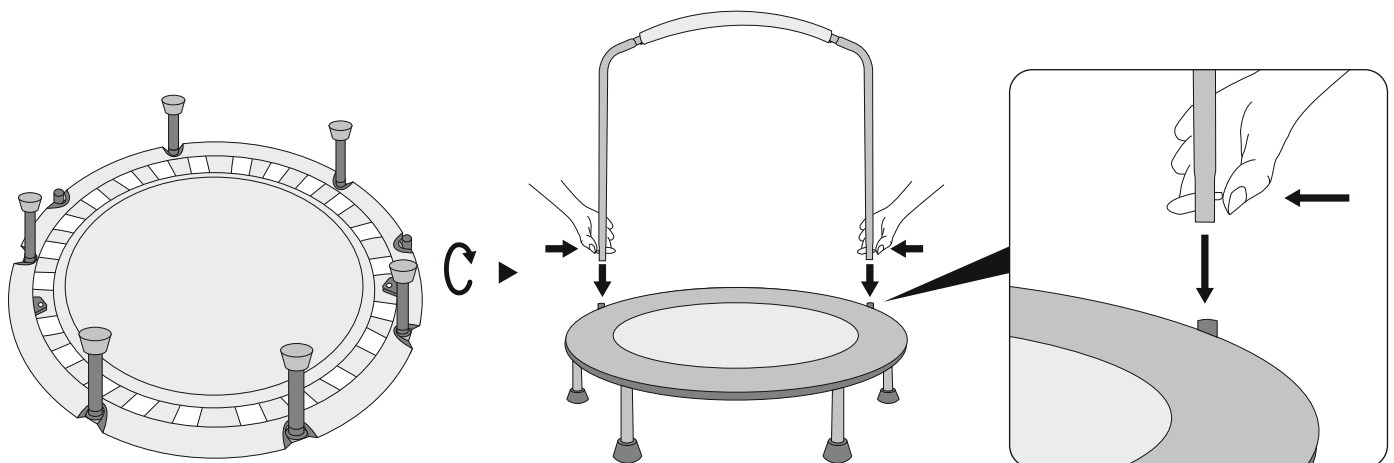


- ⑦ Verbinden Sie die beiden senkrechten Haltestangen (E) mit dem gebogenem Haltegriff mit Schaumstoffpolsterung.



- ⑧ Befestigen Sie den Haltegriff am Trampolin (A).

WICHTIGER HINWEIS: Eine Benutzung des Trampolins ohne Haltegriff ist untersagt.



WARTUNG

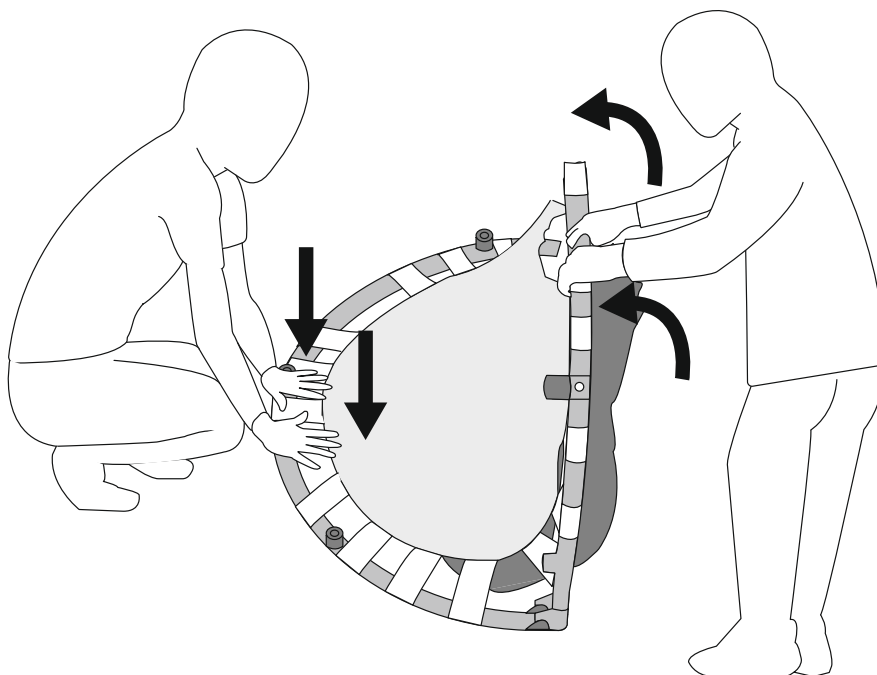
Überprüfen Sie vor jedem Gebrauch sämtliche Komponente des Trampolins. Vergewissern Sie sich, dass alle Gummibänder am Rahmen befestigt sind, und dass die Matte keinerlei Risse oder andere Beschädigungen aufweist.

ABBAU & LAGERUNG

- Wenn Sie das Trampolin abbauen, befolgen Sie bitte die Aufbauanleitung in umgekehrter Reihenfolge und achten Sie besonders darauf, dass keine Teile verloren gehen. Bewahren Sie die Originalverpackung für Transportzwecke auf.
- Tragen Sie Handschuhe (nicht im Lieferumfang enthalten), um Verletzungen zu vermeiden.

WICHTIGER HINWEIS: Aufgrund der hohen Elastizität der festen Rahmenfeder sollte der folgende Vorgang durch 2 Personen und mit Vorsicht durchgeführt werden.

Um die Trampolinmatte samt Rahmen (A) erneut zu verpacken, sollte eine Person den unteren Teil des Trampolins festhalten. Gleichzeitig schiebt eine zweite Person den oberen Teil des Rahmens behutsam, aber mit Nachdruck, in die entgegengesetzte Richtung, bis die Matte vollständig zusammengeklappt ist.



TURVALLISUUSTIEDOT

LUE KAIKKI OHJEET JA NOUDATA NIITÄ.

Lue kaikki tämän käyttöohjeen tiedot huolellisesti, varmista, että ymmärrät ne ja noudata niitä ennen trampoliinin asentamista ja käyttöä. Nämä varoitukset, ohjeet ja turvallisuusohjeet kattavat joitakin yleisiä tuotteen käyttöön liittyviä riskejä, mutta ne eivät voi kattaa kaikkia riskejä ja vaaroja kaikissa tapauksissa. Ole aina varovainen trampoliinia käyttäessäsi, ja käytä tervettä järkeä ja hyvää arvostelukykä. Pidä ohjeet tallessa. Jos ohjeet ovat kadonneet, voit etsiä ne osoitteesta www.bestwaycorp.com/support.

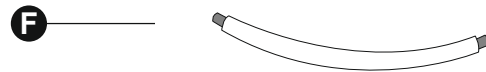
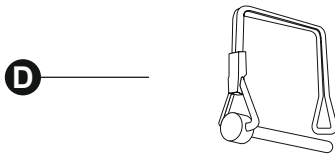
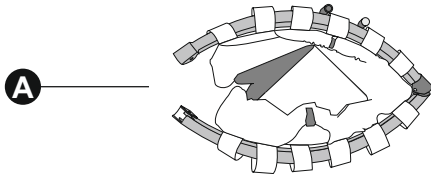
Pidä ohjeet tallessa.

VAROITUS

- Vain kotikäyttöön.
- Ainoastaan sisäkäyttöön.
- Trampoliinia saa käyttää vain yksi henkilö kerrallaan.
- Käyttäjä saa painaa enintään **25 kg (55 lbs)**.
- Aikuisten on valvottava käyttöä.
- Aikuisen on koottava trampoliini asennusohjeiden mukaisesti ja tarkastettava se sen jälkeen ennen ensimmäistä käyttöä.
- Törmäysvaara.
- Käytä trampoliinia ilman kenkiä, äläkä tee kuperkeikkoja.
- Älä käytä trampoliinia sen ollessa märkä.
- Tyhjennä taskusi ennen trampoliinin käyttöä äläkä pidä mitään tavaroita käsissäsi.
- Hypi aina trampoliinin keskellä.
- Älä syö hyppiessäsi.
- Älä poistu trampoliinista hyppäämällä.
- Rajoita yhtäjaksoista käyttöä (pidä säännöllisesti taukoja).
- Kyseessä ei ole maahan upotettava trampoliini eli sitä ei ole tarkoitettu upotettavaksi maahan.
- Trampoliini suositetaan asettamaan tasaiselle alustalle vähintään 2 metrin päähän kaikista rakenteista tai esteistä, kuten aidoista, autotalleista, taloista, yläpuolella roikkuvista puiden oksista, pyykkinaruista tai sähköjohdoista.
- Trampoliinia ei saa asentaa betonille, asfaltille tai muulle kovalle pinnalle eikä minkään sitä haittaavan rakenteen läheisyyteen (esim. kahlualtaan, keinun, liukumäen tai kiipeilytelineen lähelle).
- Kaikki kuluttajan alkuperäiseen trampoliiniin tekemät muutokset (esim. lisävarusteen lisääminen) pitää tehdä valmistajan ohjeiden mukaisesti.

TARVITTAVAT OSAT JA TYÖKALUT

Vertaa laatikossa olevia osia tässä käyttöoppaassa lueteltuihin osiin. Varmista, että tuotteen osat ovat sen mallin osia, jonka halusit ostaa.



59100	91 cm x 96 cm / 36 in. x 37,5 in.
A Trampoliinimatto ja runko	x1
B Rungon jalka	x6
C Jalkapehmuste	x6
D Lukkotappi	x1
E Pystysuuntainen tanko	x2
F Kaareva vaahtomuovilla päällystetty turvatanko	x1

ASENNUSOHJEET

Kokoamisohjeet

Hae asennusohjeet skannaamalla etukannessa oleva QR-koodi tai noudata alla olevia kuvia. Kuvat ovat vain viitteellisiä, eivätkä ne välttämättä vastaa todellista tuotetta. Kuvat eivät ole mittakaavassa.

Trampoliinin voi koota ilman lisätyökaluja. Bestway ei ole vastuussa trampoliinille aiheutuneista vaurioista, jotka johtuvat virheellisestä käsittelystä tai näiden ohjeiden noudattamatta jättämisestä.

Hyödyllisiä vinkkejä

- Suosittellemme, että tuotteen kokoaa vähintään kaksi henkilöä, sillä näin tuotteen käsittely ja liikuttelu on helpompaa. Kokoamisaika voi vaihdella käyttäjien kokemuksen mukaan.
- Käytä hanskoja (eivät sisälly toimitukseen) välttääksesi vammat kokoonpanon aikana.

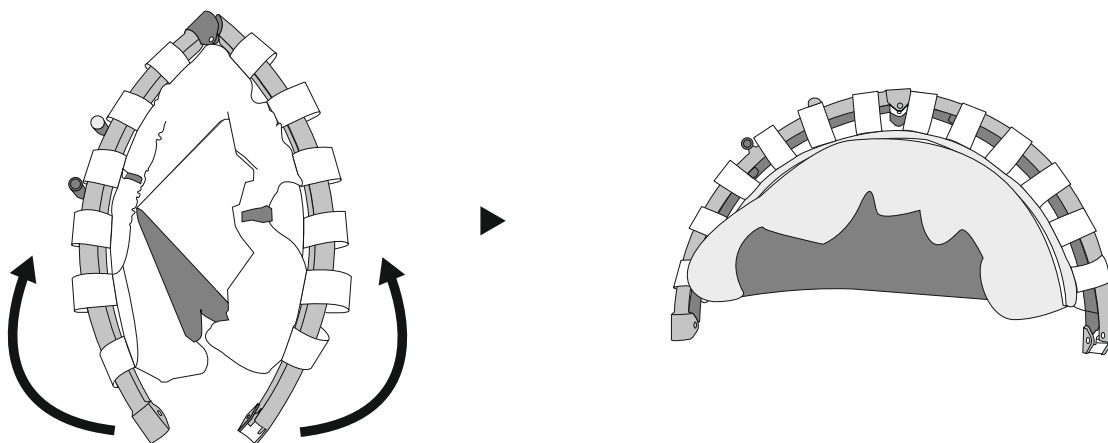
HUOMAUTUS: Kokoonpanovaiheiden tarkoituksena on yksinkertaistaa asennusprosessia. Suosittelemme vaiheiden suorittamista suositellussa järjestyksessä, jotta kokoamisaika ei veny.

ASENNUSOHJEET



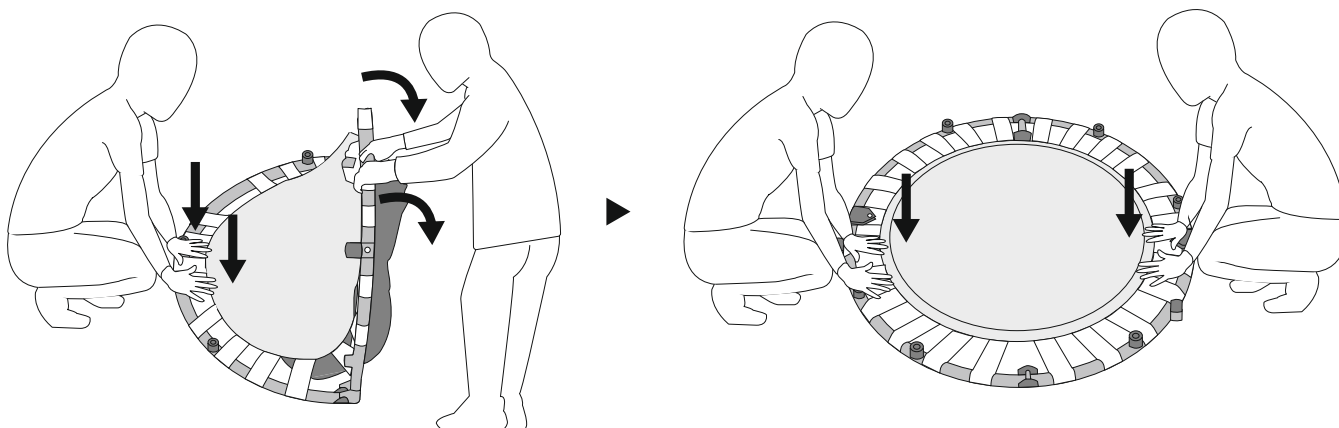
ASENNUS

- ① Ota trampoliinimatto ja runko (A) pakkauksesta ja levitä matto puolipyöreäksi.



- ② **TÄRKEÄÄ:** Rungossa olevan kiinteän jousen suuren joustavuuden vuoksi tätä vaihetta suorittamassa tulee olla 2 henkilöä ja vaihe on suoritettava varoen.

Toisen henkilön tulee pitää kiinni trampoliinin alaosasta ja toisen vetää varovasti mutta voimakkaasti rungon yläosaa vastakkaiseen suuntaan, kunnes matto on täysin auki.

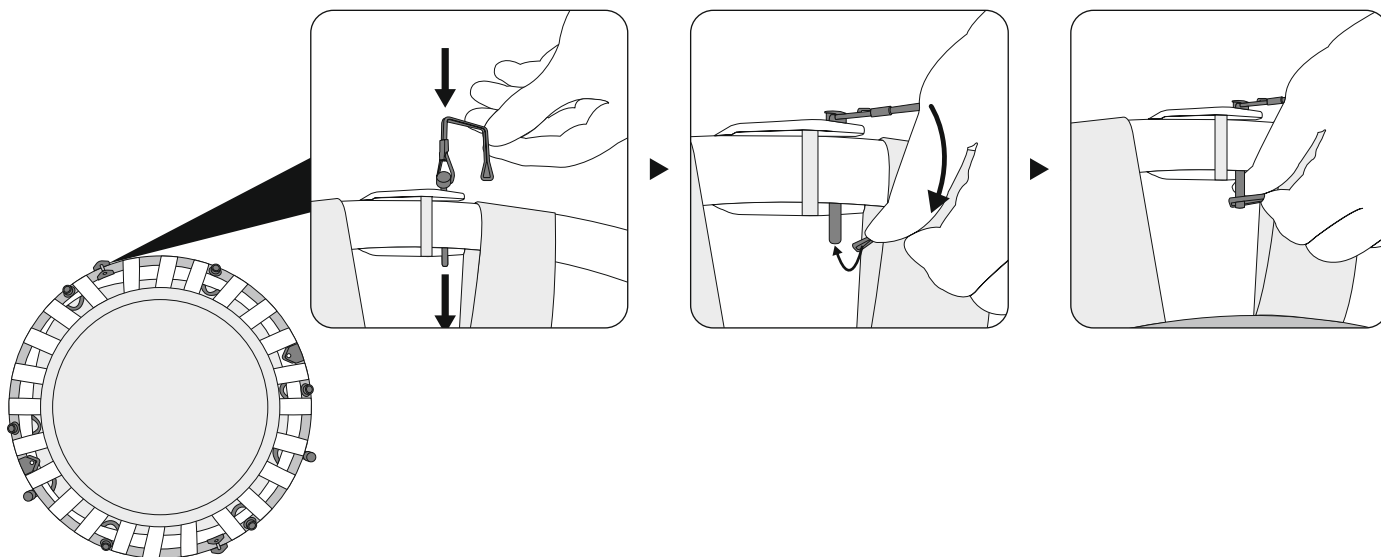


ASENNUSOHJEET

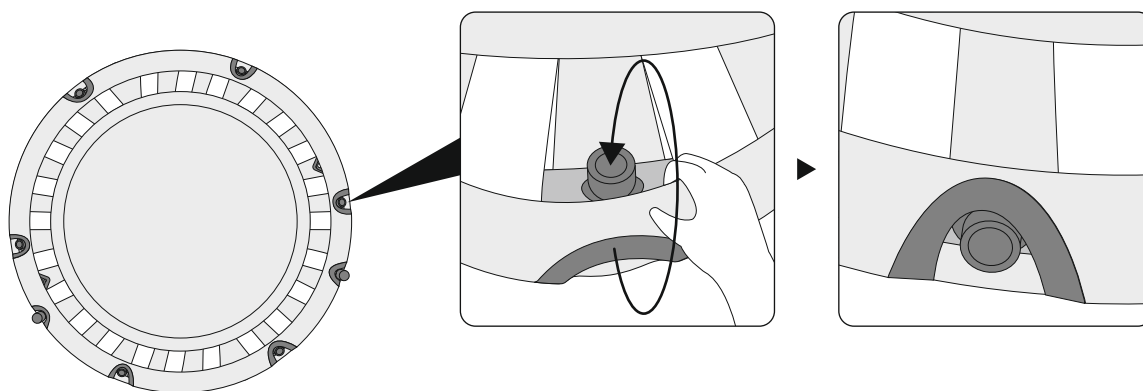


ASENNUS

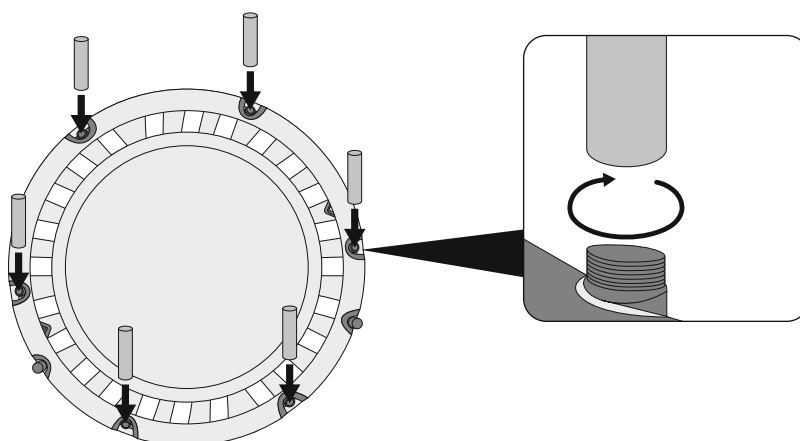
- ③ Kiinnitä trampoliinin matto lukkotapilla (D) alla osoitetulla tavalla.



- ④ Pujota trampoliinin mattoon ja kehykseen (A) kiinni ommellut kuminauhat jalkoja varten tehtyjen reikien lävitse.



- ⑤ Aseta rungon jalka (B) kuhunkin reikään. Kiristä jalat kiertämällä niitä myötäpäivään.

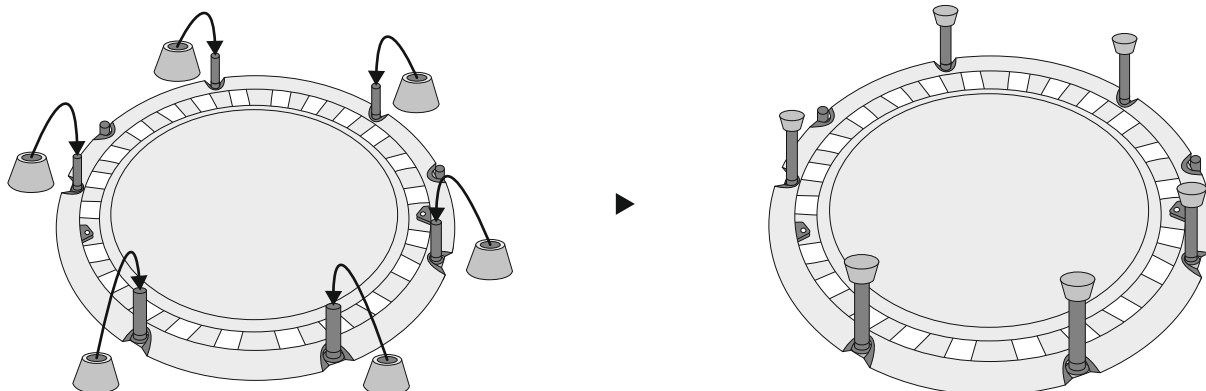


ASENNUSOHJEET

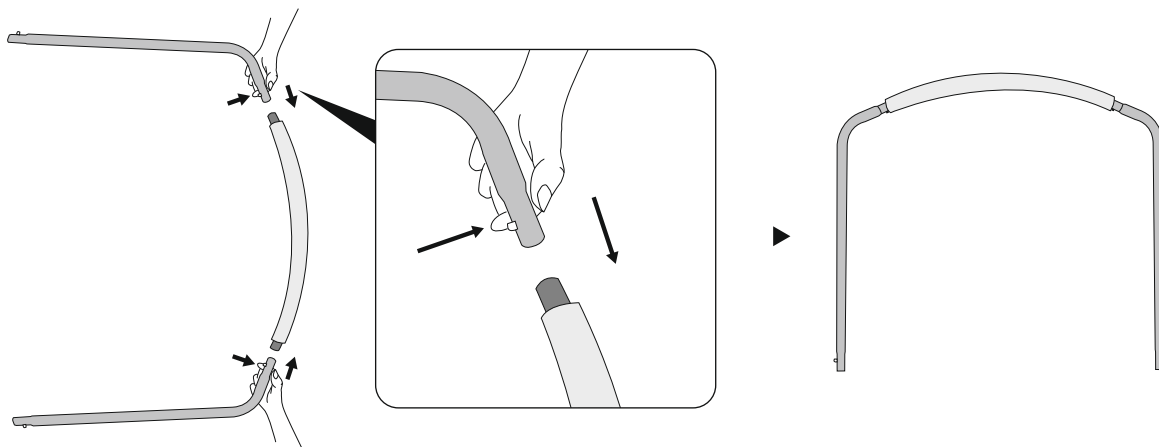


ASENNUS

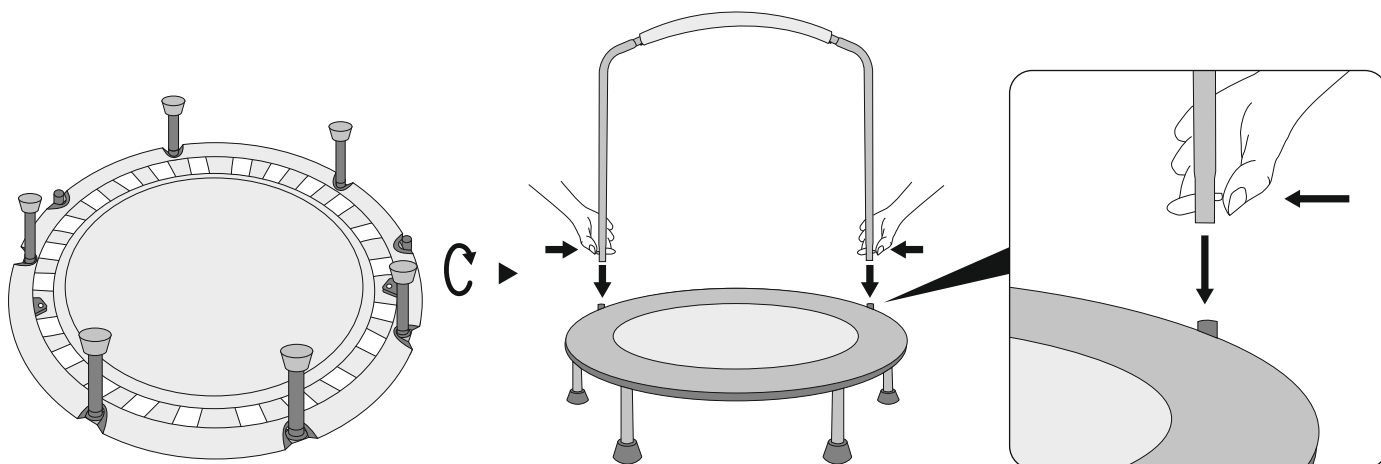
- ⑥ Aseta jalkapehmuste (C) jokaiseen kehyksen jalkaan (B).



- ⑦ Yhdistä kaksi pystysuoraista tankoa (E) kaarevaan vaahtomuovilla päällystettyyn turvatankoon (F). Näin kokoat tankosetin.



- ⑧ Käännä trampoliini ylösalaisin ja viimeistele asennus kiinnittämällä tankosetti trampoliinin mattoon ja runkoon (A).
TÄRKEÄÄ: Tankosetin pitää olla asennettuna, kun trampoliinia käytetään. Älä anna lasten hyppiä trampoliinilla ilman tankosettiä.



HUOLTO-OHJEET

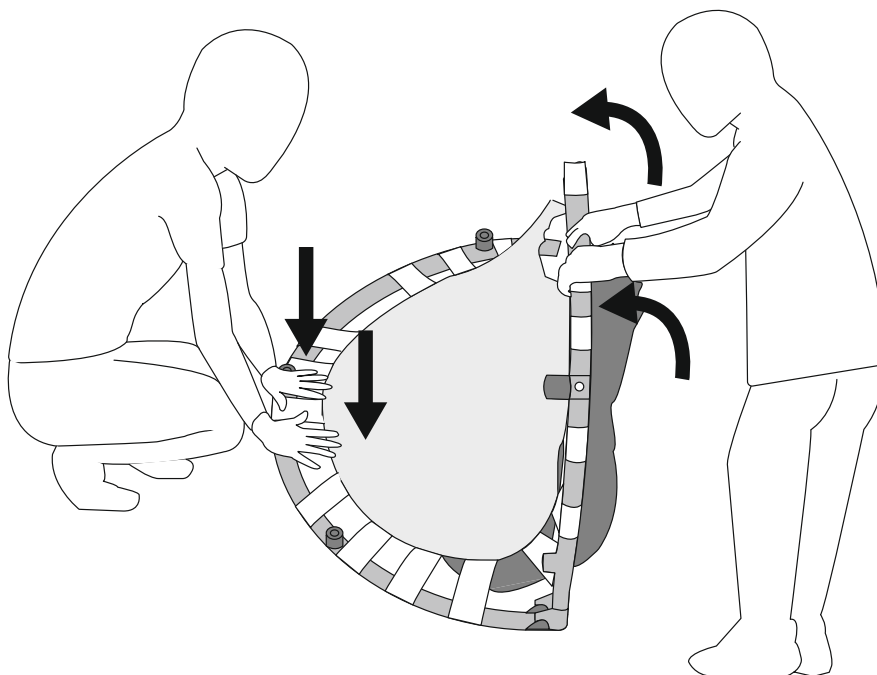
Tarkista trampoliinin kaikki osat ennen jokaista käyttökertaa tai trampoliini voi muuttua vaaralliseksi. Varmista, että kaikki kuminauhat on kiinnitetty runkoon ja että matossa, pehmusteessa ja pehmeässä pinnassa ei ole repeämiä.

PURKAMIS- JA SÄILYTYSOHJEET

- Jos sinun pitää purkaa trampoliini, noudata asennusohjeita päinvastaisessa järjestyksessä ja laita kaikki osat huolellisesti talteen. Säilytä alkuperäinen pakkaus kuljetusta varten.
- Käytä hanskoja (eivät sisälly toimitukseen) välttääksesi vammat.

TÄRKEÄÄ: Rungossa olevan kiinteän jousen suuren joustavuuden vuoksi tätä vaihetta suorittamassa tulee olla 2 henkilöä ja vaihe on suoritettava varoen.

Kun trampoliinin mattoa ja runkoa (A) pakataan uudelleen, yhden henkilön tulee pitää kiinni trampoliinin alaosasta ja toisen vetää varovasti mutta voimakkaasti rungon yläosaa vastakkaiseen suuntaan, kunnes matto on täysin kiinni.



VEILIGHEIDSINFORMATIE

LEES EN VOLG ALLE INSTRUCTIES.

Lees, begrijp en volg alle informatie in deze gebruikershandleiding zorgvuldig voordat u de trampoline opzet en gebruikt. Deze waarschuwingen, instructies en veiligheidsrichtlijnen behandelen enkele veelvoorkomende risico's, maar ze kunnen niet alle mogelijke risico's en gevaren dekken. Wees altijd voorzichtig en gebruik gezond verstand wanneer u van enige trampoline activiteit geniet. Bewaar deze instructies. Indien de instructies ontbreken, zoek ze dan op op de website www.bestwaycorp.com/support.

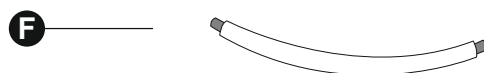
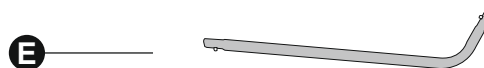
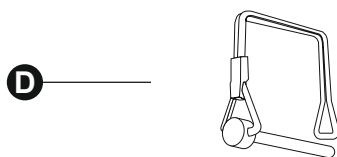
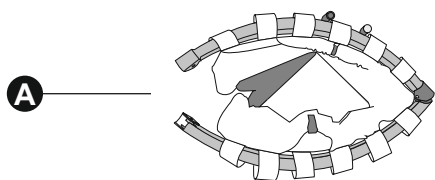
Bewaar de instructies.

WAARSCHUWING

- Enkel voor gebruik thuis.
- Enkel voor binnenshuis gebruik.
- Slechts één gebruiker tegelijk mag de trampoline gebruiken.
- Maximum gebruikersgewicht mag niet groter zijn dan **25 kg (55 lbs)**.
- Toezicht van volwassenen noodzakelijk.
- De trampoline moet door een volwassene gemonteerd worden volgens de montage instructies en goed gecontroleerd worden vóór het eerste gebruik.
- Risico op botsing.
- Spring zonder schoenen; Geen salto's.
- Gebruik de trampoline niet wanneer de springmat nat is.
- Maak zakken en handen leeg alvorens het springen.
- Spring altijd in het midden van de springmat.
- Eet niet tijdens het springen.
- Verlaat de trampoline niet met een sprong.
- Limiteer de duurtijd van continu gebruik (neem regelmatige pauzes).
- Dit is geen ingegraven trampoline, en is niet bedoeld om in de grond ingegraven te worden.
- Het is aanbevolen om de trampoline op een effen oppervlak op te zetten, met minimaal 2 m afstand van alle structuren of obstakels, zoals bijv. een hek, garage, huis, overhangende takken, wasdraad of elektrische draden.
- De trampoline mag niet opgezet worden op beton, asfalt of een ander hard oppervlak of in de buurt van andere conflicterende installaties (zoals kinderswembaden, schommels, glijbanen, klimrekken).
- Enige aanpassingen die door de consument aan de originele trampoline aangebracht worden (b.v. door een accessoire toe te brengen) moeten volgens de instructies van de fabrikant gedaan worden.

ONDERDELEN & BENODIGD GEREEDSCHAP

Vergelijk de onderdelen in uw doos met de onderdelenlijst in deze handleiding. Controleer of de onderdelen het model vertegenwoordigen dat u van plan was te kopen.



59100	91 cm x 96 cm / 36 in. x 37,5 in.
A Trampoline Springmat met Frame	x1
B Frame Poot	x6
C Voetkussen	x6
D Sluitpin	x1
E Verticale Houder	x2
F Gebogen Veiligheidsstang met Schuim	x1

INSTALLATIE-INSTRUCTIES

Montageinstructies

Voor installatie-instructies, scan de QR-code die op de voorkant van de verpakking geprint is, of volg de onderstaande tekeningen. Tekeningen zijn enkel ter illustratie. Ze geven mogelijk niet het werkelijke product weer. Niet op schaal. De montage van deze trampoline kan zonder gereedschap worden uitgevoerd. Bestway is niet verantwoordelijk voor schade aan de trampoline door onjuist gebruik of het niet opvolgen van deze instructies.

Hulpvolle Tips

- Wij raden aan om het product met minstens twee personen te monteren, wat het gemakkelijker maakt om de structuur onder controle te houden en te verplaatsen. De montagetijd kan variëren op basis van individuele ervaring.
- Gebruik handschoenen (niet inbegrepen) om letsel tijdens het monteren te voorkomen.

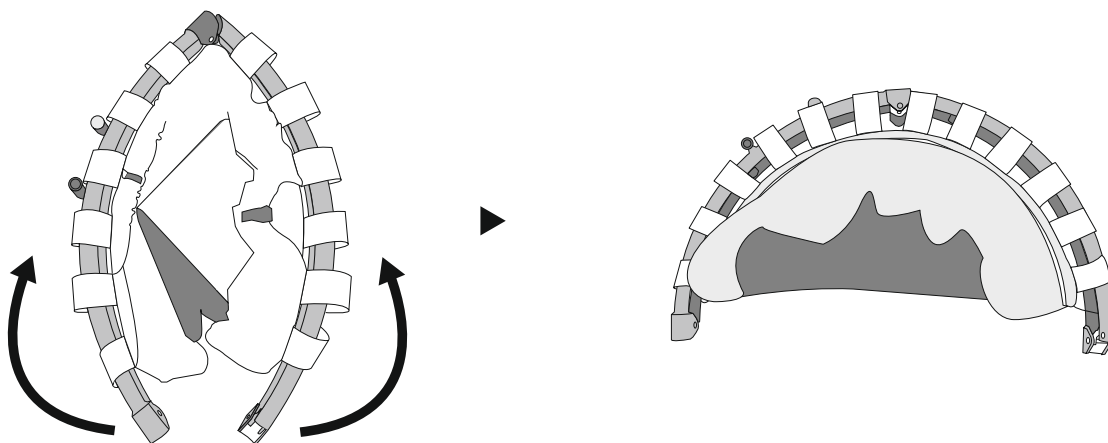
LET OP: De montageschappen zijn bedoeld om het installatieproces te vereenvoudigen. We raden sterk aan om deze in de aanbevolen volgorde te volgen om een langere montagetijd te voorkomen.

INSTALLATIE-INSTRUCTIES



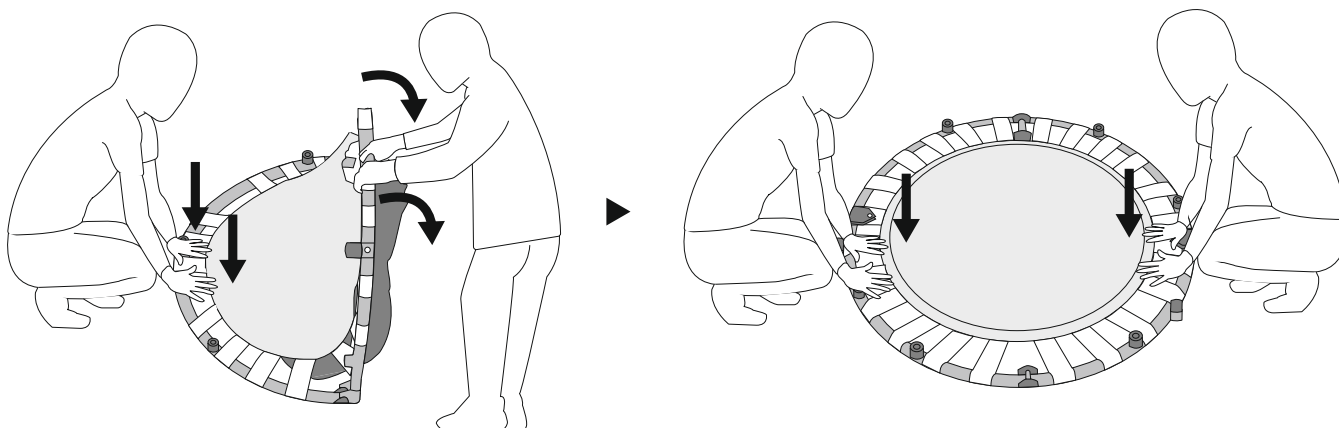
INSTALLATIE

- 1 Neem de Springmat met Frame (A) van de Trampoline uit de verpakking en spreid het uit in een half-ronde vorm.



- 2 **BELANGRIJK:** Door de hoge elasticiteit van de vaste vering van het frame, moet deze handling voorzichtig uitgevoerd worden door 2 personen.

Eén persoon moet het onderste deel van de trampoline vasthouden terwijl de andere persoon het bovenste deel van het frame voorzichtig met kracht in de tegenovergestelde richting moet trekken totdat de springmat volledig open is.

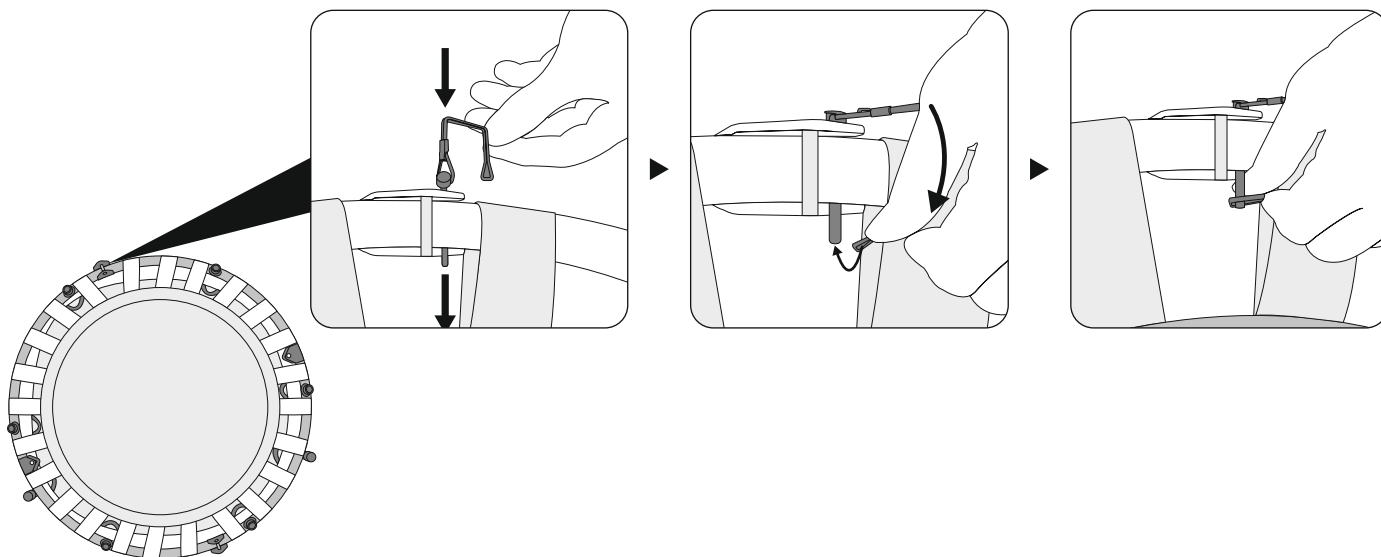


INSTALLATIE-INSTRUCTIES

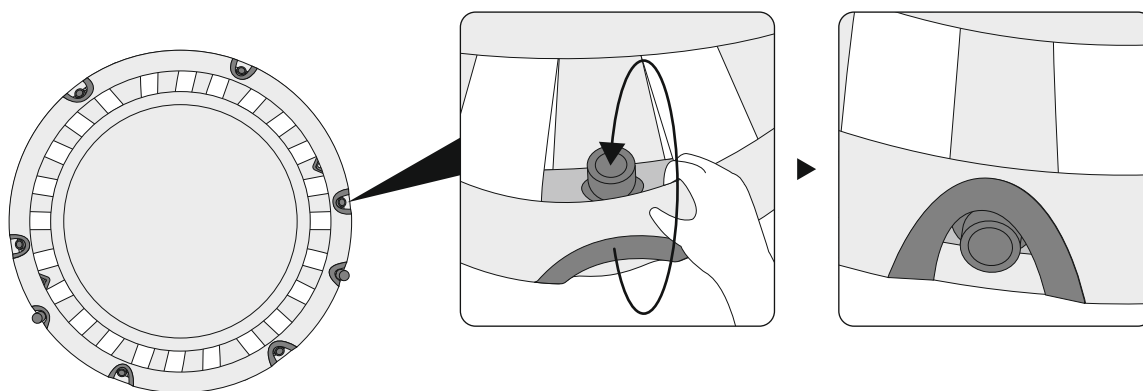


INSTALLATIE

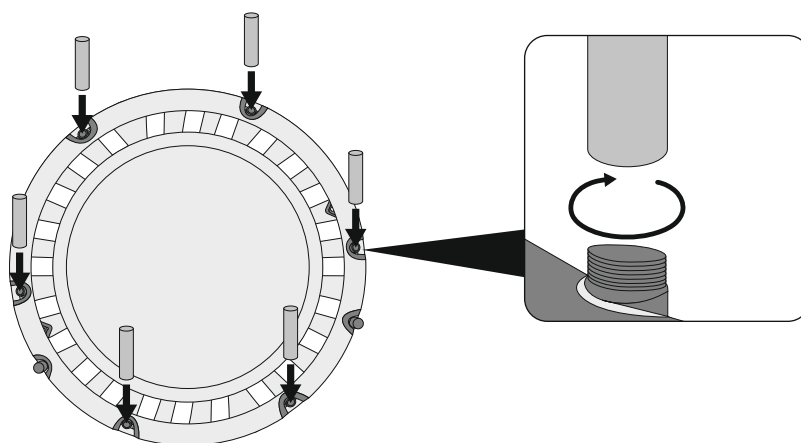
- ③ Gebruik de Sluitpin (D) om de structuur van de springmat vast te zetten, zoals onderaan afgebeeld.



- ④ Til de elastieken op die op de Springmat met Frame (A) gestikt zijn en haal ze door de gaten voor de poten.



- ⑤ Steek de Frame Poten (B) in het gat voor de poten. Schroef ze dan goed vast, in de richting van de klok.

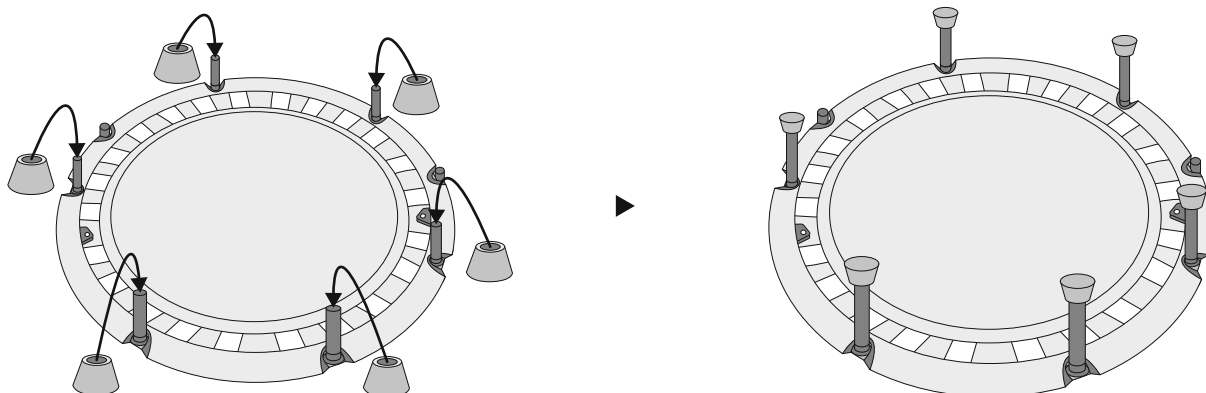


INSTALLATIE-INSTRUCTIES

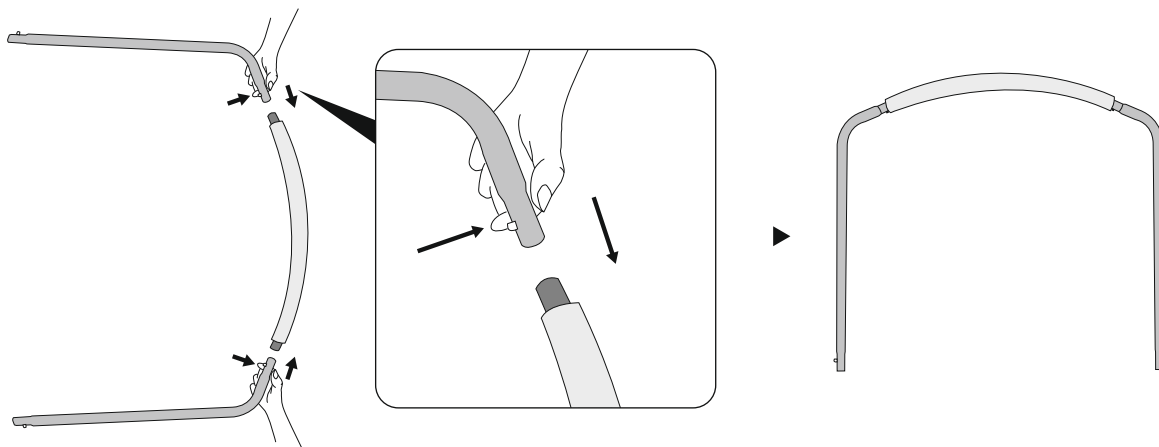


INSTALLATIE

- ⑥ Plaats de Voetkussens (C) op elke Frame Poot (B).

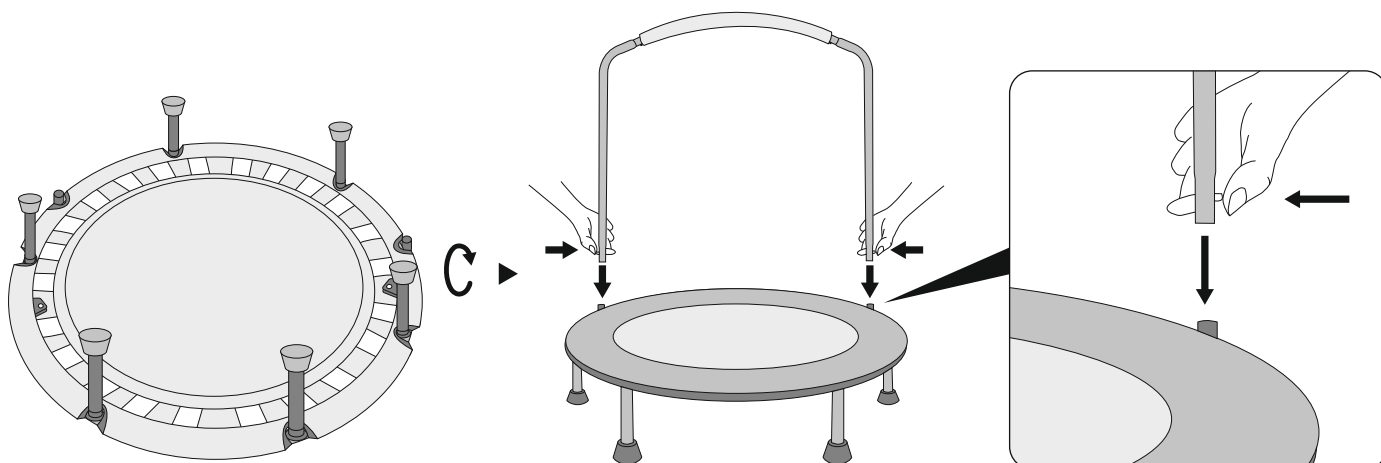


- ⑦ Verbind de twee Verticale Houders (E) met de Gebogen Veiligheidsstang met Schuim (F). U heeft nu de set met handvat.



- ⑧ Draai de trampoline ondersteboven zodat deze rechtop staat, en bevestig de set met handvat aan de Springmat met Frame (A) om het opzetten te vervullen.

BELANGRIJK: Deze set met handvat moet bevestigd zijn tijdens het gebruik van de trampoline. Laat kinderen niet op de trampoline springen wanneer de handvat niet bevestigd is.



ONDERHOUDSINSTRUCTIES

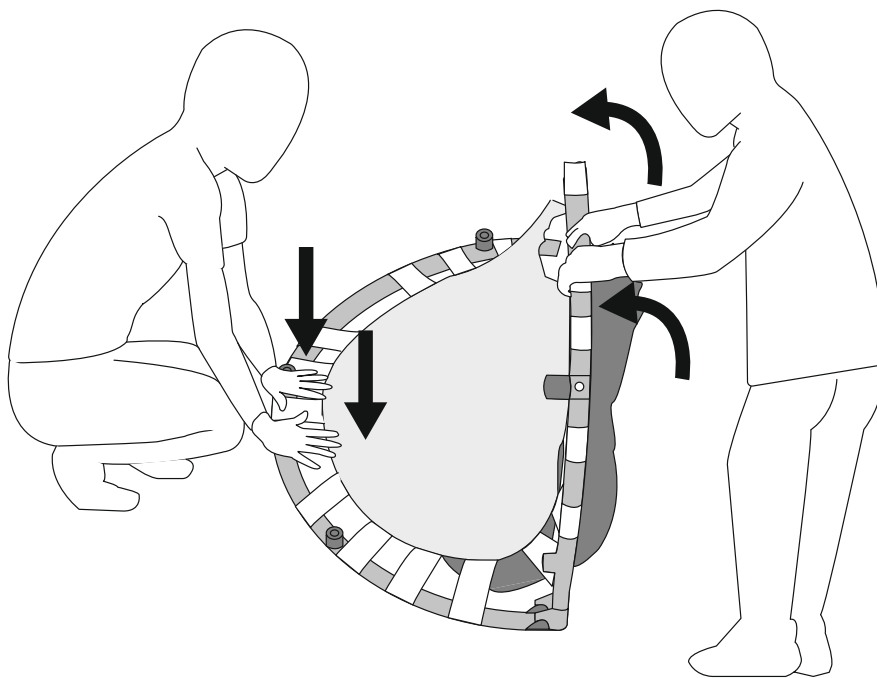
Controleer elk onderdeel van de trampoline voor elk gebruik, of het kan gevaarlijk worden. Controleer dat alle elastische banden aan het frame vastzitten en dat er geen scheuren in de springmat, de bekleding en het zachte oppervlak zitten.

DEMONTAGE & OPBERGING INSTRUCTIES

- Als u de trampoline moet demonteren, volg dan de montage-instructies in omgekeerde volgorde en let er goed op dat alle onderdelen bewaard blijven. Bewaar de originele verpakking voor transportdoeleinden.
- Gebruik handschoenen (niet inbegrepen) om letsel te voorkomen.

BELANGRIJK: Door de hoge elasticiteit van de vaste vering van het frame, moet deze handling voorzichtig uitgevoerd worden door 2 personen.

Om de Springmat met Frame (A) van de Trampoline terug in te pakken, moet één persoon het onderste deel van de trampoline vasthouden terwijl de andere persoon het bovenste deel van het frame voorzichtig met kracht in de sluitende richting moet duwen totdat de springmat volledig gesloten is.



INFORMAZIONI SULLA SICUREZZA

SI PREGA DI LEGGERE E SEGUIRE TUTTE LE ISTRUZIONI RIPORTATE DI SEGUITO.

Si prega di leggere con attenzione e attenersi a tutte queste istruzioni per l'uso prima di installare e utilizzare il tappeto elastico. Queste avvertenze, istruzioni e linee guida per la sicurezza coprono i rischi più comuni associati alle attività ricreative, ma non possono necessariamente includere tutti i possibili scenari di rischio. Usare sempre cautela e buon senso nel praticare qualsiasi attività sul tappeto elastico. Conservare queste istruzioni in luogo sicuro. Qualora le istruzioni non fossero più disponibili, sarà possibile consultare sul sito web www.bestwaycorp.com/support.

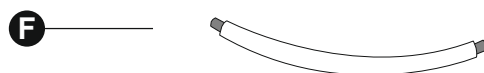
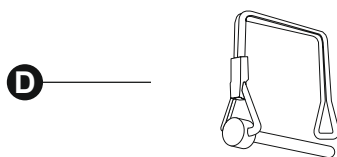
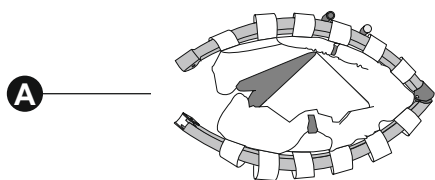
Conservare le istruzioni in luogo sicuro

AVVERTENZA

- Il prodotto non è destinato a usi commerciali.
- Progettato esclusivamente per l'uso in interni.
- Questo tappeto elastico deve essere usato da un solo utente per volta.
- Il peso dell'utente non deve eccedere i **25 kg**.
- È richiesta la sorveglianza di una persona adulta.
- Questo prodotto deve essere montato da una persona adulta e in conformità con le istruzioni di assemblaggio; deve inoltre essere controllato prima del primo utilizzo.
- Rischio di collisioni.
- Rimuovere le calzature prima di usare il tappeto elastico; vietato tentare salti mortali o capriole.
- Non usare il tappeto elastico se questo risulta bagnato.
- Accertarsi di avere le mani libere e non avere nulla in tasca prima di salire sul tappeto elastico.
- Saltare sempre tenendosi al centro del tappeto.
- Non consumare cibi o bevande durante l'attività.
- Non tentare di scendere dal tappeto con un salto.
- Non usare il tappeto elastico per periodi prolungati senza fare delle pause regolari.
- La struttura di questo tappeto elastico non è stata progettata per essere interrata.
- Si raccomanda di posizionare il tappeto elastico su una superficie in piano ad almeno 2 metri di distanza da qualsiasi struttura o ostacolo (ad esempio: staccionate, garage, abitazioni, alberi con rami sporgenti, fili del bucato o cavi elettrici).
- Il tappeto elastico non deve essere installato su superfici in cemento, asfalto o qualsiasi altra superficie dura, né in prossimità di altre strutture incompatibili (ad esempio, piscine per bambini, altalene, scivoli, strutture per arrampicarsi).
- Qualsiasi modifica apportata dal consumatore al tappeto elastico originale (ad esempio l'aggiunta di un accessorio) deve essere eseguita secondo le istruzioni del produttore.

COMPONENTI E ATTREZZI NECESSARI

Confrontare i componenti inclusi nella confezione con quelli elencati nel presente manuale. Verificare che corrispondano al modello che si intendeva acquistare.



59100	91 cm x 96 cm / 36 in. x 37,5 in.
A Tappeto elastico con telaio	x1
B Gamba del telaio	x6
C Piedino	x6
D Perno di bloccaggio	x1
E Barra verticale	x2
F Impugnatura di sicurezza con rivestimento in schiuma	x1

ISTRUZIONI PER L'INSTALLAZIONE

Istruzioni di assemblaggio

Per le istruzioni di installazione, scansionare il codice QR stampato sul frontespizio o seguire le illustrazioni riportate di seguito. Le immagini sono solo a scopo illustrativo e potrebbero non riflettere il prodotto originale. Non in scala.

L'assemblaggio di questo tappeto elastico può essere completato senza bisogno di particolari attrezzi. Bestway non si riterrà responsabile per eventuali danni al tappeto elastico causati da un suo uso errato o dalla mancata osservanza di queste istruzioni.

Suggerimenti utili

- E' consigliabile farsi aiutare da un'altra persona nell'assemblaggio, così da poter aprire e spostare la struttura con facilità. Il tempo richiesto per l'assemblaggio dipenderà dall'esperienza individuale.
- Al fine di prevenire lesioni o infortuni è consigliabile indossare sempre guanti (non inclusi) durante le operazioni di assemblaggio.

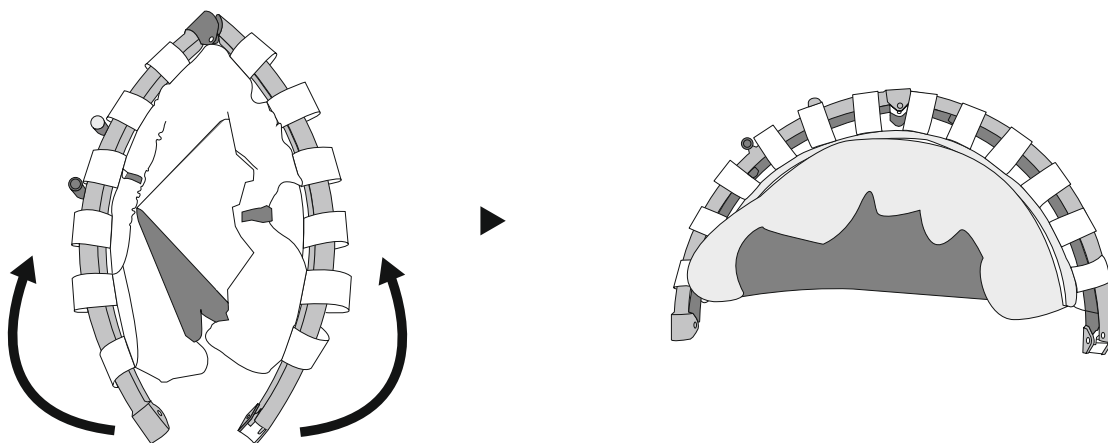
NOTA: Le sequenze di montaggio sono state studiate per semplificare le operazioni di installazione. Si consiglia vivamente di seguirle nell'ordine indicato per evitare un aumento delle tempistiche.

ISTRUZIONI PER L'INSTALLAZIONE



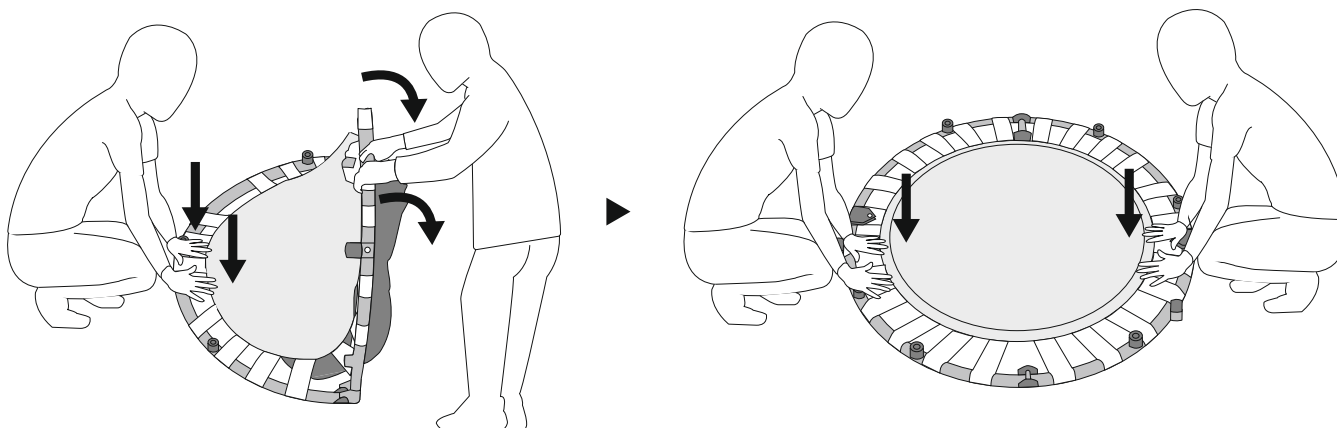
INSTALLAZIONE

- ① Estrarre il tappeto elastico con telaio (A) dalla confezione e stenderlo ancora ripiegato a forma di mezzaluna.



- ② **IMPORTANTE:** a causa dell'elevata elasticità della molla fissa del telaio, questa operazione deve essere eseguita da 2 persone con estrema cautela.

Una persona dovrà tenere ferma la parte inferiore del tappeto elastico mentre l'altra lo aprirà tirando con forza la parte superiore del telaio nella direzione opposta, fino a quando il tappeto non sarà completamente aperto.

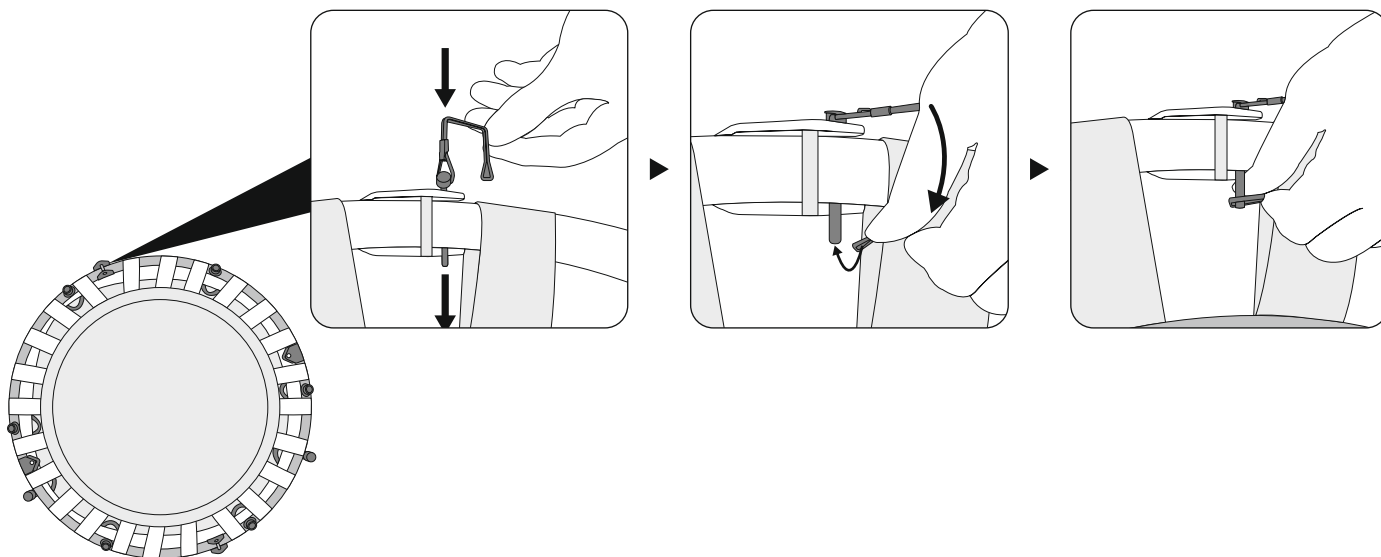


ISTRUZIONI PER L'INSTALLAZIONE

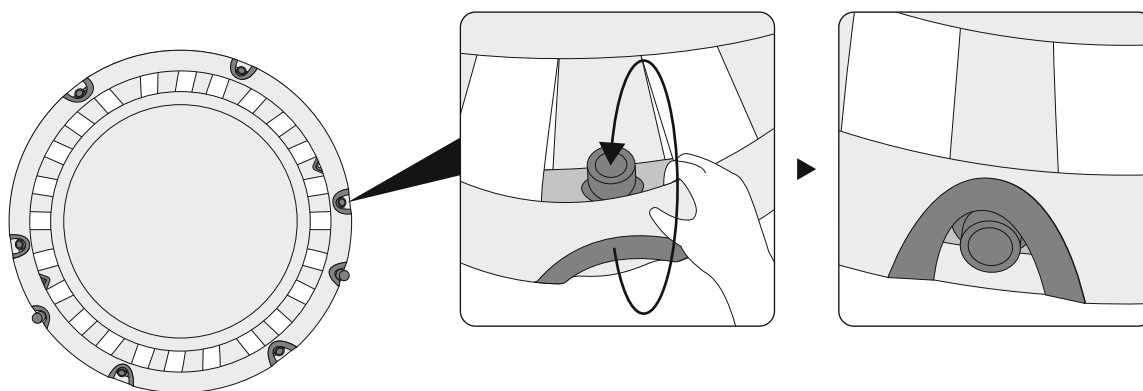


INSTALLAZIONE

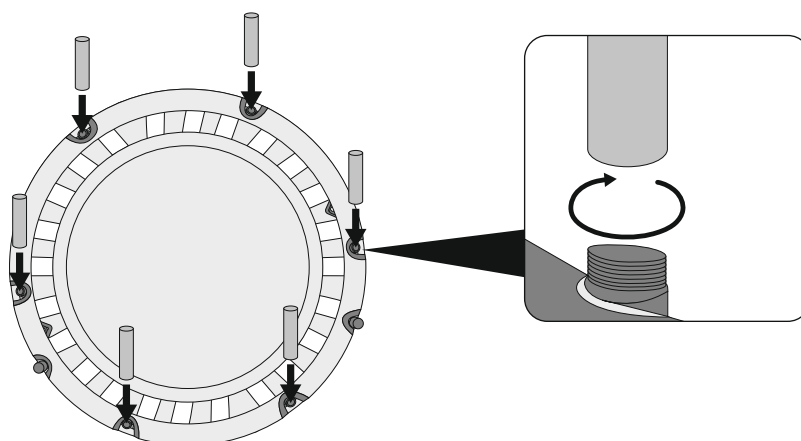
- ③ Utilizzare il perno di bloccaggio (D) per fissare la struttura come indicato di seguito.



- ④ Infilare gli elastici cuciti sul tappeto elastico con telaio (A) attraverso i fori delle gambe.



- ⑤ Inserire le gambe del telaio (B) in ciascun foro avvitandole in senso orario.

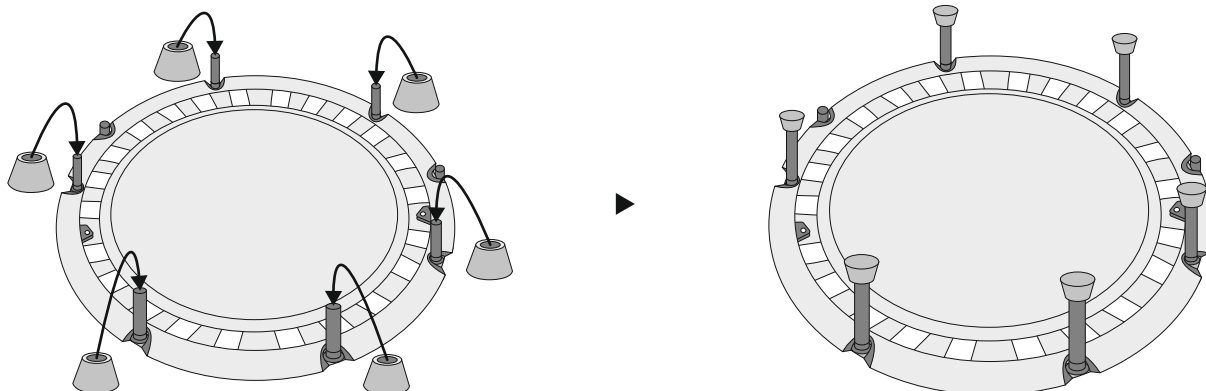


ISTRUZIONI PER L'INSTALLAZIONE

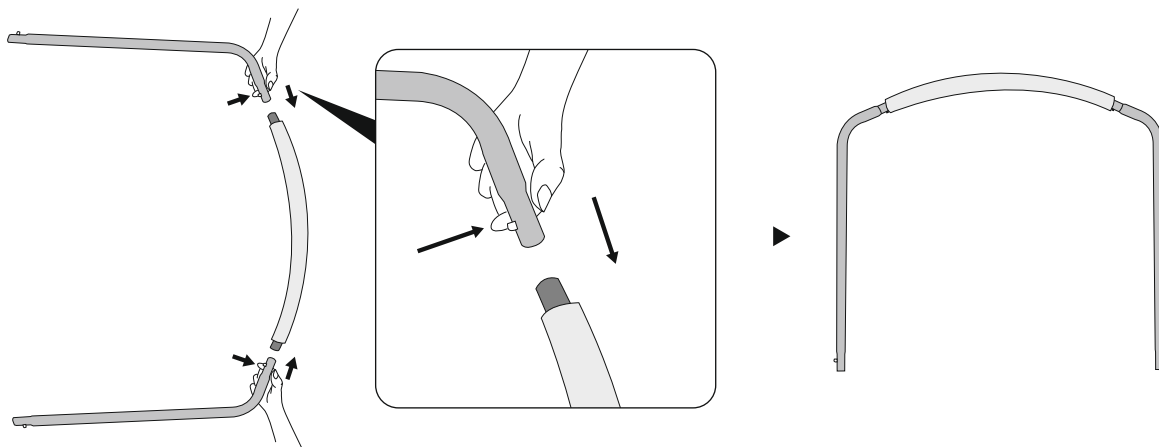


INSTALLAZIONE

- ⑥ Inserire i piedini (C) su ciascuna gamba (B).

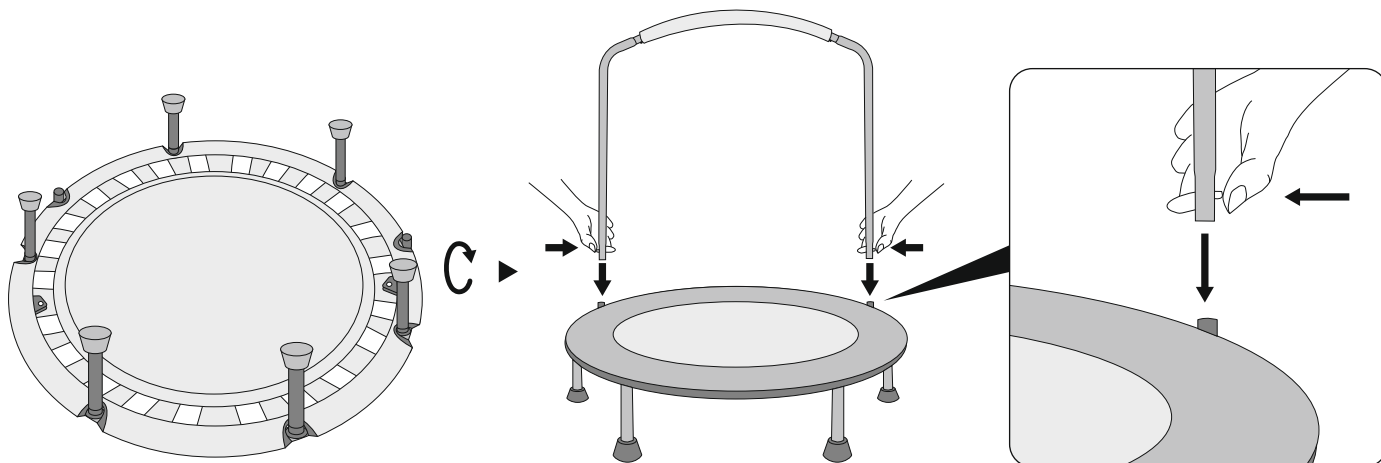


- ⑦ Collegare le due barre verticali (E) con l'impugnatura di sicurezza con rivestimento in schiuma (F). La barra è ora pronta.



- ⑧ Capovolgere il tappeto elastico e fissare la barra al telaio (A) per completare l'installazione.

IMPORTANTE: la barra con impugnatura di sicurezza deve essere sempre installata. Non consentire ai bambini di usare il tappeto elastico se la barra non è stata installata.



ISTRUZIONI PER LA MANUTENZIONE

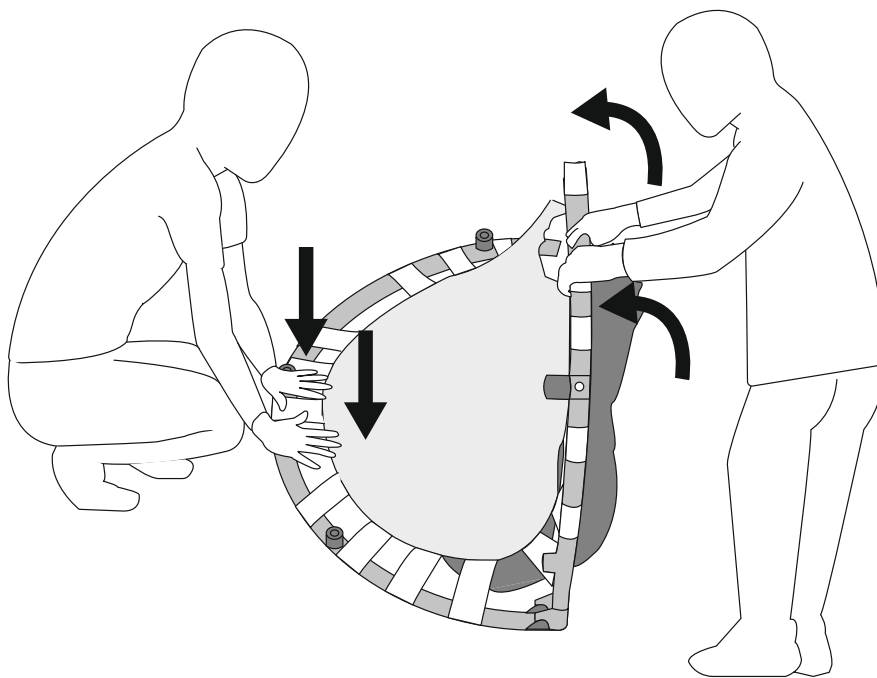
Ispezionare ogni componente del tappeto elastico prima di ogni utilizzo onde evitare rischi di qualsiasi tipo. Prima di ogni utilizzo, controllare ogni parte del tappeto elastico, altrimenti potrebbe diventare pericoloso. Verificare che le bande elastiche siano sempre collegate al telaio e che non siano presenti strappi nel tappeto, imbottitura o nella superficie morbida.

ISTRUZIONI DI SMONTAGGIO E CONSERVAZIONE

- Qualora sia necessario smontare il tappeto elastico, seguire le istruzioni di montaggio al contrario e prestare particolare attenzione a conservare tutte le parti. Conservare l'imballaggio originale per il trasporto.
- Indossare guanti protettivi (non inclusi).

IMPORTANTE: a causa dell'elevata elasticità della molla fissa del telaio, questa operazione deve essere eseguita da 2 persone con estrema cautela.

Per ripiegare il tappeto con telaio (A) una persona dovrà tenerlo fermo per il lato inferiore mentre l'altra spinge con forza la parte superiore del telaio nella direzione opposta, fino a quando il tappeto non si sarà richiuso completamente.



CONSIGNES DE SÉCURITÉ

LISEZ ET SUIVEZ TOUTES LES INSTRUCTIONS.

Lisez attentivement, comprenez et suivez toutes les informations de ce manuel d'utilisation avant d'installer et d'utiliser le trampoline. Ces mises en garde, instructions et consignes de sécurité traitent de certains risques courants liés aux loisirs, mais ils ne peuvent en aucun cas couvrir tous les risques et dangers. Faites toujours preuve de prudence, de bon sens et de discernement lorsque vous vous adonnez à une activité sur trampoline. Conservez le manuel d'utilisation en lieu sûr. Si le manuel est manquant, vous pourrez le trouver sur le site web www.bestwaycorp.com/support.

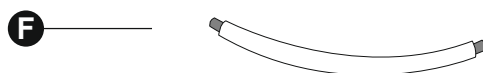
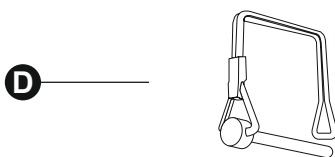
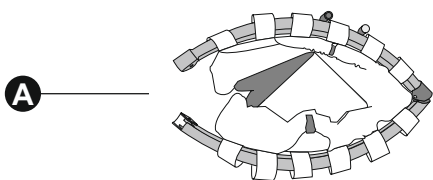
Conservez le manuel d'utilisation en lieu sûr.

ATTENTION

- Pour un usage personnel uniquement.
- Exclusivement réservé à un usage en intérieur.
- Une seule personne à la fois est autorisée à utiliser le trampoline.
- Le poids maximum de l'utilisateur ne doit pas dépasser **25 kg**.
- La surveillance d'un adulte est requise.
- Le trampoline doit être assemblé par un adulte conformément aux instructions de montage, puis vérifié avant la première utilisation.
- Risque de collision.
- Sauter sans chaussures ; ne pas effectuer de sauts périlleux.
- Ne pas utiliser le tapis de saut lorsqu'il est mouillé.
- Videz vos poches et vos mains avant de sauter.
- Sauter toujours au milieu du tapis.
- Ne mangez pas en sautant.
- Ne sortez pas du trampoline en faisant un saut.
- Limitez la durée d'utilisation (faire des coupures régulières).
- Il ne s'agit pas d'un trampoline enterré, il n'est pas destiné à être enterré dans le sol.
- Il est recommandé de placer le trampoline sur une surface plane à au moins 2 m de toute structure ou obstruction telle qu'une clôture, un garage, une maison, des branches en surplomb, des cordes à linge ou des fils électriques.
- Le trampoline ne doit pas être installé sur du béton, de l'asphalte ou toute autre surface dure, ni à proximité d'autres installations gênantes (par exemple, pataugeoires, balançoires, toboggans, structures d'escalade).
- Toute modification apportée par le consommateur au trampoline d'origine (par exemple l'ajout d'un accessoire) doit être effectuée conformément aux instructions du fabricant.

PIÈCES DÉTACHÉES ET OUTILS NÉCESSAIRES

Comparez les pièces contenues dans votre carton aux pièces répertoriées dans ce manuel. Vérifiez que les pièces de l'équipement correspondent au modèle que vous avez acheté.



59100	91 cm x 96 cm
A Tapis de saut de trampoline avec cadre	x1
B Pied du châssis	x6
C Coussinet pour les pieds	x6
D Goupille de verrouillage	x1
E Barre verticale	x2
F Barre de sécurité incurvée avec mousse	x1

INSTRUCTIONS D'INSTALLATION

Instructions de montage

Pour les instructions d'installation, scannez le code QR imprimé sur la couverture avant ou suivez les illustrations ci-dessous. Les dessins ne sont donnés qu'à titre d'illustration. Ils sont susceptibles de ne pas refléter le produit réel. Pas à l'échelle.

Le montage de ce trampoline peut être effectué sans outils supplémentaires. Bestway n'est pas responsable des dommages causés au trampoline en raison d'une mauvaise manipulation ou du non-respect de ces instructions.

Conseils utiles

- Nous conseillons de monter le produit à deux personnes au moins, ce qui facilite la gestion et le déplacement de la structure. Le temps d'assemblage peut varier en fonction de l'expérience de chacun.
- Utilisez des gants (non fournis) pour éviter de vous blesser pendant l'assemblage.

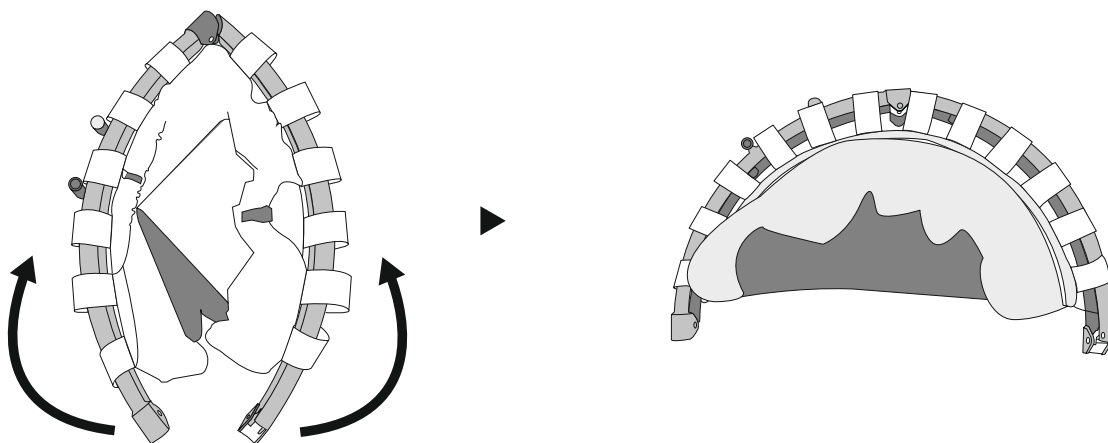
REMARQUE : Les étapes d'assemblage sont destinées à simplifier le processus d'installation. Nous vous conseillons vivement de les suivre dans l'ordre recommandé afin d'éviter une augmentation du temps de montage.

INSTRUCTIONS D'INSTALLATION



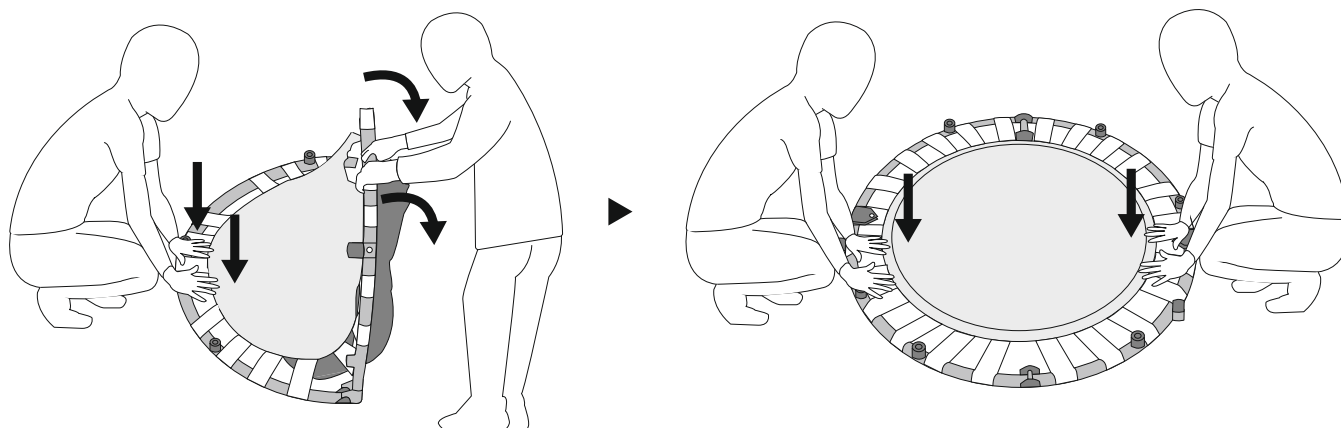
INSTALLATION

- ① Sortez le tapis de saut du trampoline avec cadre (A) de l'emballage et étalez-le en forme de demi-rond.



- ② **IMPORTANT :** En raison de la grande élasticité du ressort fixe du cadre, cette opération doit être effectuée à deux personnes et avec prudence.

Une personne doit maintenir la partie inférieure du trampoline tandis que l'autre doit tirer prudemment la partie supérieure du cadre dans la direction opposée avec force jusqu'à ce que le tapis soit totalement ouvert.

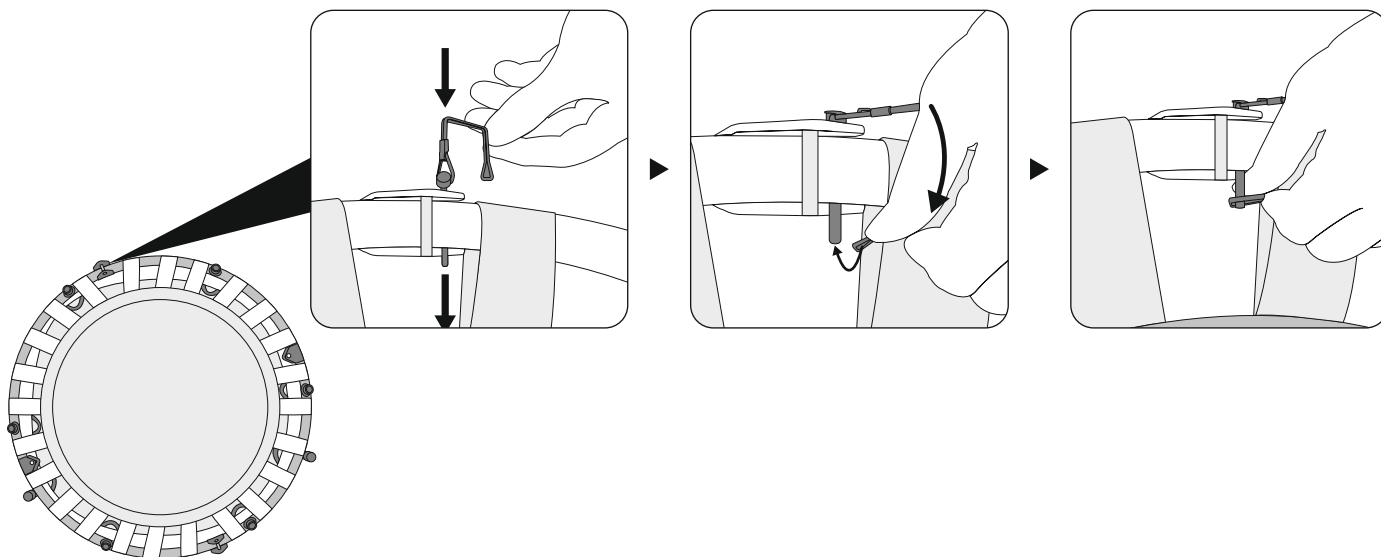


INSTRUCTIONS D'INSTALLATION

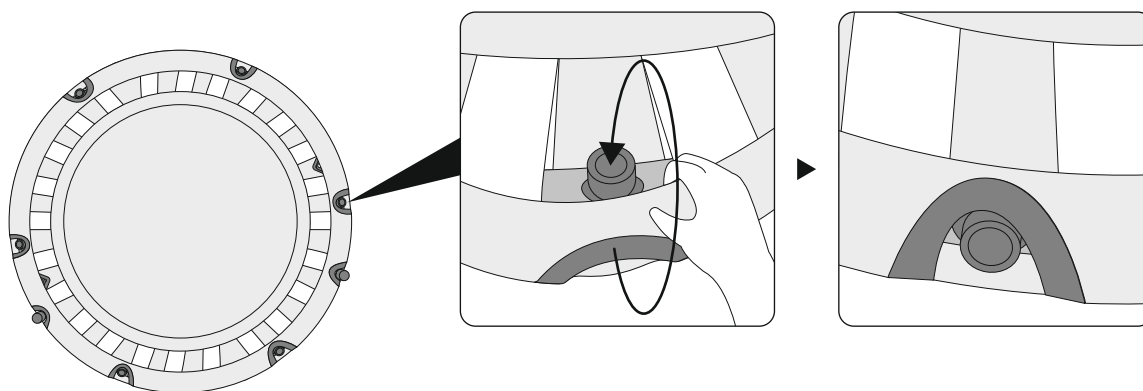


INSTALLATION

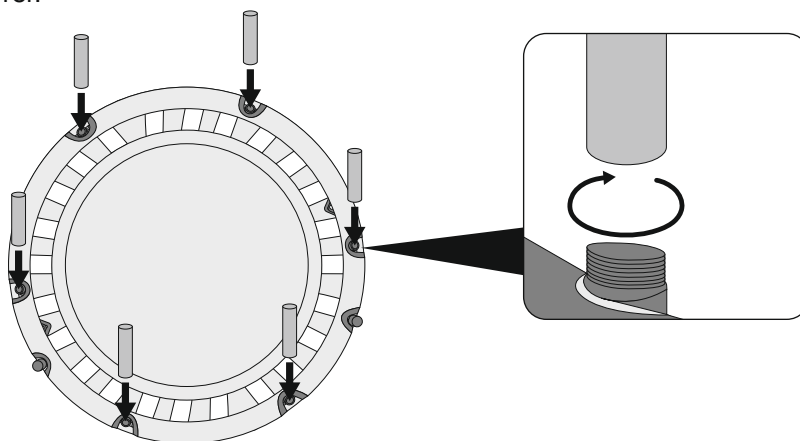
- ③ Utilisez la goupille de verrouillage (D) pour fixer la structure du tapis de saut du trampoline comme indiqué ci-dessous.



- ④ Passez les élastiques cousus sur le tapis de trampoline avec le cadre (A) dans les trous des pieds.



- ⑤ Insérer les pieds du cadre (B) dans chaque trou de pied. Vissez-les à la base dans le sens des aiguilles d'une montre pour les serrer.

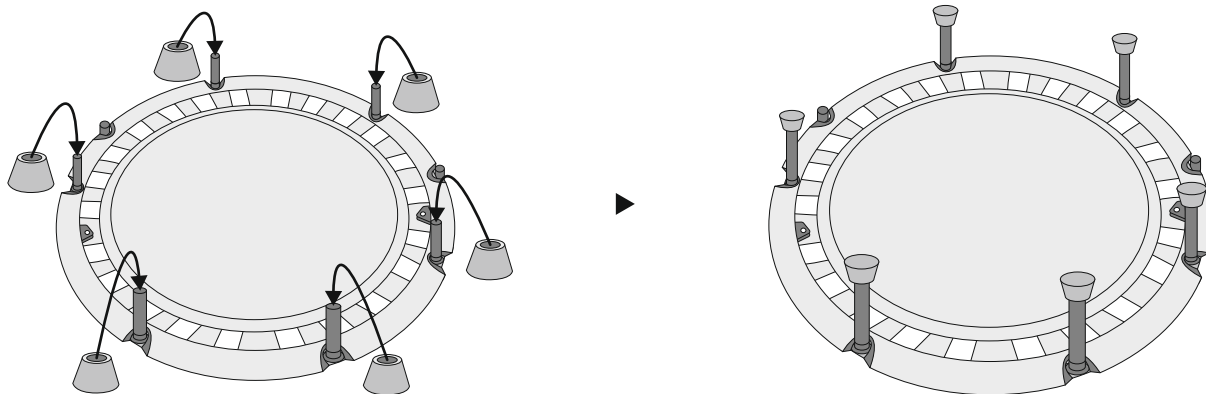


INSTRUCTIONS D'INSTALLATION

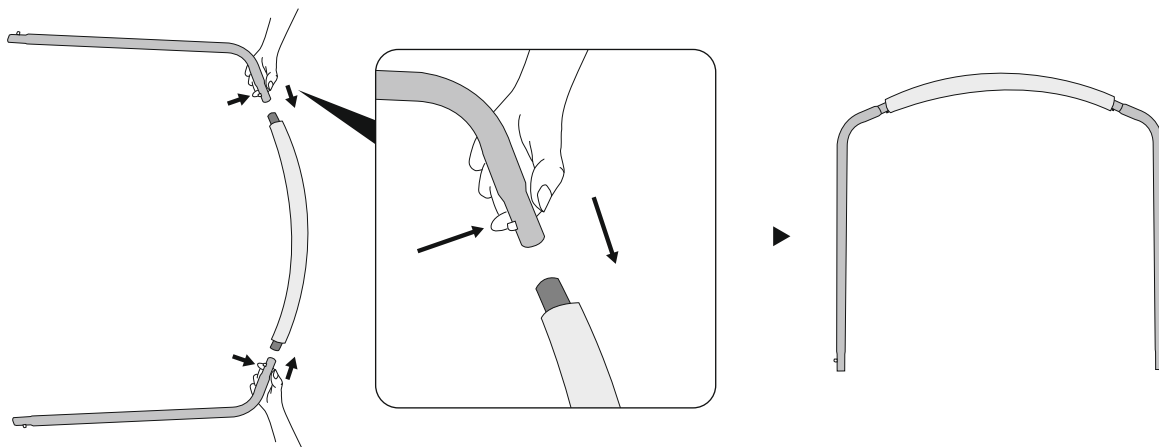


INSTALLATION

- ⑥ Insérer les patins (C) dans chaque pied du cadre (B).

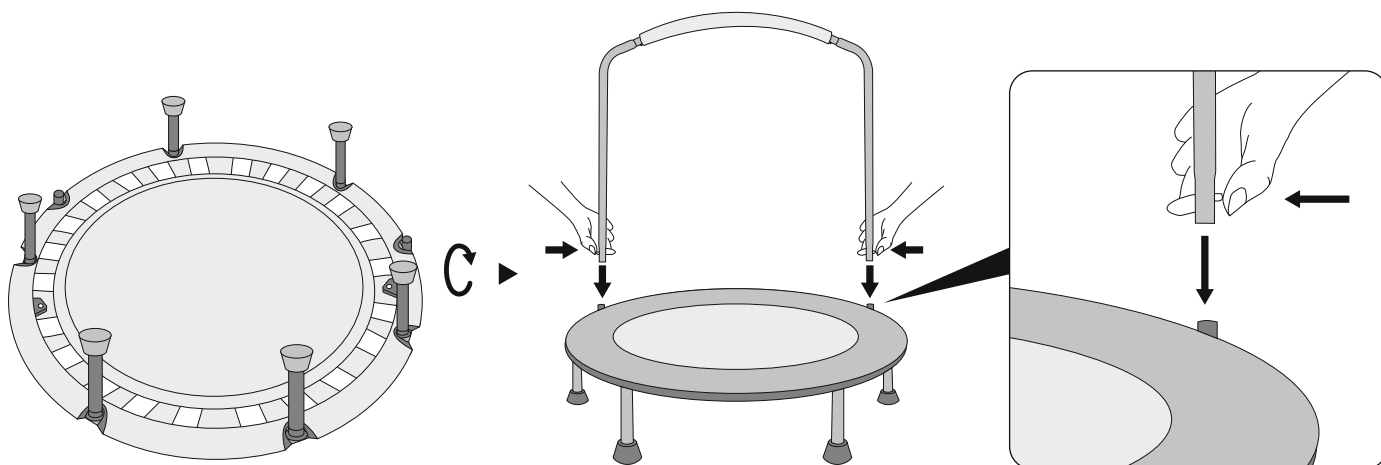


- ⑦ Reliez les deux barres verticales (E) à la barre de sécurité incurvée avec mousse (F). La poignée est maintenant prête.



- ⑧ Retournez le trampoline et fixez le jeu de barres sur le tapis de saut du trampoline avec le cadre (A) pour terminer l'installation.

IMPORTANT : La poignée doit être en place lors de l'utilisation du trampoline. Ne laissez pas les enfants sauter sur le trampoline sans que la poignée ne soit installée.



INSTRUCTIONS D'ENTRETIEN

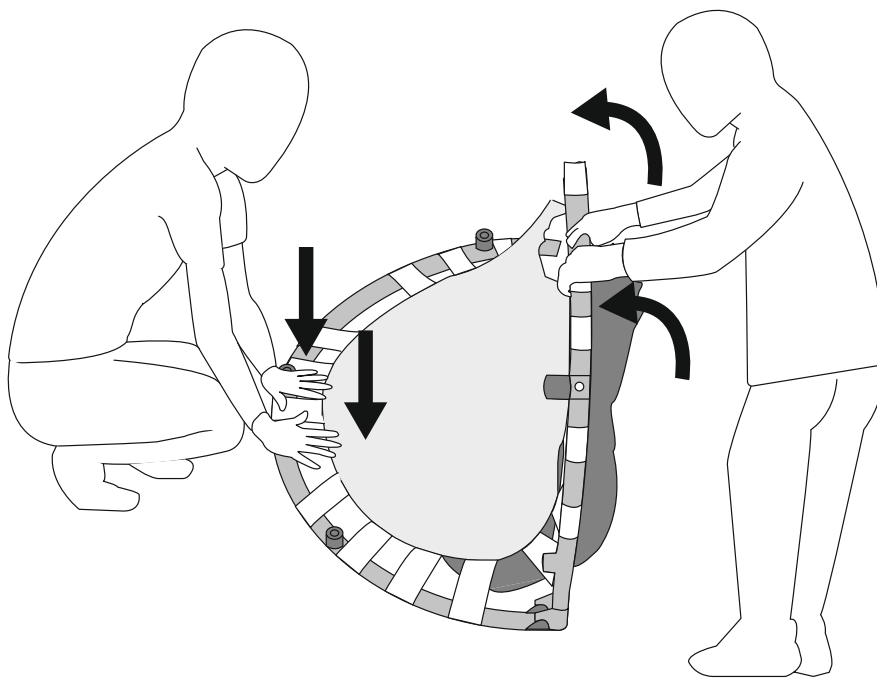
Avant chaque utilisation, vérifiez chaque partie du trampoline, sinon il peut devenir dangereux. Assurez-vous que tous les élastiques sont attachés au cadre et qu'il n'y a pas de déchirures dans le tapis de saut, le rembourrage et la surface souple.

DÉMONTAGE ET INSTRUCTIONS DE STOCKAGE

- Si vous devez démonter le trampoline, suivez les instructions de montage en sens inverse et veillez à conserver toutes les pièces. Conserver l'emballage d'origine pour le transport.
- Utilisez des gants (non fournis) pour éviter de vous blesser.

IMPORTANT : En raison de la grande élasticité du ressort fixe du cadre, cette opération doit être effectuée à deux personnes et avec prudence.

Pour remballer le tapis de saut du trampoline avec cadre (A), une personne doit maintenir la partie inférieure du trampoline tandis que l'autre doit pousser délicatement la partie supérieure du cadre dans la direction opposée avec force jusqu'à ce que le tapis soit totalement fermé.



ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ

ΔΙΑΒΑΣΤΕ ΚΑΙ ΑΚΟΛΟΥΘΗΣΤΕ ΟΛΕΣ ΤΙΣ ΟΔΗΓΙΕΣ.

ΔΙΑΒΑΣΤΕ ΠΡΟΣΕΚΤΙΚΑ, ΚΑΤΑΝΟΗΣΤΕ ΚΑΙ ΑΚΟΛΟΥΘΗΣΤΕ ΟΛΕΣ ΤΙΣ ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΠΟΥ ΥΠΑΡΧΟΥΝ ΣΕ ΑΥΤΟ ΤΟ ΕΓΧΕΙΡΙΔΙΟ ΧΡΗΣΤΗ ΠΡΙΝ ΑΠΟ ΤΗΝ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΚΑΙ ΧΡΗΣΗ ΤΟΥ ΤΡΑΜΠΟΛΙΝΟΥ. ΑΥΤΕΣ ΟΙ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΕΙΣ, ΟΔΗΓΙΕΣ ΚΑΙ ΚΑΤΕΥΘΥΝΤΗΡΙΕΣ ΓΡΑΜΜΕΣ ΓΙΑ ΤΗΝ ΑΣΦΑΛΕΙΑ ΑΝΑΦΕΡΟΝΤΑΙ ΣΕ ΚΑΠΟΙΟΥΣ ΣΥΝΗΘΙΣΜΕΝΟΥΣ ΚΙΝΔΥΝΟΥΣ ΤΗΣ ΑΝΑΨΥΧΗΣ, ΑΛΛΑ ΔΕΝ ΜΠΟΡΟΥΝ ΝΑ ΚΑΛΥΨΟΥΝ ΟΛΟΥΣ ΤΟΥΣ ΚΙΝΔΥΝΟΥΣ ΣΕ ΟΛΕΣ ΤΙΣ ΠΕΡΙΠΤΩΣΕΙΣ. ΠΑΝΤΟΤΕ ΕΠΙΔΕΙΚΝΥΕΤΕ ΠΡΟΣΟΧΗ, ΚΟΙΝΗ ΛΟΓΙΚΗ ΚΑΙ ΚΑΛΗ ΚΡΙΣΗ ΟΤΑΝ ΑΠΟΛΑΜΒΑΝΕΤΕ ΟΠΟΙΑΔΗΠΟΤΕ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ ΣΤΟ ΤΡΑΜΠΟΛΙΝΟ. ΑΣΦΑΛΗΣ ΦΥΛΑΞΗ ΤΩΝ ΟΔΗΓΙΩΝ. ΕΑΝ ΤΥΧΟΝ ΧΑΘΗΚΑΝ ΟΙ ΟΔΗΓΙΕΣ, ΜΠΟΡΕΙΤΕ ΝΑ ΤΙΣ ΑΝΑΖΗΤΗΣΕΤΕ ΣΤΟΝ ΙΣΤΟΤΟΠΟ www.bestwaycorp.com/support.

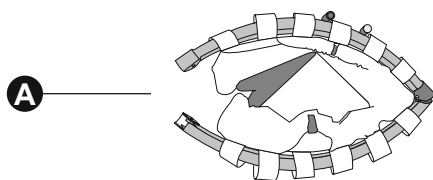
ΑΣΦΑΛΗΣ ΦΥΛΑΞΗ ΤΩΝ ΟΔΗΓΙΩΝ.

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ

- ΜΟΝΟ ΓΙΑ ΟΙΚΙΑΚΗ ΧΡΗΣΗ.
- ΓΙΑ ΧΡΗΣΗ ΜΟΝΟ ΣΕ ΕΣΩΤΕΡΙΚΟ ΧΩΡΟ.
- Η ΧΡΗΣΗ ΤΟΥ ΤΡΑΜΠΟΛΙΝΟΥ ΕΠΙΤΡΕΠΕΤΑΙ ΑΠΟ ΜΟΝΟ ΕΝΑΝ ΧΡΗΣΤΗ ΚΑΘΕ ΦΟΡΑ.
- ΤΟ ΜΕΓΙΣΤΟ ΒΑΡΟΣ ΤΟΥ ΧΡΗΣΤΗ ΔΕΝ ΘΑ ΠΡΕΠΕΙ ΝΑ ΥΠΕΡΒΑΙΝΕΙ ΤΑ **25 kg (55 lbs)**.
- ΑΠΑΙΤΕΙΤΑΙ ΕΠΙΒΛΕΨΗ ΑΠΟ ΕΝΗΛΙΚΑ.
- ΤΟ ΤΡΑΜΠΟΛΙΝΟ ΘΑ ΠΡΕΠΕΙ ΝΑ ΣΥΝΑΡΜΟΛΟΓΗΘΕΙ ΑΠΟ ΕΝΗΛΙΚΑ ΣΥΜΦΩΝΑ ΜΕ ΤΙΣ ΟΔΗΓΙΕΣ ΣΥΝΑΡΜΟΛΟΓΗΣΗΣ ΚΑΙ ΣΤΗ ΣΥΝΕΧΕΙΑ ΝΑ ΕΛΕΓΧΘΕΙ ΠΡΙΝ ΑΠΟ ΤΗΝ ΠΡΩΤΗ ΧΡΗΣΗ.
- ΚΙΝΔΥΝΟΣ ΣΥΓΚΡΟΥΣΗΣ.
- ΑΝΑΠΗΔΗΣΗ ΧΩΡΙΣ ΠΑΠΟΥΤΣΙΑ. ΟΧΙ ΤΟΥΜΠΕΣ.
- ΝΑ ΜΗ ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΕΙΤΑΙ ΟΤΑΝ ΕΙΝΑΙ ΒΡΕΓΜΕΝΗ Η ΜΕΜΒΡΑΝΗ.
- ΑΔΕΙΑΣΤΕ ΤΙΣ ΤΣΕΠΕΣ ΚΑΙ ΕΛΕΥΘΕΡΩΣΤΕ ΤΑ ΧΕΡΙΑ ΣΑΣ ΠΡΙΝ ΤΗΝ ΑΝΑΠΗΔΗΣΗ.
- ΑΝΑΠΗΔΑΤΕ ΠΑΝΤΑ ΣΤΟ ΜΕΣΟ ΤΗΣ ΜΕΜΒΡΑΝΗΣ.
- ΜΗΝ ΤΡΩΤΕ ΕΝΩ ΑΝΑΠΗΔΑΤΕ.
- ΜΗΝ ΕΞΕΡΧΕΣΤΕ ΑΝΑΠΗΔΩΝΤΑΣ.
- ΠΕΡΙΟΡΙΣΤΕ ΤΟΝ ΧΡΟΝΟ ΣΥΝΕΧΟΥΣ ΧΡΗΣΗΣ (ΚΑΝΕΤΕ ΤΑΚΤΙΚΑ ΔΙΑΛΕΙΜΜΑΤΑ).
- ΤΟ ΤΡΑΜΠΟΛΙΝΟ ΔΕΝ ΧΡΕΙΑΖΕΤΑΙ ΕΠΙΧΩΜΑΤΙΣΜΟ, ΔΕΝ ΠΡΟΟΡΙΖΕΤΑΙ ΝΑ ΕΙΣΑΧΘΕΙ ΕΝΤΟΣ ΤΟΥ ΕΔΑΦΟΥΣ.
- ΣΥΝΙΣΤΑΤΑΙ ΝΑ ΤΟΠΟΘΕΤΗΣΕΤΕ ΤΟ ΤΡΑΜΠΟΛΙΝΟ ΣΕ ΜΙΑ ΕΠΙΠΕΔΗ ΕΠΙΦΑΝΕΙΑ ΚΑΙ ΤΟΥΛΑΧΙΣΤΟΝ 2 Μ ΜΑΚΡΙΑ ΑΠΟ ΟΠΟΙΑΔΗΠΟΤΕ ΚΑΤΑΣΚΕΥΗ Ή ΕΜΠΟΔΙΟ ΟΠΩΣ ΦΡΑΧΤΕΣ, ΓΚΑΡΑΖ, ΣΠΙΤΙΑ, ΥΠΕΡΚΕΙΜΕΝΑ ΚΛΑΔΙΑ, ΣΚΟΙΝΙΑ ΑΠΛΩΜΑΤΟΣ ΡΟΥΧΩΝ Ή ΗΛΕΚΤΡΙΚΑ ΚΑΛΩΔΙΑ.
- ΤΟ ΤΡΑΜΠΟΛΙΝΟ ΔΕΝ ΠΡΕΠΕΙ ΝΑ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΘΕΙ ΕΠΑΝΩ ΣΕ ΣΚΥΡΟΔΕΜΑ, ΑΣΦΑΛΤΟ Ή ΟΠΟΙΑΔΗΠΟΤΕ ΑΛΛΗ ΣΚΛΗΡΗ ΕΠΙΦΑΝΕΙΑ ΟΥΤΕ ΚΟΝΤΑ ΣΕ ΑΛΛΕΣ ΑΝΤΙΚΡΟΥΟΜΕΝΕΣ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΕΙΣ (Π.Χ. ΦΟΥΣΚΩΤΕΣ ΠΙΣΙΝΕΣ, ΚΟΥΝΙΕΣ, ΤΣΟΥΛΗΘΕΡΕΣ, ΠΛΑΙΣΙΑ ΑΝΑΡΡΙΧΗΣΗΣ).
- ΟΠΟΙΕΣΔΗΠΟΤΕ ΤΡΟΠΟΠΟΙΗΣΕΙΣ ΓΙΝΟΝΤΑΙ ΑΠΟ ΤΟΝ ΚΑΤΑΝΑΛΩΤΗ ΣΤΟ ΠΡΩΤΟΤΥΠΟ ΤΡΑΜΠΟΛΙΝΟ (Π.Χ. Η ΠΡΟΣΘΗΚΗ ΕΝΟΣ ΠΑΡΕΛΚΟΜΕΝΟΥ) ΘΑ ΠΡΕΠΕΙ ΝΑ ΠΡΑΓΜΑΤΟΠΟΙΗΘΟΥΝ ΣΥΜΦΩΝΑ ΜΕ ΤΙΣ ΟΔΗΓΙΕΣ ΤΟΥ ΚΑΤΑΣΚΕΥΑΣΤΗ.

ΑΠΑΙΤΟΥΝΤΑΙ ΑΝΤΑΛΛΑΚΤΙΚΑ & ΕΡΓΑΛΕΙΑ

ΣΥΓΚΡΙΝΕΤΕ ΤΑ ΕΞΑΡΤΗΜΑΤΑ ΣΤΗ ΣΥΣΚΕΥΑΣΙΑ ΣΑΣ ΜΕ ΤΑ ΕΞΑΡΤΗΜΑΤΑ ΠΟΥ ΑΝΑΦΕΡΟΝΤΑΙ ΣΕ ΑΥΤΟ ΤΟ ΕΓΧΕΙΡΙΔΙΟ. ΒΕΒΑΙΩΘΕΙΤΕ ΟΤΙ ΤΑ ΕΞΑΡΤΗΜΑΤΑ ΑΝΤΙΠΡΟΣΩΠΕΥΟΥΝ ΤΟ ΜΟΝΤΕΛΟ ΠΟΥ ΕΙΧΑΤΕ ΤΗΝ ΠΡΟΘΕΣΗ ΝΑ ΑΓΟΡΑΣΕΤΕ.



A

E



B



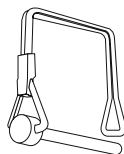
F



C



D



59100	91 cm x 96 cm / 36 in. x 37,5 in.
A ΜΕΜΒΡΑΝΗ ΤΡΑΜΠΟΛΙΝΟΥ ΜΕ ΠΛΑΙΣΙΟ	x1
B ΠΟΔΙ ΠΛΑΙΣΙΟΥ	x6
C ΚΑΛΥΜΜΑ ΠΟΔΙΟΥ	x6
D ΠΕΙΡΟΣ ΑΣΦΑΛΙΣΗΣ	x1
E ΚΑΘΕΤΗ ΧΕΙΡΟΛΑΒΗ	x2
F ΚΥΡΤΗ ΜΠΑΡΑ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ ΜΕ ΑΦΡΟ	x1

ΟΔΗΓΙΕΣ ΧΡΗΣΗΣ ΓΙΑ ΤΗ ΡΥΘΜΙΣΗ

ΟΔΗΓΙΕΣ ΣΥΝΑΡΜΟΛΟΓΗΣΗΣ

ΓΙΑ ΟΔΗΓΙΕΣ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗΣ, ΣΑΡΩΣΤΕ ΤΟΝ ΚΩΔΙΚΟ QR ΠΟΥ ΕΙΝΑΙ ΤΥΠΩΜΕΝΟΣ ΣΤΟ ΜΠΡΟΣΤΙΝΟ ΕΞΩΦΥΛΛΟ Ή ΑΚΟΛΟΥΘΗΣΤΕ ΤΙΣ ΠΑΡΑΚΑΤΩ ΕΙΚΟΝΕΣ. ΤΑ ΣΧΕΔΙΑ ΕΙΝΑΙ ΜΟΝΟ ΓΙΑ ΛΟΓΟΥΣ ΑΠΕΙΚΟΝΙΣΗΣ. ΜΠΟΡΕΙ ΝΑ ΜΗΝ ΑΝΤΑΠΟΚΡΙΝΟΝΤΑΙ ΣΤΟ ΠΡΑΓΜΑΤΙΚΟ ΠΡΟΪΟΝ. ΔΕΝ ΕΙΝΑΙ ΥΠΟ ΚΛΙΜΑΚΑ.

Η ΣΥΝΑΡΜΟΛΟΓΗΣΗ ΑΥΤΟΥ ΤΟΥ ΤΡΑΜΠΟΛΙΝΟΥ ΜΠΟΡΕΙ ΝΑ ΟΛΟΚΛΗΡΩΘΕΙ ΧΩΡΙΣ ΕΠΙΠΛΕΟΝ ΕΡΓΑΛΕΙΑ. Η BESTWAY ΔΕΝ ΕΙΝΑΙ ΥΠΕΥΘΥΝΗ ΓΙΑ ΖΗΜΙΕΣ ΠΟΥ ΠΡΟΚΛΗΘΗΚΑΝ ΣΤΟ ΤΡΑΜΠΟΛΙΝΟ ΛΟΓΩ ΚΑΚΟΜΕΤΑΧΕΙΡΙΣΗΣ Ή ΛΟΓΩ ΜΗ ΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗΣ ΜΕ ΑΥΤΕΣ ΤΙΣ ΟΔΗΓΙΕΣ.

ΧΡΗΣΙΜΕΣ ΣΥΜΒΟΥΛΕΣ

- ΣΥΝΙΣΤΟΥΜΕ ΤΗ ΣΥΝΑΡΜΟΛΟΓΗΣΗ ΤΟΥ ΠΡΟΪΟΝΤΟΣ ΜΕ ΤΟΥΛΑΧΙΣΤΟΝ ΔΥΟ ΑΤΟΜΑ, ΚΑΤΙ ΠΟΥ ΔΙΕΥΚΟΛΥΝΕΙ ΤΗ ΔΙΑΧΕΙΡΙΣΗ ΚΑΙ ΜΕΤΑΚΙΝΗΣΗ ΤΗΣ ΚΑΤΑΣΚΕΥΗΣ. Ο ΧΡΟΝΟΣ ΣΥΝΑΡΜΟΛΟΓΗΣΗΣ ΜΠΟΡΕΙ ΝΑ ΠΟΙΚΙΛΛΕΙ ΜΕ ΒΑΣΗ ΤΗΝ ΠΡΟΣΩΠΙΚΗ ΠΕΙΡΑ.
- ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΕΙΤΕ ΓΑΝΤΙΑ (ΔΕΝ ΠΕΡΙΛΑΜΒΑΝΟΝΤΑΙ) ΓΙΑ ΤΗΝ ΑΠΟΤΡΟΠΗ ΤΡΑΥΜΑΤΙΣΜΩΝ ΚΑΤΑ ΤΗ ΣΥΝΑΡΜΟΛΟΓΗΣΗ.

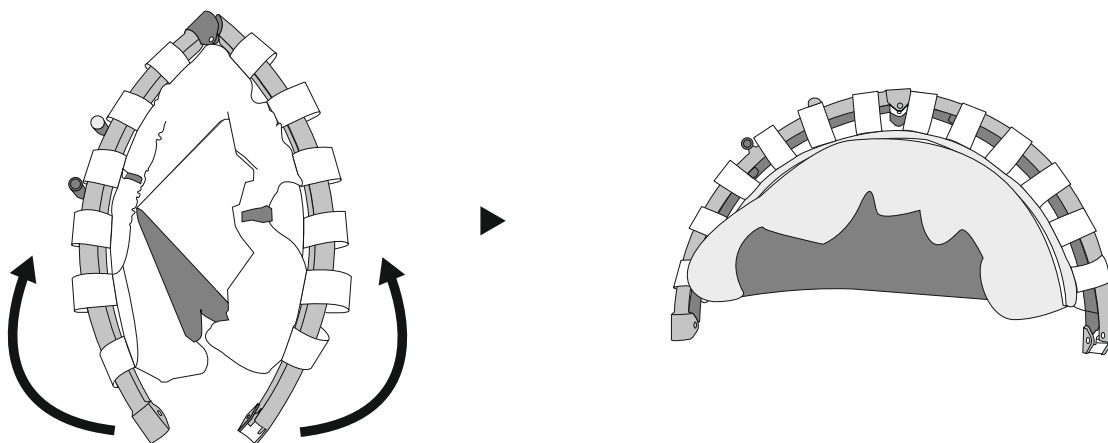
ΣΗΜΕΙΩΣΗ: ΤΑ ΣΤΑΔΙΑ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗΣ ΑΠΟΣΚΟΠΟΥΝ ΣΤΗΝ ΑΠΛΟΠΟΙΗΣΗ ΤΗΣ ΔΙΑΔΙΚΑΣΙΑΣ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗΣ. ΣΥΝΙΣΤΟΥΜΕ ΘΕΡΜΑ ΝΑ ΤΑ ΑΚΟΛΟΥΘΗΣΕΤΕ ΓΙΑ ΝΑ ΑΠΟΦΕΥΧΘΕΙ Η ΑΥΞΗΣΗ ΤΟΥ ΧΡΟΝΟΥ ΣΥΝΑΡΜΟΛΟΓΗΣΗΣ.

ΟΔΗΓΙΕΣ ΧΡΗΣΗΣ ΓΙΑ ΤΗ ΡΥΘΜΙΣΗ

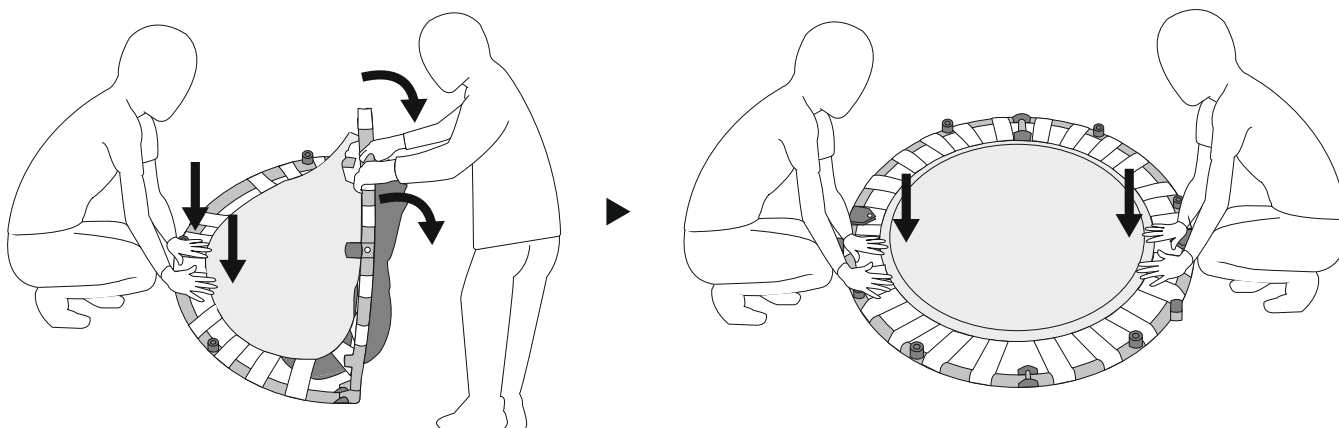


ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗ

- ① ΒΓΑΛΤΕ ΤΗ ΜΕΜΒΡΑΝΗ ΤΡΑΜΠΟΛΙΝΟΥ ΜΕ ΤΟ ΠΛΑΙΣΙΟ (Α) ΑΠΟ ΤΗ ΣΥΣΚΕΥΑΣΙΑ ΚΑΙ ΑΠΛΩΣΤΕ ΤΑ ΣΕ ΗΜΙΚΥΚΛΙΚΟ ΣΧΗΜΑ.



- ② **ΣΗΜΑΝΤΙΚΟ: ΛΟΓΩ ΤΗΣ ΥΨΗΛΗΣ ΕΛΑΣΤΙΚΟΤΗΤΑΣ ΤΩΝ ΣΤΕΡΕΩΜΕΝΩΝ ΕΛΑΤΗΡΙΩΝ ΤΟΥ ΠΛΑΙΣΙΟΥ, ΑΥΤΟΣ Ο ΧΕΙΡΙΣΜΟΣ ΘΑ ΠΡΕΠΕΙ ΝΑ ΠΡΑΓΜΑΤΟΠΟΙΗΘΕΙ ΜΕ 2 ΑΝΘΡΩΠΟΥΣ ΚΑΙ ΠΡΟΣΕΚΤΙΚΑ.**
ΤΟ ΕΝΑ ΑΤΟΜΟ ΘΑ ΠΡΕΠΕΙ ΝΑ ΣΥΓΚΡΑΤΕΙ ΤΟ ΚΑΤΩ ΜΕΡΟΣ ΤΟΥ ΤΡΑΜΠΟΛΙΝΟΥ ΕΝΩ ΤΟ ΑΛΛΟ ΘΑ ΠΡΕΠΕΙ ΝΑ ΤΡΑΒΑ ΠΡΟΣΕΚΤΙΚΑ ΤΟ ΕΠΑΝΩ ΜΕΡΟΣ ΤΟΥ ΠΛΑΙΣΙΟΥ ΠΡΟΣ ΤΗΝ ΑΝΤΙΘΕΤΗ ΚΑΤΕΥΘΥΝΣΗ, ΜΕ ΔΥΝΑΜΗ, ΜΕΧΡΙ ΝΑ ΑΝΟΙΞΕΙ ΠΛΗΡΩΣ Η ΜΕΜΒΡΑΝΗ.

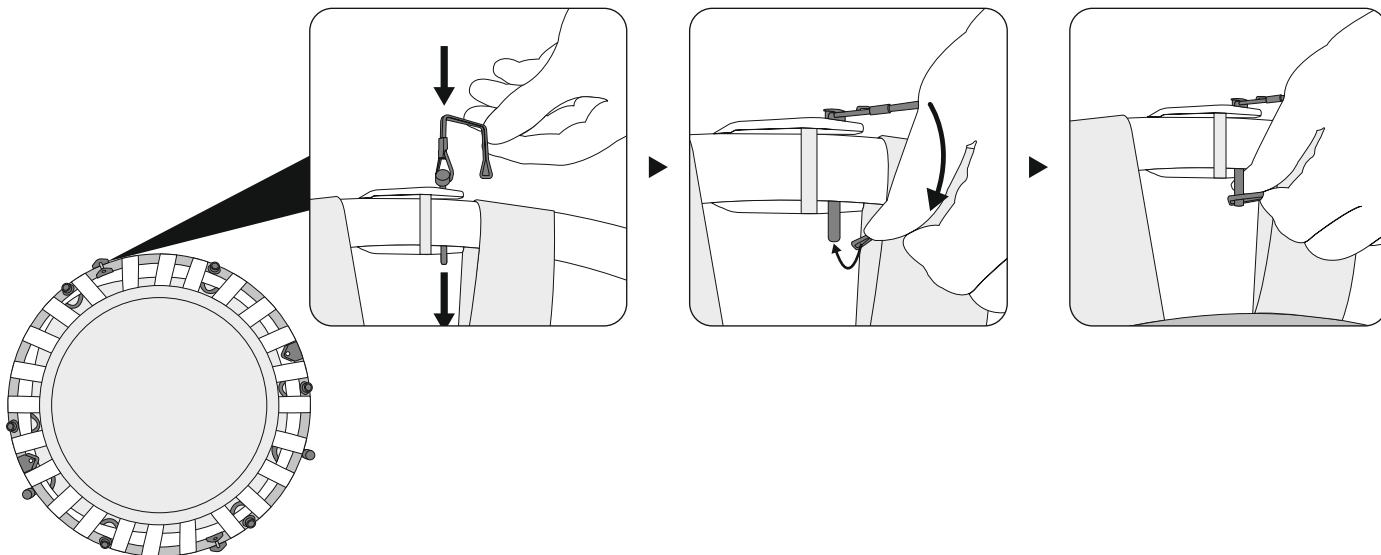


ΟΔΗΓΙΕΣ ΧΡΗΣΗΣ ΓΙΑ ΤΗ ΡΥΘΜΙΣΗ

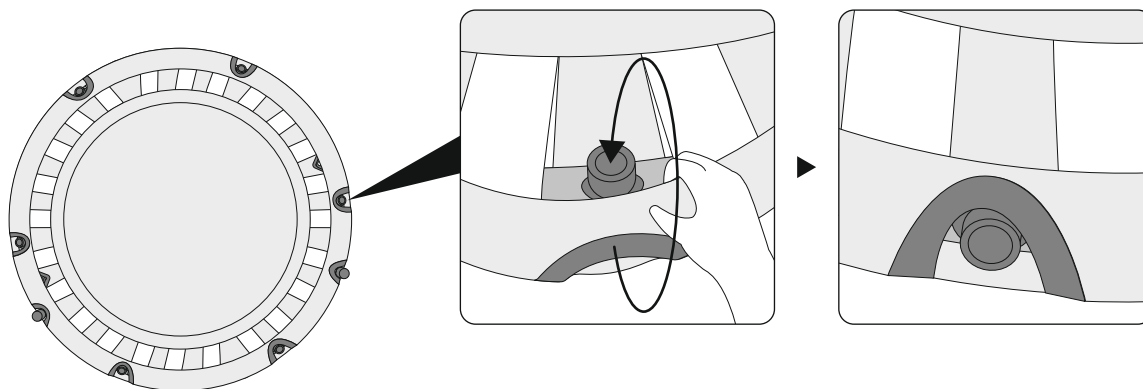


ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗ

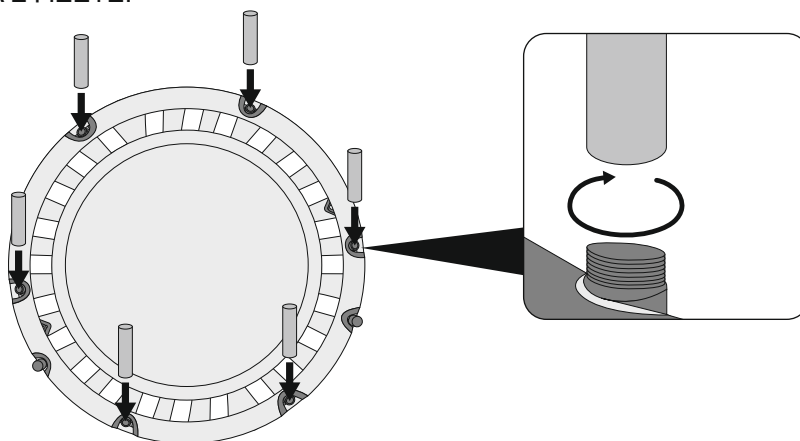
- ③ ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΗΣΤΕ ΤΟΝ ΠΕΙΡΟ ΑΣΦΑΛΙΣΗΣ (D) ΓΙΑ ΝΑ ΑΣΦΑΛΙΣΤΕ ΤΗΝ ΚΑΤΑΣΚΕΥΗ ΜΕΜΒΡΑΝΗΣ ΤΟΥ ΤΡΑΜΠΟΛΙΝΟΥ ΟΠΩΣ ΥΠΟΔΕΙΚΝΥΕΤΑΙ ΠΑΡΑΚΑΤΩ.



- ④ ΠΕΡΑΣΤΕ ΤΑ ΛΑΣΤΙΚΑ ΠΟΥ ΕΙΝΑΙ ΣΥΡΡΑΜΜΕΝΑ ΣΤΗ ΜΕΜΒΡΑΝΗ ΤΡΑΜΠΟΛΙΝΟΥ ΜΕ ΤΟ ΠΛΑΙΣΙΟ (Α) ΜΕΣΑ ΑΠΟ ΤΙΣ ΟΠΕΣ ΤΩΝ ΠΟΔΙΩΝ.



- ⑤ ΕΙΣΑΓΕΤΕ ΤΑ ΠΟΔΙΑ ΠΛΑΙΣΙΟΥ (Β) ΜΕΣΑ ΣΤΗΝ ΚΑΘΕ ΟΠΗ ΠΟΔΙΟΥ. ΤΑ ΒΙΔΩΝΕΤΕ ΔΕΞΙΟΣΤΡΟΦΑ ΣΤΗ ΒΑΣΗ ΩΣΤΕ ΝΑ ΤΑ ΣΦΙΞΕΤΕ.

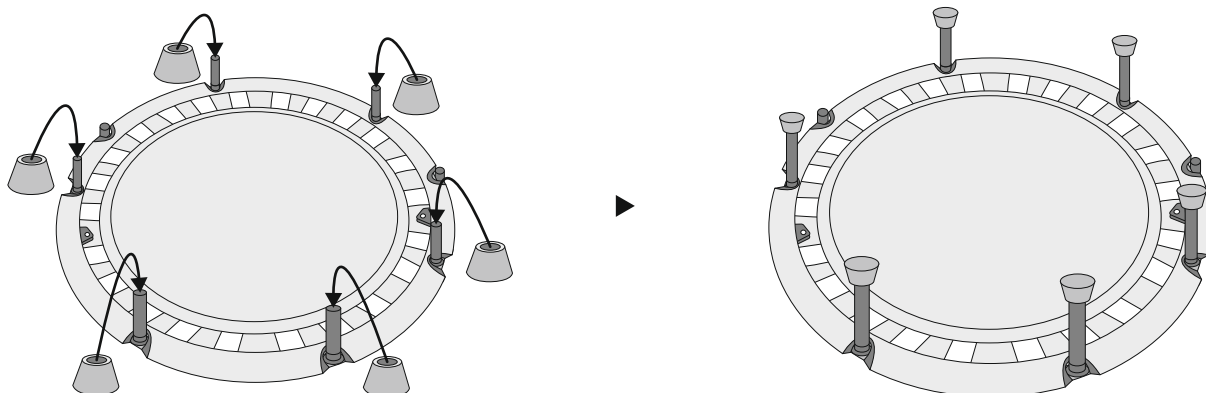


ΟΔΗΓΙΕΣ ΧΡΗΣΗΣ ΓΙΑ ΤΗ ΡΥΘΜΙΣΗ

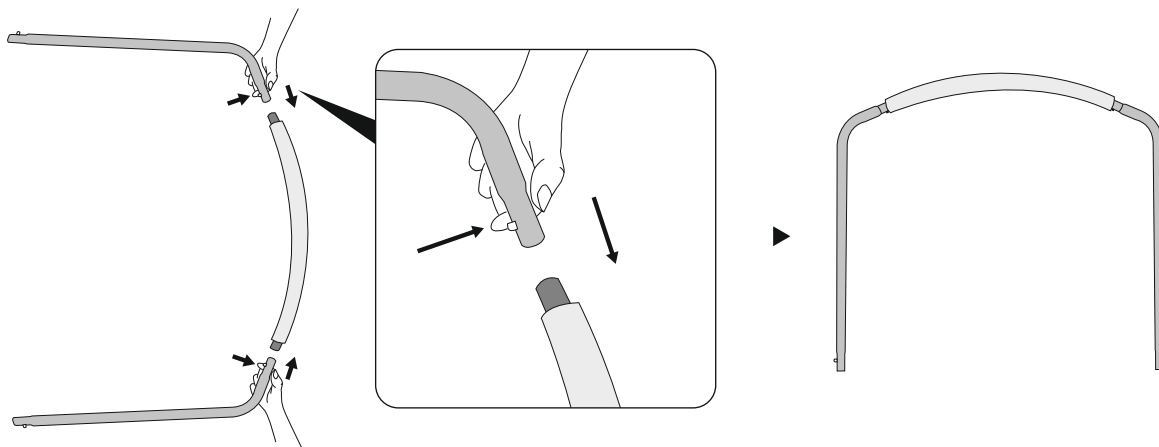


ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗ

- ⑥ ΕΙΣΑΓΕΤΕ ΤΑ ΚΑΛΥΜΜΑΤΑ ΠΟΔΙΩΝ (C) ΣΤΟ ΚΑΘΕ ΠΟΔΙ ΠΛΑΙΣΙΟΥ (B).

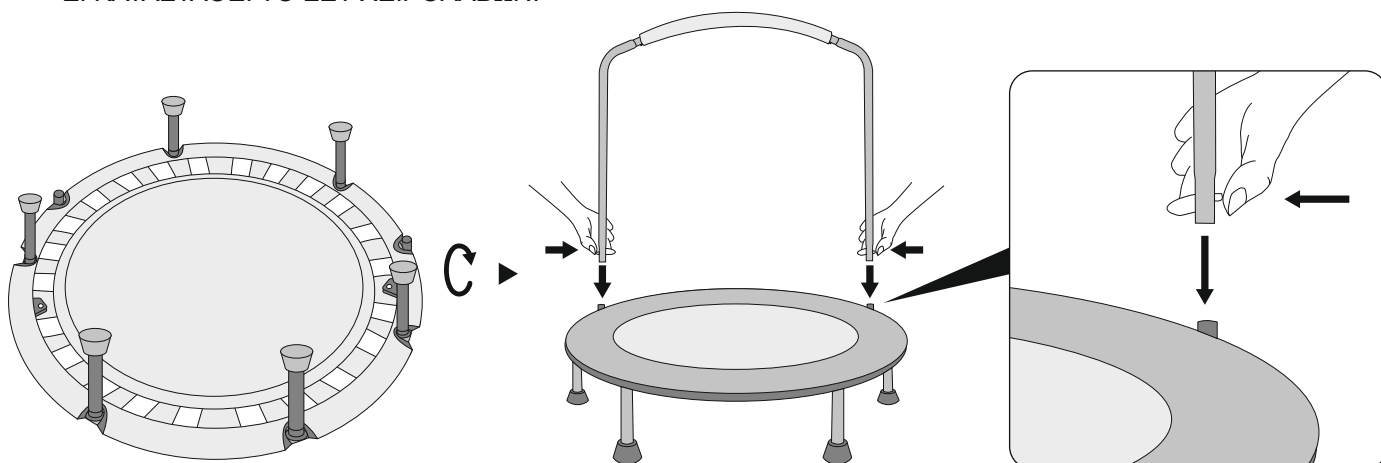


- ⑦ ΣΥΝΔΕΣΤΕ ΤΙΣ ΔΥΟ ΚΑΘΕΤΕΣ ΧΕΙΡΟΛΑΒΕΣ (E) ΜΕ ΤΗΝ ΚΥΡΤΗ ΜΠΑΡΑ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ ΜΕ ΑΦΡΟ (F). ΤΩΡΑ ΕΧΕΤΕ ΤΟ ΣΕΤ ΧΕΙΡΟΛΑΒΩΝ.



- ⑧ ΑΝΑΠΟΔΟΓΥΡΙΣΤΕ ΤΟ ΤΡΑΜΠΟΛΙΝΟ ΚΑΙ ΣΤΕΡΕΩΣΤΕ ΤΟ ΣΕΤ ΧΕΙΡΟΛΑΒΩΝ ΣΤΗ ΜΕΜΒΡΑΝΗ ΤΡΑΜΠΟΛΙΝΟΥ ΜΕ ΠΛΑΙΣΙΟ (A) ΓΙΑ ΝΑ ΟΛΟΚΛΗΡΩΘΕΙ Η ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗ.

ΣΗΜΑΝΤΙΚΟ: ΤΟ ΣΕΤ ΧΕΙΡΟΛΑΒΩΝ ΠΡΕΠΕΙ ΝΑ ΕΙΝΑΙ ΕΓΚΑΤΕΣΤΗΜΕΝΟ ΟΤΑΝ ΤΟ ΤΡΑΜΠΟΛΙΝΟ ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΕΙΤΑΙ. ΜΗΝ ΕΠΙΤΡΕΠΕΤΕ ΣΤΑ ΠΑΙΔΙΑ ΝΑ ΑΝΑΠΗΔΟΥΝ ΣΤΟ ΤΡΑΜΠΟΛΙΝΟ ΧΩΡΙΣ ΝΑ ΕΧΕΙ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΘΕΙ ΤΟ ΣΕΤ ΧΕΙΡΟΛΑΒΩΝ.



ΟΔΗΓΙΕΣ ΣΥΝΤΗΡΗΣΗΣ

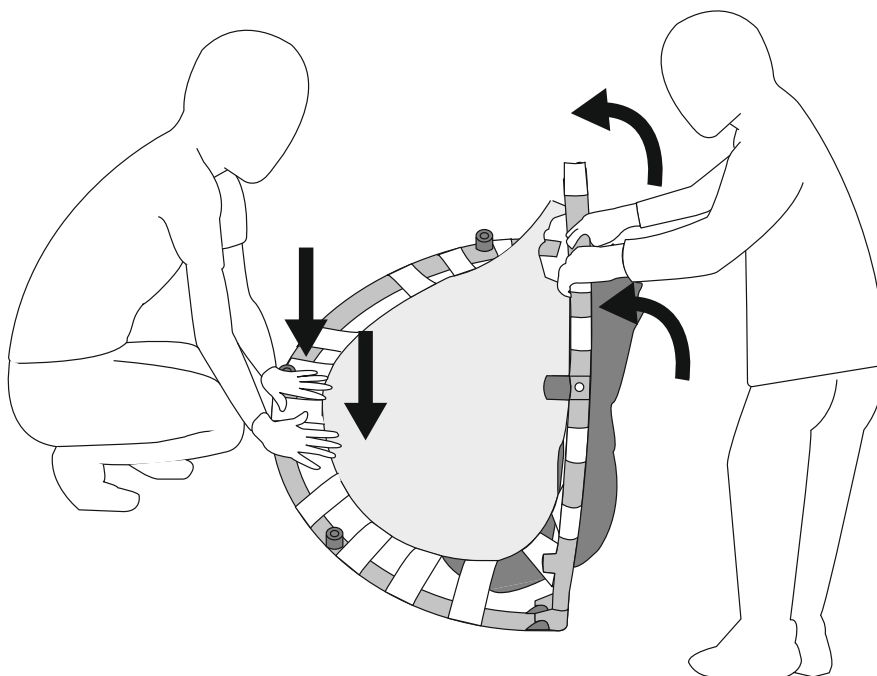
ΠΡΙΝ ΑΠΟ ΚΑΘΕ ΧΡΗΣΗ, ΕΛΕΓΞΤΕ ΚΑΘΕ ΤΜΗΜΑ ΤΟΥ ΤΡΑΜΠΟΛΙΝΟΥ, ΔΙΑΦΟΡΕΤΙΚΑ ΜΠΟΡΕΙ ΝΑ ΚΑΤΑΣΤΕΙ ΕΠΙΚΙΝΔΥΝΟ. ΒΕΒΑΙΩΘΕΙΤΕ ΟΤΙ ΟΛΑ ΤΑ ΛΑΣΤΙΚΑ ΕΙΝΑΙ ΠΡΟΣΑΡΤΗΜΕΝΑ ΣΤΟ ΠΛΑΙΣΙΟ ΚΑΙ ΟΤΙ ΔΕΝ ΥΠΑΡΧΟΥΝ ΣΧΙΣΙΜΑΤΑ ΣΤΗ ΜΕΜΒΡΑΝΗ, ΣΤΟ ΓΕΜΙΣΜΑ ΚΑΙ ΣΤΗ ΜΑΛΑΚΗ ΕΠΙΦΑΝΕΙΑ.

ΟΔΗΓΙΕΣ ΑΠΟΣΥΝΑΡΜΟΛΟΓΗΣΗΣ ΚΑΙ ΑΠΟΘΗΚΕΥΣΗΣ

- ΑΝ ΧΡΕΙΑΖΕΤΑΙ ΝΑ ΑΠΟΣΥΝΑΡΜΟΛΟΓΗΣΕΤΕ ΤΟ ΤΡΑΜΠΟΛΙΝΟ, ΑΚΟΛΟΥΘΗΣΤΕ ΤΙΣ ΟΔΗΓΙΕΣ ΣΥΝΑΡΜΟΛΟΓΗΣΗΣ ΑΝΤΙΣΤΡΟΦΑ ΚΑΙ ΜΕΡΙΜΝΗΣΤΕ ΙΔΙΑΙΤΕΡΑ ΓΙΑ ΤΗ ΦΥΛΑΞΗ ΟΛΩΝ ΤΩΝ ΕΞΑΡΤΗΜΑΤΩΝ. ΦΥΛΑΞΤΕ ΤΗΝ ΑΡΧΙΚΗ ΣΥΣΚΕΥΑΣΙΑ ΓΙΑ ΜΕΤΑΦΟΡΕΣ.
- ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΕΙΤΕ ΓΑΝΤΙΑ (ΔΕΝ ΠΕΡΙΛΑΜΒΑΝΟΝΤΑΙ) ΓΙΑ ΤΗΝ ΑΠΟΤΡΟΠΗ ΤΡΑΥΜΑΤΙΣΜΩΝ.

ΣΗΜΑΝΤΙΚΟ: ΛΟΓΩ ΤΗΣ ΥΨΗΛΗΣ ΕΛΑΣΤΙΚΟΤΗΤΑΣ ΤΩΝ ΣΤΕΡΕΩΜΕΝΩΝ ΕΛΑΤΗΡΙΩΝ ΤΟΥ ΠΛΑΙΣΙΟΥ, ΑΥΤΟΣ Ο ΧΕΙΡΙΣΜΟΣ ΘΑ ΠΡΕΠΕΙ ΝΑ ΠΡΑΓΜΑΤΟΠΟΙΗΘΕΙ ΜΕ 2 ΑΝΘΡΩΠΟΥΣ ΚΑΙ ΠΡΟΣΕΚΤΙΚΑ.

ΓΙΑ ΤΗΝ ΕΠΑΝΑΣΥΣΚΕΥΑΣΙΑ ΤΗΣ ΜΕΜΒΡΑΝΗΣ ΤΡΑΜΠΟΛΙΝΟΥ ΜΕ ΠΛΑΙΣΙΟ (Α), ΕΝΑ ΑΤΟΜΟ ΘΑ ΠΡΕΠΕΙ ΝΑ ΣΥΓΚΡΑΤΕΙ ΤΟ ΚΑΤΩ ΜΕΡΟΣ ΤΟΥ ΤΡΑΜΠΟΛΙΝΟΥ ΕΝΩ ΕΝΑ ΑΛΛΟ ΘΑ ΠΡΕΠΕΙ ΝΑ ΩΘΕΙ ΠΡΟΣΕΚΤΙΚΑ ΤΟ ΕΠΑΝΩ ΜΕΡΟΣ ΤΟΥ ΠΛΑΙΣΙΟΥ ΠΡΟΣ ΤΗΝ ΑΝΤΙΘΕΤΗ ΚΑΤΕΥΘΥΝΣΗ, ΜΕ ΔΥΝΑΜΗ, ΜΕΧΡΙ ΝΑ ΚΛΕΙΣΕΙ ΠΛΗΡΩΣ Η ΜΕΜΒΡΑΝΗ.



ИНФОРМАЦИЯ ПО ТЕХНИКЕ БЕЗОПАСНОСТИ

ПРОЧИТАЙТЕ И СОБЛЮДАЙТЕ ВСЕ ИНСТРУКЦИИ

Внимательно прочитайте информацию в руководстве по эксплуатации, убедитесь в том, что вам все понятно, и следуйте указаниям при установке и использовании батута. Эти предостережения, инструкции, меры предосторожности предупреждают о некоторых распространенных рисках отдыха и игр, но не покрывают все риски и все возможные опасности. Будьте осторожны, рассудительны и разумны при отдыхе и играх на батуте. Храните инструкцию в надежном месте. Если печатный экземпляр инструкции отсутствует, найдите ее на веб-сайте www.bestwaycorp.com/support.

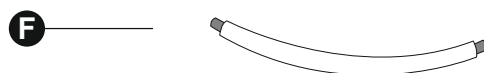
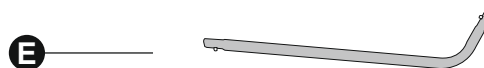
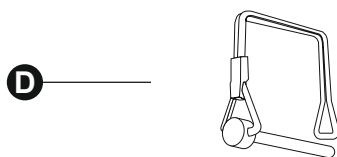
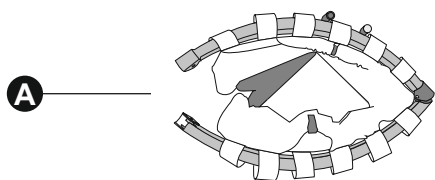
Храните инструкцию в надежном месте.

ВНИМАНИЕ

- Только для бытового применения.
- Использовать только в помещении.
- Одновременно пользоваться батутом может только один пользователь.
- Максимальный вес пользователя не должен превышать **25 кг (55 фунтов)**.
- Необходим присмотр за детьми со стороны взрослых.
- Батут должен быть собран взрослым в соответствии с инструкциями по сборке и проверен перед первым использованием.
- Опасность столкновения.
- Прыгать без обуви. Никаких сальто.
- Не используйте батут, когда коврик мокрый.
- Перед прыжком освободите карманы и руки.
- Всегда прыгайте в середине батута.
- Не ешьте во время прыгания.
- Не выходите прыжком.
- Ограничьте время непрерывного использования (делайте регулярные остановки).
- Это не грунтовой батут; он не предназначен для встраивания в землю.
- Батут рекомендуется устанавливать на ровной поверхности на расстоянии не менее 2 метров от любых конструкций или препятствий, таких как забор, гараж, дом, нависающие ветки, бельевые веревки и электропровода.
- Батут нельзя устанавливать на бетон, асфальт или любую другую твердую поверхность, а также вблизи других конфликтующих объектов (например, детских бассейнов, качелей, горок, лазалоков).
- Любые изменения, вносимые потребителем в оригинальный батут (например, добавление принадлежности), должны выполняться в соответствии с инструкциями производителя.

НЕОБХОДИМЫЕ ДЕТАЛИ И ИНСТРУМЕНТЫ

Сравните детали в коробке с деталями, перечисленными в этом руководстве. Проверьте, чтобы компоненты изделия соответствовали модели, которую вы собирались приобрести.



59100	91 cm x 96 cm / 36 in. x 37,5 in.
A Батутный коврик с рамой	x1
B Ножка рамы	x6
C Накладка на ножку	x6
D Стопорный штифт	x1
E Вертикальный поручень	x2
F Покрытая пеноматериалом изогнутая защитная планка	x1

ИНСТРУКЦИИ ПО УСТАНОВКЕ

Инструкции по сборке

Чтобы получить инструкции по установке, отсканируйте QR-код, напечатанный на передней обложке, или следуйте рисункам ниже. Рисунки предназначены исключительно для целей иллюстрации. Они могут не отображать конкретное изделие. Рисунки не отображают действительный масштаб.

Сборка этого батута может выполняться без дополнительных инструментов. Bestway не несет ответственности за ущерб, причиненный батуту из-за неправильного обращения или несоблюдения этих инструкций.

Полезные советы

- Мы предлагаем собирать изделие минимум вдвоем, что облегчает обращение и перемещение конструкции. Время сборки может варьироваться в зависимости от индивидуального опыта.
- Используйте перчатки (не входят в комплект), чтобы избежать травм во время сборки.

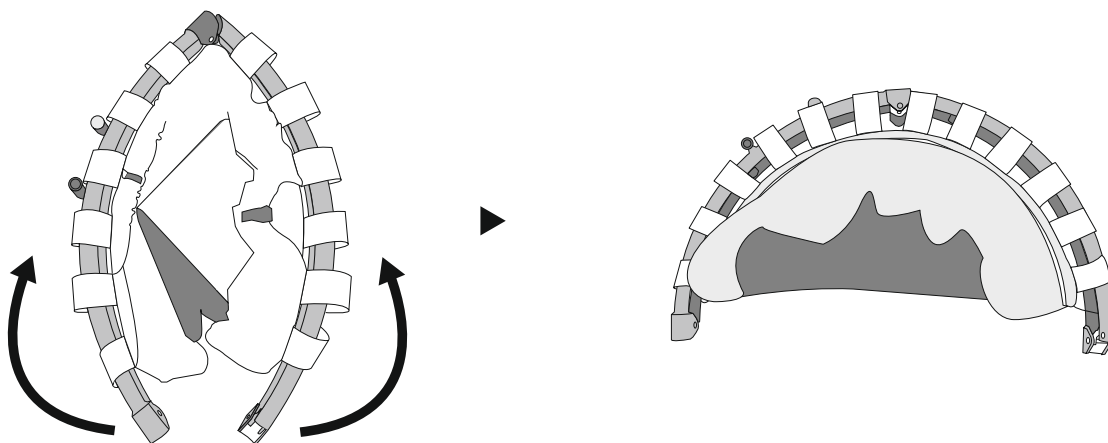
ПРИМЕЧАНИЕ. Этапы сборки предназначены для упрощения процесса установки. Мы настоятельно рекомендуем следовать им в рекомендованном порядке, чтобы избежать увеличения времени сборки.

ИНСТРУКЦИИ ПО УСТАНОВКЕ



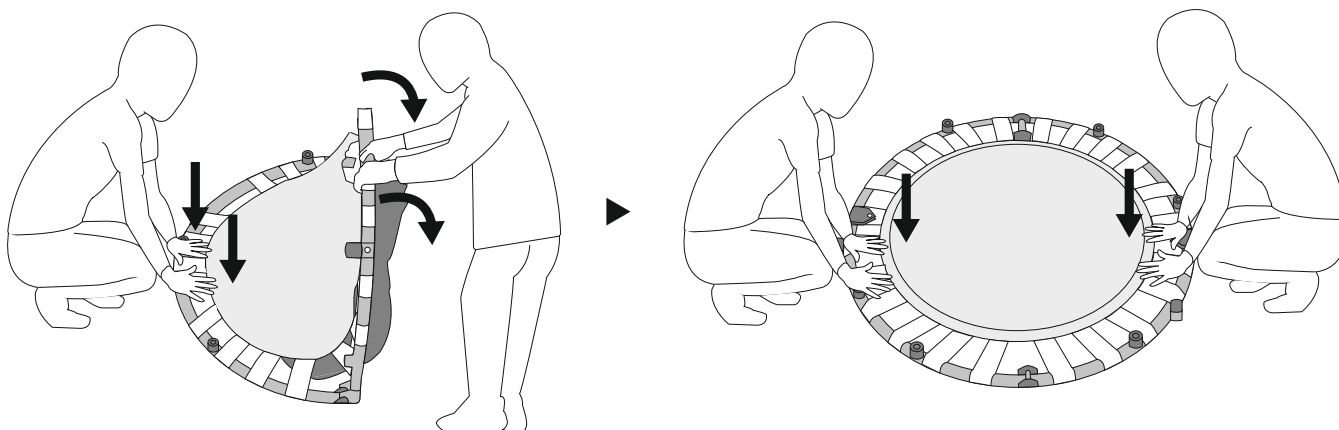
УСТАНОВКА

- ① Извлеките батутный коврик с рамой (А) из упаковки и придайте ему полукруглую форму.



- ② **ВАЖНО!** Из-за высокой эластичности неподвижной пружины рамы эту операцию следует выполнять вдвоем и с осторожностью.

Один человек должен удерживать нижнюю часть батута, а другой осторожно и с силой тянуть верхнюю часть рамы в противоположную сторону до полного раскрытия коврика.

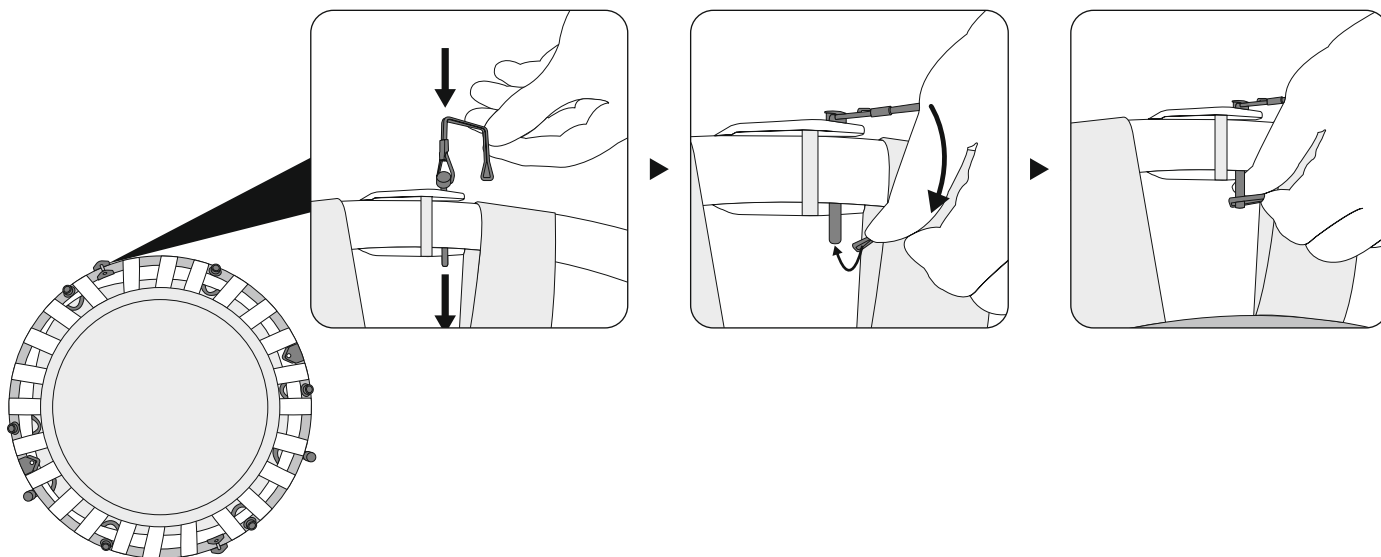


ИНСТРУКЦИИ ПО УСТАНОВКЕ

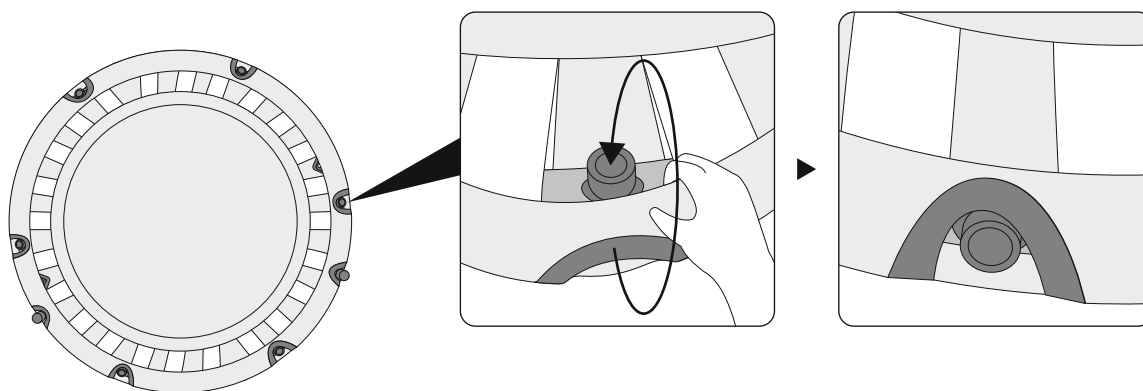


УСТАНОВКА

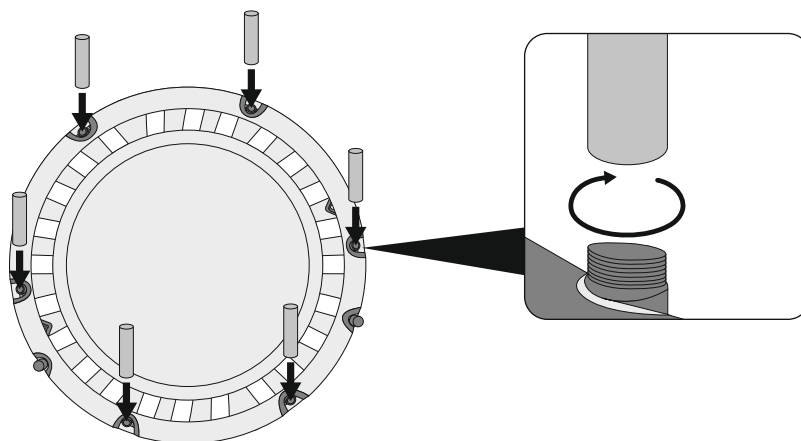
- ③ Используйте стопорный штифт (D), чтобы закрепить конструкцию батутного коврика, как показано ниже.



- ④ Проденьте пришитые к батутному коврику с рамой (A) эластичные ленты через отверстия в ножках.



- ⑤ Вставьте ножки рамы (B) в каждое из отверстий для ножек. Прикрутите их к основанию по часовой стрелке для затяжки.

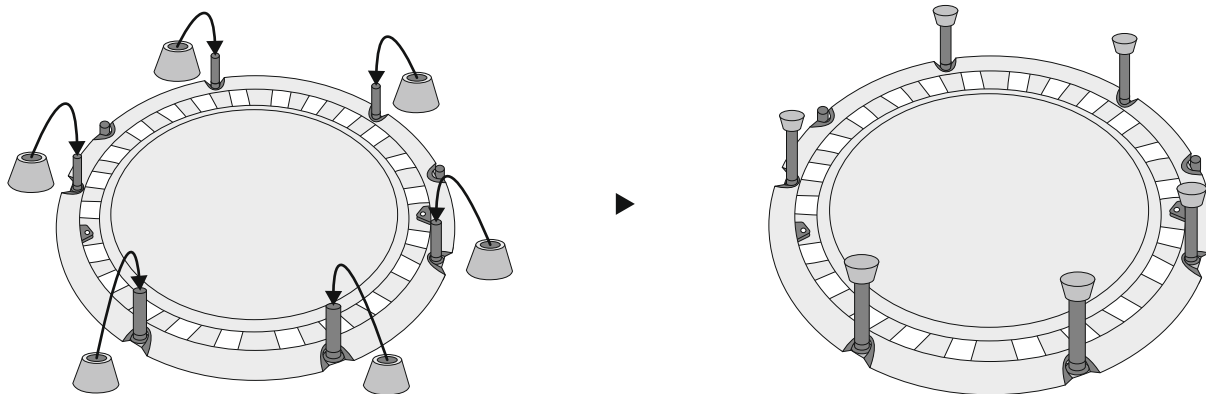


ИНСТРУКЦИИ ПО УСТАНОВКЕ

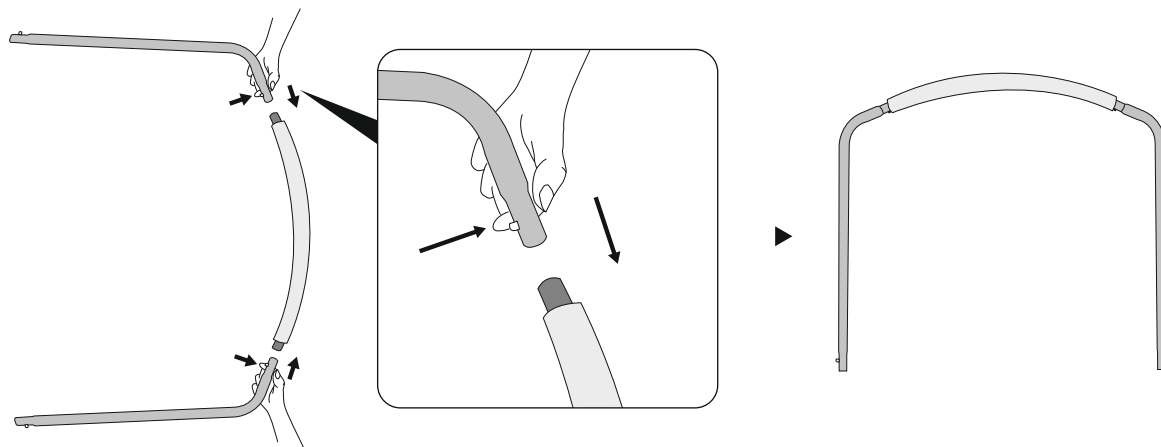


УСТАНОВКА

- ⑥ Наденьте накладки на ножки (C) на все ножки рамы (B).

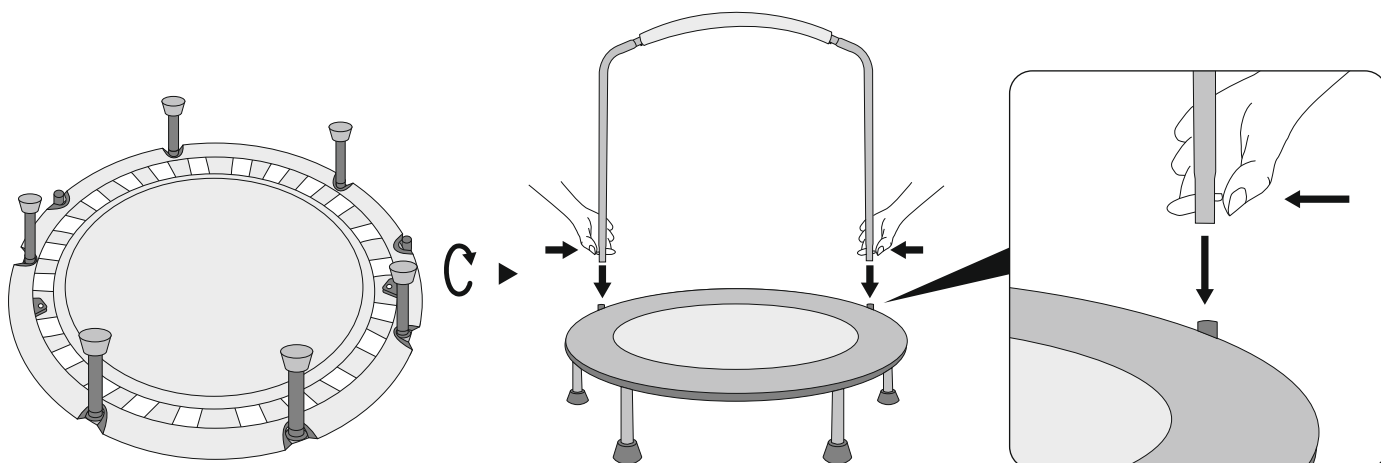


- ⑦ Соедините два вертикальных поручня (E) с покрытой пеноматериалом изогнутой защитной планкой (F). Теперь у вас есть поручень.



- ⑧ Переверните батут вверх дном и закрепите поручень на батутном коврике с рамой (A), чтобы завершить установку.

ВАЖНО! При использовании батута поручень в сборе должен быть установлен. Не позволяйте детям прыгать на батуте без установленного поручня в сборе.



ИНСТРУКЦИИ ПО ОБРАБОТКЕ ВОДЫ

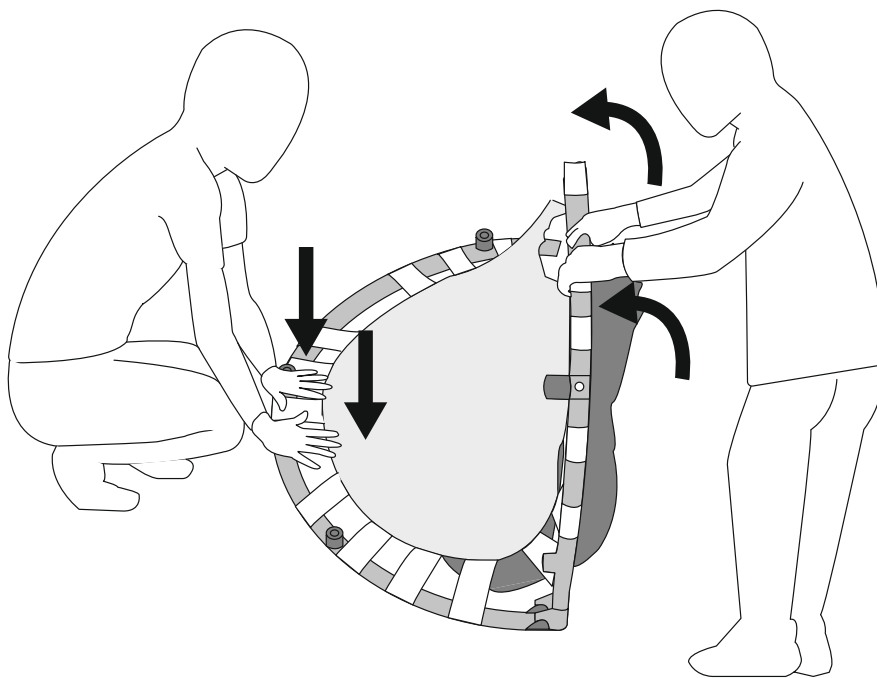
Перед каждым использованием проверяйте каждую часть батута, иначе пользование им может стать опасным. Убедитесь, что все эластичные ленты прикреплены к раме, а на коврике, подкладке и мягкой поверхности не должно быть разрывов.

ИНСТРУКЦИИ ПО РАЗБОРКЕ И ХРАНЕНИЮ

- Если вам нужно разобрать батут, следуйте инструкциям по сборке в обратном порядке и соблюдайте особую осторожность, чтобы сохранить все детали. Сохраняйте оригинальную упаковку для целей транспортировки.
- Используйте перчатки (не входят в комплект), чтобы избежать травм.

ВАЖНО! Из-за высокой эластичности неподвижной пружины рамы эту операцию следует выполнять вдвоем и с осторожностью.

Чтобы упаковать батутный коврик с рамой (А), один человек должен удерживать нижнюю часть батута, а другой осторожно и с силой толкать верхнюю часть рамы в противоположную сторону до полного закрытия коврика.



INFORMACJE NA TEMAT BEZPIECZEŃSTWA

PRZECZYTAJ I PRZESTRZEGAJ WSZYSTKICH INSTRUKCJI.

Uważnie przeczytaj, zrozum i postępuj zgodnie ze wszystkimi informacjami zawartymi w niniejszej instrukcji obsługi przed instalacją i użytkowaniem trampoliny. Te ostrzeżenia, instrukcje i wytyczne dotyczące bezpieczeństwa odnoszą się do niektórych typowych zagrożeń związanych z rekreacją, ale nie mogą obejmować wszystkich zagrożeń i niebezpieczeństw we wszystkich przypadkach. Zawsze kieruj się ostrożnością, zdrowym rozsądkiem oraz zdrowym osądem podczas korzystania z jakiegokolwiek aktywności na trampolinie. Zachowaj instrukcję. Jeśli jej brakuje, wyszukaj ją na stronie internetowej www.bestwaycorp.com/support.

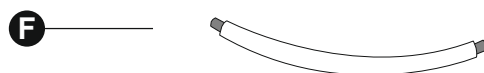
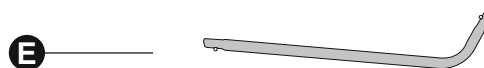
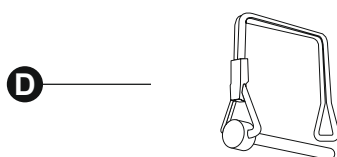
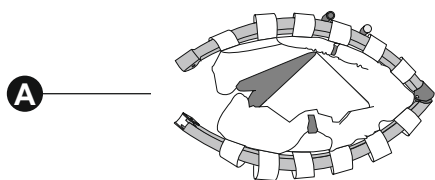
Zachowaj instrukcję.

OSTRZEŻENIE

- Tylko do użytku domowego.
- Tylko do użytku w pomieszczeniach.
- Z trampoliny może korzystać tylko jeden użytkownik na raz.
- Maksymalna waga użytkownika nie może przekraczać **25 kg (55 lbs)**.
- Wymagany nadzór osoby dorosłej.
- Trampolina powinna być zmontowana przez osobę dorosłą zgodnie z instrukcją montażu, a następnie sprawdzona przed pierwszym użyciem.
- Niebezpieczeństwo zderzenia.
- Skacz bez butów; Żadnych salt.
- Nie używaj maty, gdy jest mokra.
- Opróżnij kieszenie i ręce przed skakaniem.
- Zawsze skacz na środku maty.
- Nie jedź podczas skakania.
- Nie wychodź skacząc.
- Ogranicz czas ciągłego użytkowania (rób regularne przerwy).
- Nie jest to trampolina do wkopania, nie jest przeznaczona do zakopania w ziemi.
- Zaleca się umieszczenie trampoliny na równej powierzchni w odległości co najmniej 2 m od jakiegokolwiek konstrukcji lub przeszkody, takiej jak ogrodzenie, garaż, dom, zwisające gałęzie, sznurki do prania lub przewody elektryczne.
- Trampolina nie może być instalowana na, asfalcie lub innej twardej nawierzchni ani w pobliżu innych kolidujących ze sobą instalacji (np. brodzików, huśtawek, zjeżdżalni, drabinek).
- Wszelkie modyfikacje dokonane przez konsumenta w oryginalnej trampolinie (np. dodanie akcesoriów) należy przeprowadzić zgodnie z instrukcjami producenta.

POTRZEBNE CZĘŚCI I NARZĘDZIA

Porównaj części w pudełku z częściami wymienionymi w niniejszej instrukcji. Sprawdź, czy elementy wyposażenia reprezentują model, który zamierzałeś kupić.



59100	91 cm x 96 cm / 36 in. x 37,5 in.
A Mata do trampoliny ze stelażem	x1
B Noga ramy	x6
C Podkładka pod nogi	x6
D Trzpień blokujący	x1
E Pionowa rama do trzymania	x2
F Zakrzywiony słupek bezpieczeństwa z pianką	x1

INSTRUKCJA MONTAŻU

Instrukcja składania

Aby uzyskać instrukcje instalacji, zeskanuj kod QR wydrukowany na okładce lub postępuj zgodnie z poniższymi ilustracjami. Rysunki służą wyłącznie do celów ilustracyjnych. Mogą nie odzwierciedlać rzeczywistego produktu. Nie w skali.

Montaż tej trampoliny można wykonać bez dodatkowych narzędzi. Bestway nie ponosi odpowiedzialności za uszkodzenia trampoliny spowodowane niewłaściwą obsługą lub nieprzestrzeganiem tych instrukcji.

Pomocne wskazówki

- Sugerujemy montowanie produktu przez co najmniej dwie osoby, co ułatwia składanie i przenoszenie konstrukcji. Czas montażu może się różnić w zależności od indywidualnego doświadczenia.
- Używaj rękawic (brak w zestawie), aby uniknąć obrażeń podczas montażu.

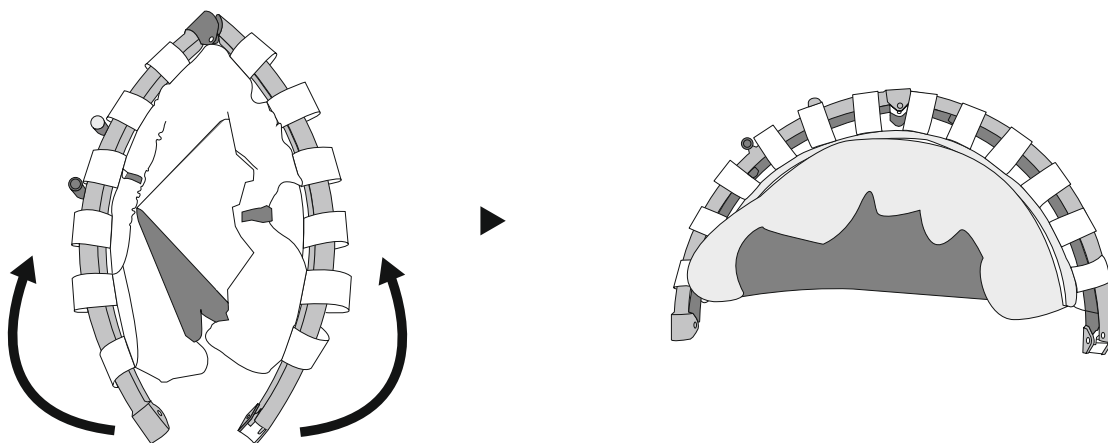
UWAGA: Etapy montażu mają na celu uproszczenie procesu instalacji. Zdecydowanie zalecamy przestrzeganie ich w zalecanej kolejności, aby uniknąć wydłużenia czasu montażu.

INSTRUKCJA MONTAŻU



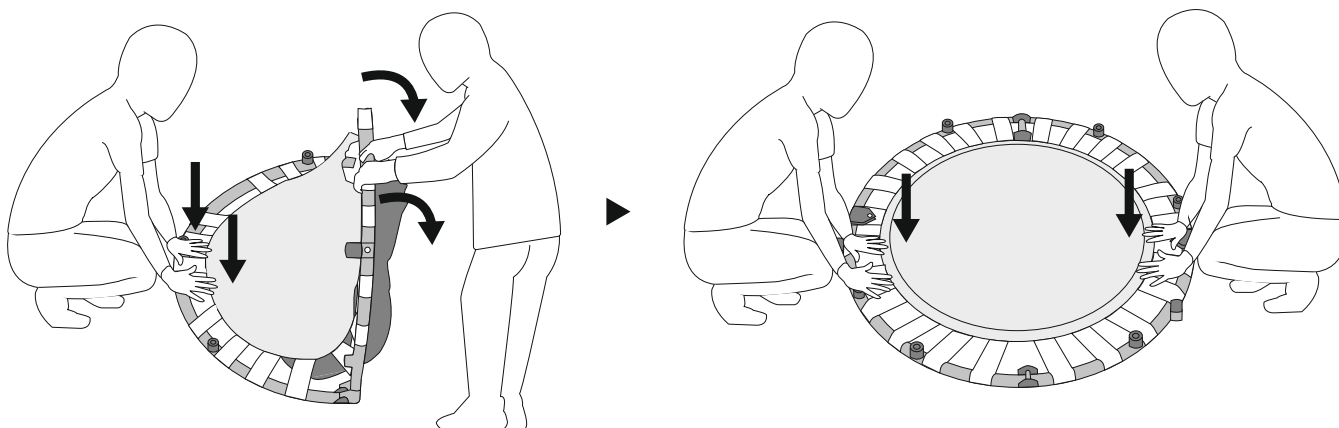
MONTAŻ

- 1 Wyjmij matę do trampoliny ze stelażem (A) z opakowania i rozłóż na półokrągły kształt.



- 2 **WAŻNE:** Ze względu na dużą elastyczność stałej sprężyny to zadanie powinno być wykonane przy 2 osoby i przy zachowaniu ostrożności.

Jedna osoba powinna przytrzymać dolną część trampoliny, podczas gdy druga powinna ostrożnie pociągnąć górną część stelażu w przeciwnym kierunku, aż mata zostanie całkowicie otwarta.

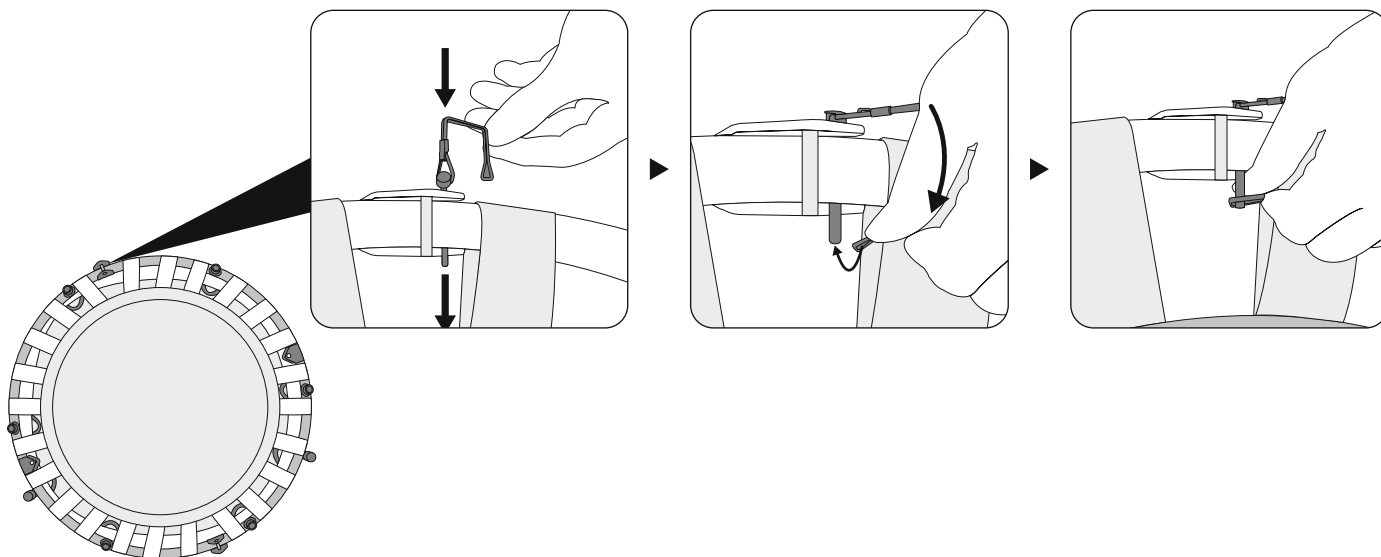


INSTRUKCJA MONTAŻU

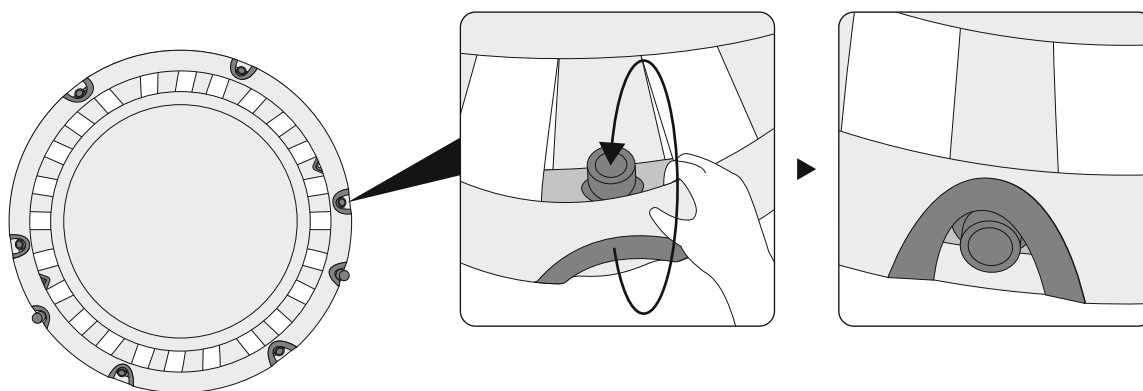


MONTAŻ

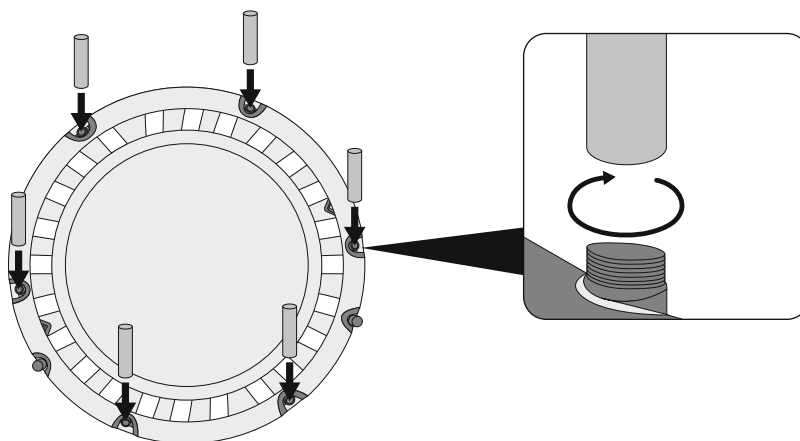
- ③ Użyj trzpienia blokującego (D), aby zabezpieczyć konstrukcję maty trampoliny, jak pokazano poniżej.



- ④ Przeciągnij gumki, wszyte do maty trampoliny, z ramą (A) przez otwory na nogi.



- ⑤ Włóż nogi ramy (B) do każdego otworu na nogi. Przykręć je zgodnie z ruchem wskazówek zegara do podstawy aby je dokręcić.

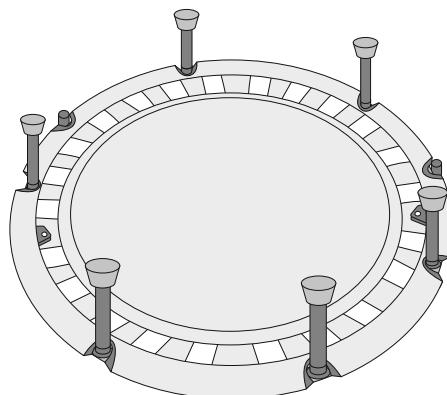
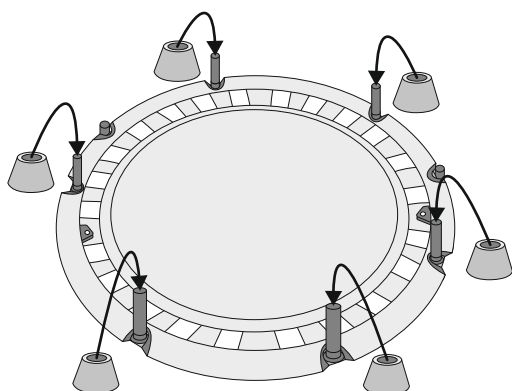


INSTRUKCJA MONTAŻU

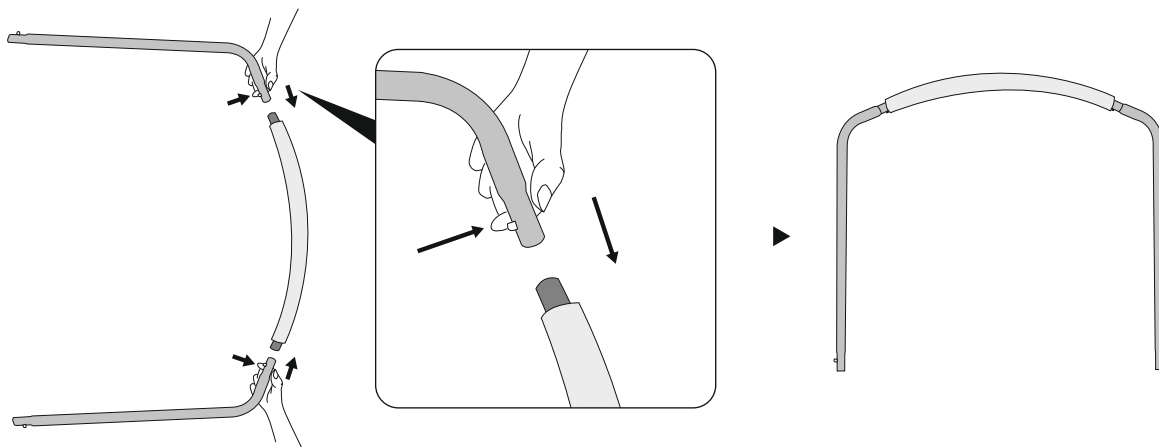


MONTAŻ

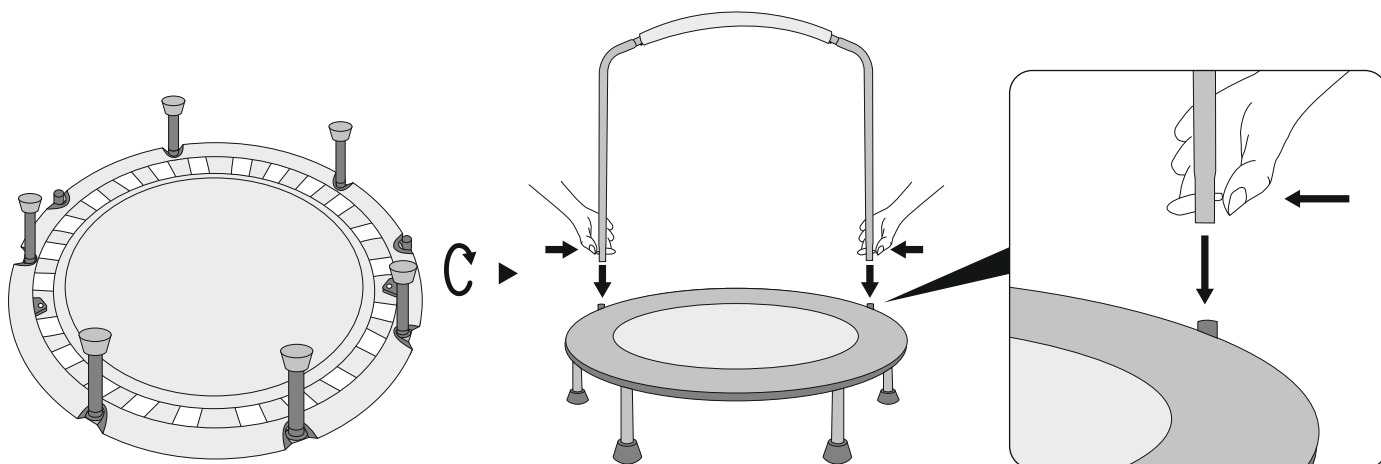
- ⑥ Włóż podkładki pod nogi (C) w każdą nogę ramy (B).



- ⑦ Połącz dwie pionowe ramy (E) z zakrzywionym słupkiem bezpieczeństwa z pianką (F). Teraz masz ustawioną ramę do trzymania.



- ⑧ Odwróć trampolinę do góry nogami i przymocuj ramę do maty trampoliny (A), aby zakończyć instalację.
WAŻNE: Rama musi być zainstalowany podczas korzystania z trampoliny. Nie pozwalaj dzieciom skakać na trampolinie bez zainstalowanej ramy do trzymania.



INSTRUKCJE KONSERWACJI

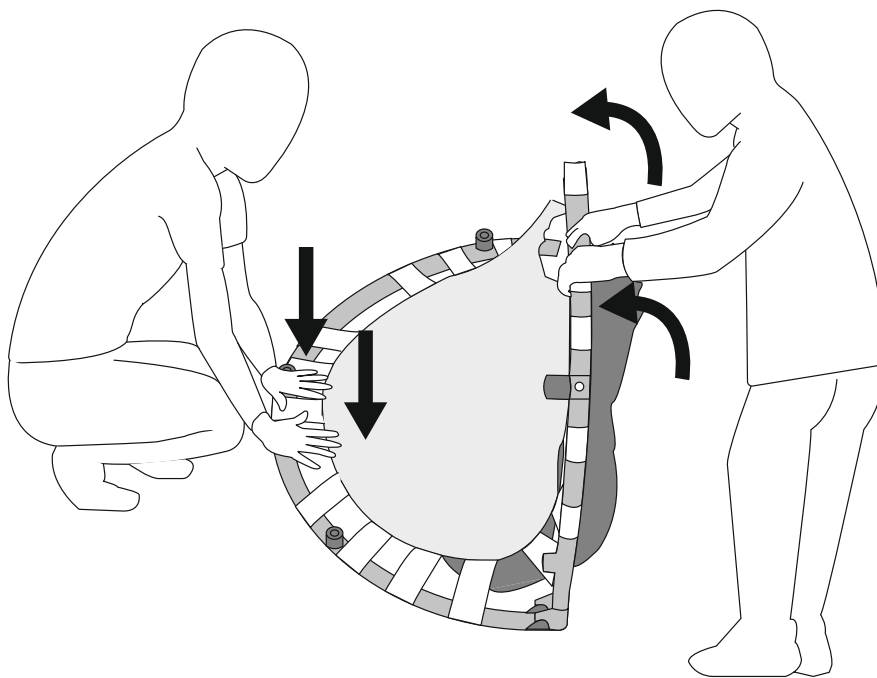
Przed każdym użyciem sprawdź każdą część trampoliny, w przeciwnym razie może stać się niebezpieczna. Upewnij się, że wszystkie gumki przymocowane są do ramy a mata, wyściółka i miękkie powierzchnie nie mają żadnych rozdarć.

INSTRUKCJE DEMONTAŻU I PRZECHOWYWANIA

- Jeśli chcesz zdemontować trampolinę, postępuj zgodnie z instrukcją montażu w odwrotnej kolejności i zachowaj szczególną ostrożność, aby zachować wszystkie części. Zachowaj oryginalne opakowanie do transportu.
- Używaj rękawiczek (brak w zestawie), aby uniknąć obrażeń.

WAŻNE: Ze względu na dużą elastyczność stałej sprężyny to zadanie powinno być wykonane przy 2 osoby i przy zachowaniu ostrożności.

Aby spakować matę do trampoliny ze stelażem (A), jedna osoba powinna przytrzymać dolną część trampoliny, podczas gdy druga powinna ostrożnie popchnąć górną część ramy w przeciwnym kierunku z dużą siłą, aż mata zostanie całkowicie zamknięta.



BIZTONSÁGI INFORMÁCIÓK

MINDEN UTASÍTÁST OLVASSON EL ÉS TARTSA BE AZ AZOKBAN FOGLALTAKAT.

A trambulín telepítése és használata előtt figyelmesen olvassa el ezt a használati útmutatót, és értse meg, valamint tartsa be a benne foglaltakat. Ezek a figyelmeztetések, utasítások és biztonsági iránymutatások segítenek elhárítani a rekreációval kapcsolatos néhány általános kockázatot, de nem tudják lefedni az összes kockázatot és veszélyt. A trambulinozás során mindig legyen óvatos, megfontolt, és jó ítélőképességű. Őrizze meg az utasítást biztos helyen. Ha hiányzik az utasítás, megkeresheti a következő weboldalon: www.bestwaycorp.com/support.

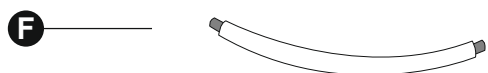
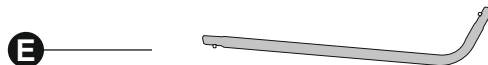
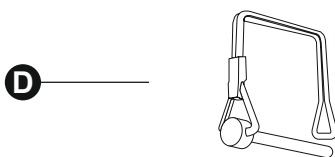
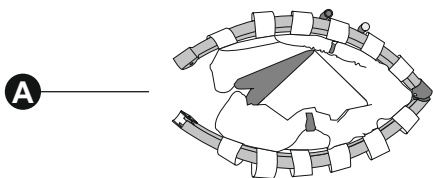
Őrizze meg az utasítást biztos helyen.

FIGYELMEZTETÉS

- Csak otthoni használatra.
- Csak beltéri használatra.
- Egyszerre csak egy személy használhatja a trambulint.
- A felhasználó nem lehet nehezebb **25 kg-nál (55 font)**.
- Kötelező a felnőtt általi felügyelet.
- A trambulint felnőttnek kell összeszerelnie az összeszerelési útmutató szerint, majd az első használat előtt ellenőriznie kell.
- Ütközésveszély.
- Cipő nélkül ugráljon, és ne szaltózzon.
- Ne használja a szőnyeget, ha nedves.
- Ugrálás előtt ürítse ki a zsebeit és a kezét.
- Mindig a szőnyeg közepén ugráljon.
- Ne egyen ugrálás közben.
- Ne szálljon ki ugrással.
- Korlátozza a folyamatos használat idejét (rendszeresen tartson szünetet).
- Ez nem földbe ácsolt trambulín, nem földbe áásásra tervezték.
- Javasoljuk, hogy a trambulint egy, a szerkezetektől és akadályoktól (pl. kerítés, garázs, ház, lógó ágak, szárítókötelek vagy elektromos vezetékek) legalább 2 m-re lévő vízszintes felületen helyezze el.
- A trambulint ne állítsa fel betonon, aszfalton vagy egyéb kemény felületen, és ne helyezze más létesítmények (pl. ugrálómedencék, hinták, csúszdák, mászóakák) zavaró közelségében.
- Az eredeti trambulín fogyasztó általi módosítását (pl. kiegészítő hozzáadása) a gyártó utasításai szerint kell elvégezni.

SZÜKSÉGES ALKATRÉSZEK ÉS SZERSZÁMOK

Hasonlítsa össze a dobozban lévő alkatrészeket a jelen kézikönyvben felsorolt alkatrészekkel. Ellenőrizze, hogy a felszerelés részegységei a ténylegesen megvásárolni kívánt modellnek felelnek-e meg.



59100	91 cm x 96 cm / 36 in. x 37,5 in.
A Állvánnyal ellátott trambulinszőnyeg	x1
B Állvány	x6
C Lábvég	x6
D Rögzítőcsap	x1
E Függőleges kapaszkodórúd	x2
F Szivaccsal ellátott hajlított biztonsági rúd	x1

ÖSSZESZERELÉSI UTASÍTÁSOK

Összeszerelési utasítások

A telepítési utasításokért olvassa be az előlapon található QR-kódot, vagy kövesse az alábbi ábrákat. Az ábrák csak illusztrációként szolgálnak. Az ábrák nem feltétlenül a vonatkozó terméket mutatják. Az ábrák nem méretarányosak. A trambulín összeszerelése nem igényel semmilyen szerszámot. A Bestway nem vállal felelősséget a trambulín nem megfelelő kezelésének vagy a jelen utasítások figyelmen kívül hagyásának betudható károkért.

Hasznos tippek

- A szerkezet könnyebb kezelhetősége és mozgathatósága érdekében javasoljuk, hogy a terméket legalább két személy szerelje össze. Az összeszerelési idő az egyéni tapasztalattól függően eltérő lehet.
- A sérülések elkerülése érdekében az összeszerelés során használjon kesztyűt (nem tartozék).

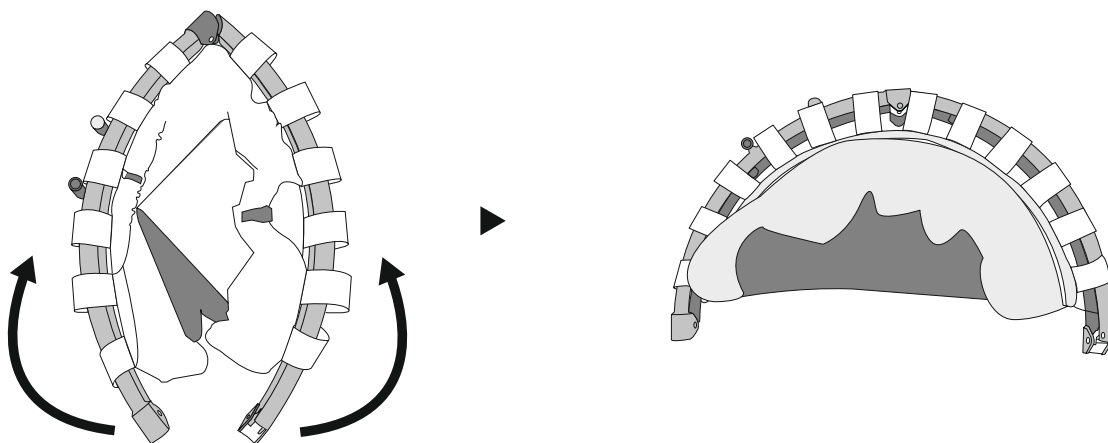
MEGJEGYZÉS: Az összeszerelési lépések célja a telepítési eljárás egyszerűbbé tétele. Határozottan javasoljuk, hogy az ajánlott sorrendben kövesse őket, hogy elkerülje az összeszerelési idő megnövekedését.

ÖSSZESZERELÉSI UTASÍTÁSOK



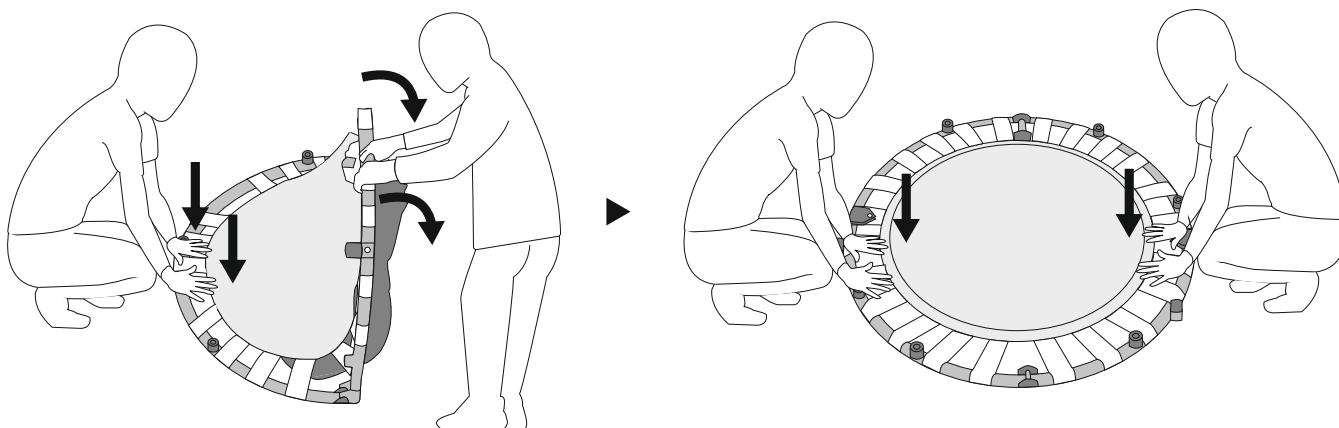
FELÁLLÍTÁS

- ① Vegye ki az állvánnyal ellátott trampulinszőnyeget (A) a csomagolásból, és terítse ki félkör alakban.



- ② **FONTOS:** Az állványhoz rögzített rugók nagyfokú rugalmassága miatt ezt a műveletet 2 személynek, odafigyeléssel kell végeznie.

Az egyik személy fogja le a trampulin alsó részét, míg a másik személy erő alkalmazásával óvatosan húzza ellenkező irányba az állvány felső részét addig, amíg a szőnyeg teljesen ki nem nyílik.

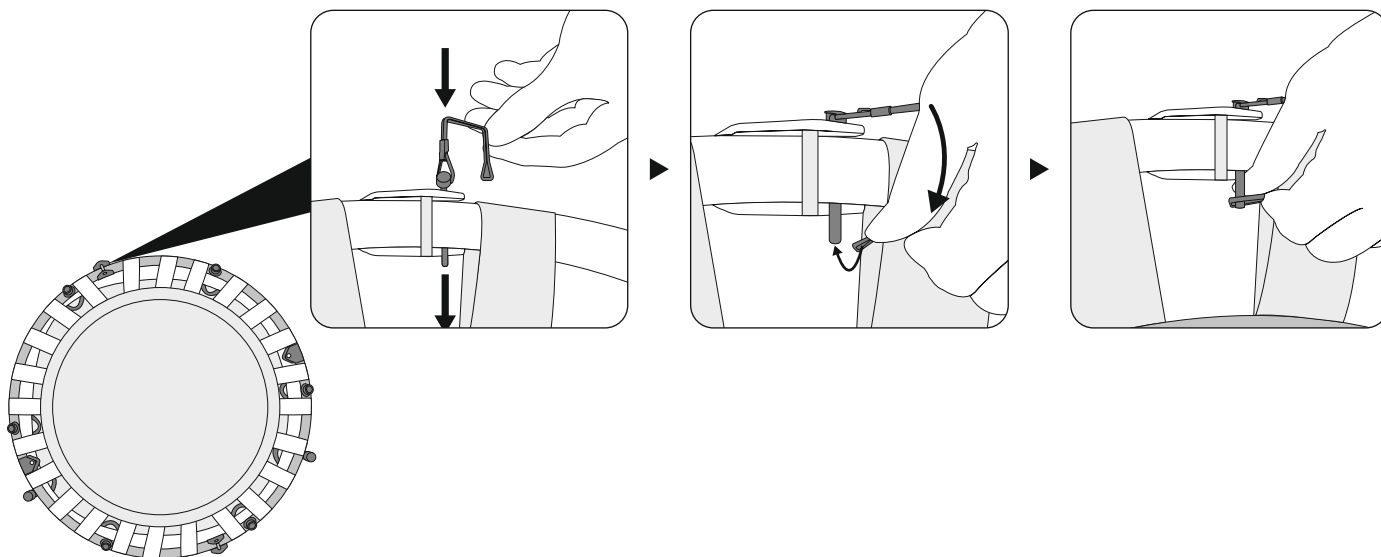


ÖSSZESZERELÉSI UTASÍTÁSOK

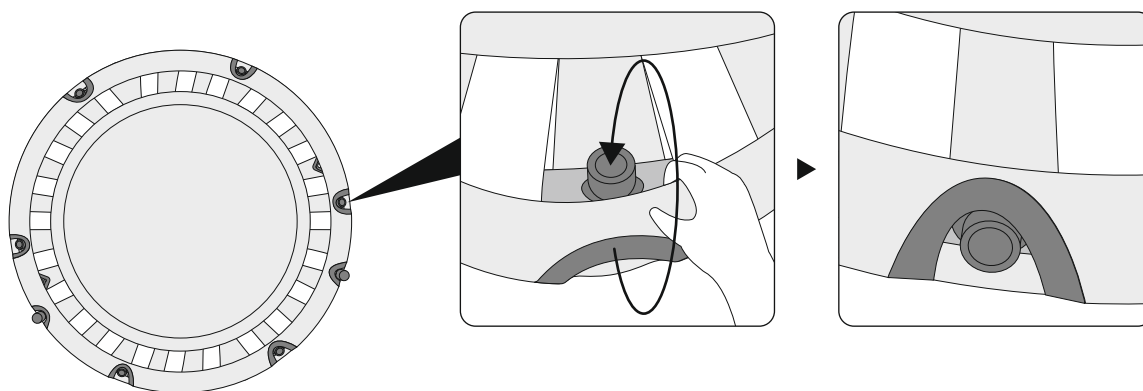


FELÁLLÍTÁS

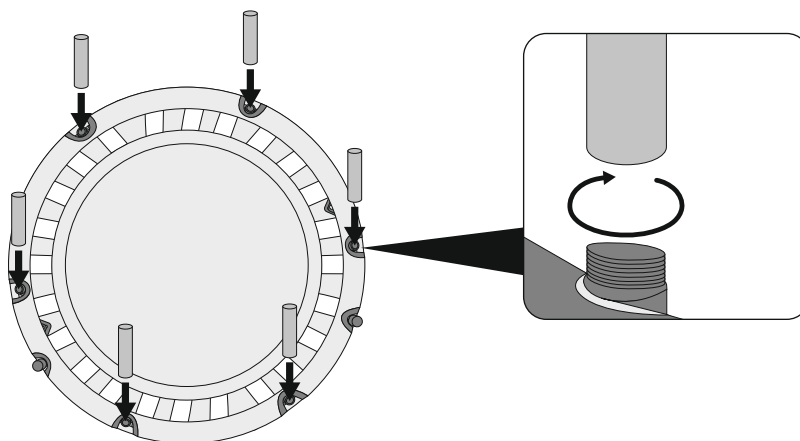
- ③ A trambulinszőnyeg szerkezetének rögzítéséhez használja a zárócsapot (D) az alábbiakban jelzett módon.



- ④ Fűzze át az állvánnyal ellátott trambulinszőnyegre varrt gumisalagokat (A) a lábfuratokon.



- ⑤ Helyezze be az állványlábakat (B) az egyes lábfuratokba. A rögzítésükhöz csavarja fel őket óráirányban az alapzatra.

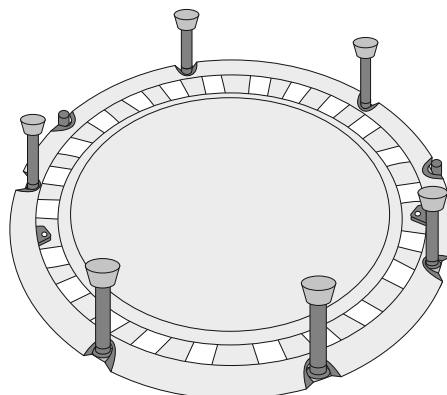
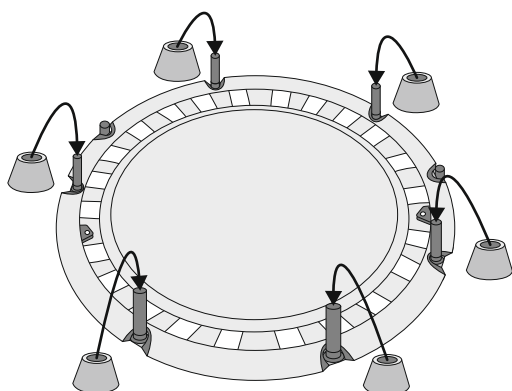


ÖSSZESZERELÉSI UTASÍTÁSOK

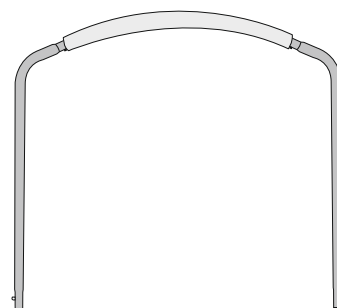
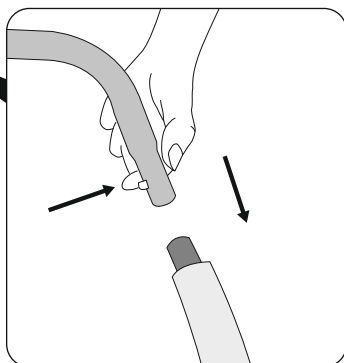
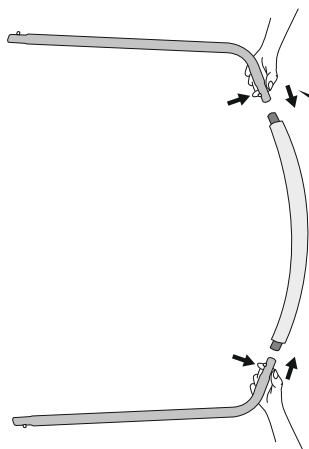


FELÁLLÍTÁS

- ⑥ Helyezze fel a lábvégeket (C) az egyes állványlábakra (B).

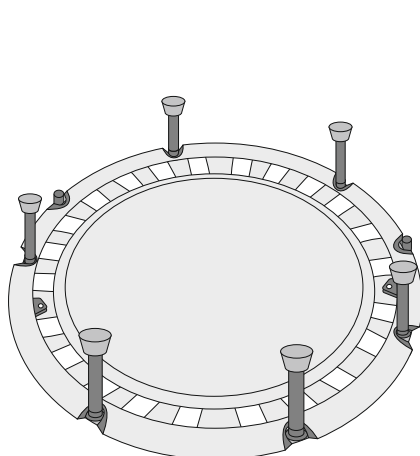


- ⑦ Csatlakoztassa a két függőleges kapaszkodórúdot (E) a szivaccsal ellátott hajlítható biztonsági rúddal (F). Ezzel kész is a kapaszkodórúd-szerelvény.

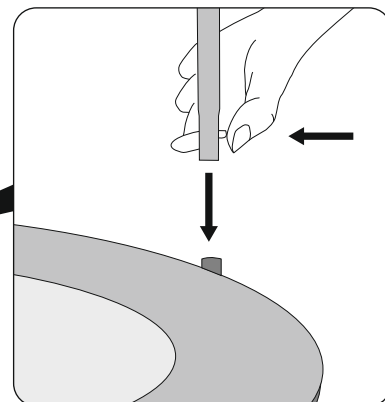
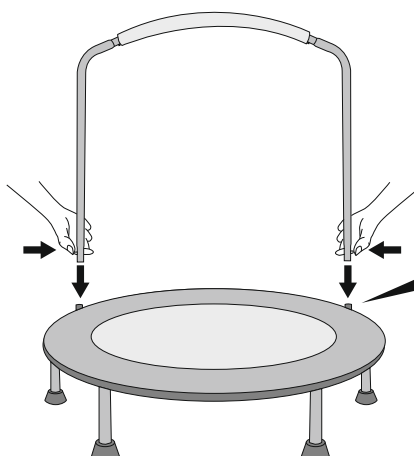


- ⑧ Fordítsa fejjel lefelé a trambulint, és a telepítés befejezéséhez rögzítse a kapaszkodórúd-szerelvényt az állvánnyal ellátott trampulinszőnyeghez (A).

FONTOS: A trambulint csak felszerelt kapaszkodórúd-szerelvényt szabad használni. Ne hagyja, hogy a gyerekek úgy ugráljanak a trambulinon, hogy nincs felszerelve a kapaszkodórúd-szerelvény.



C



KARBANTARTÁSI UTASÍTÁSOK

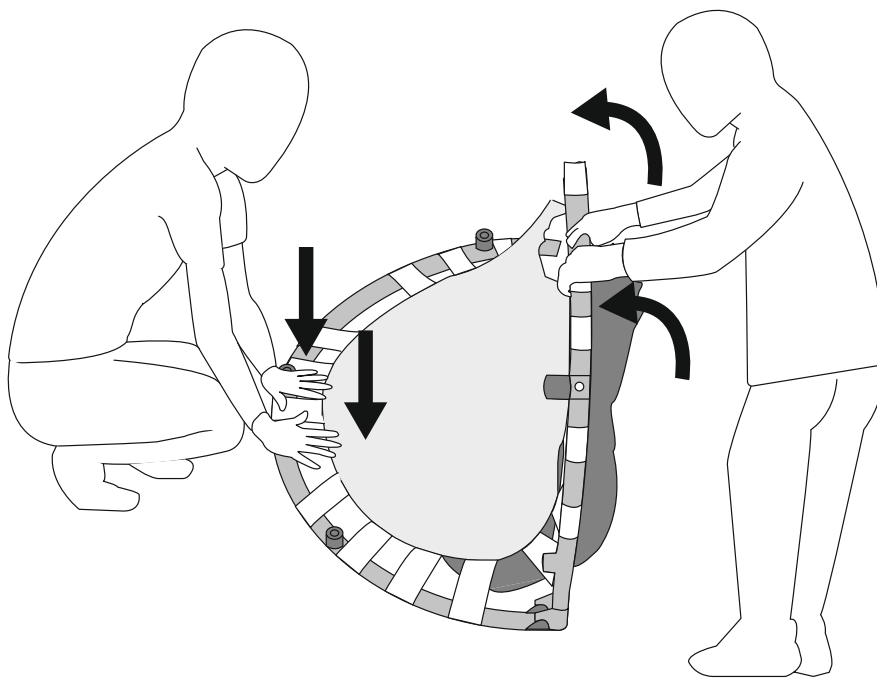
Minden használat előtt ellenőrizze a trambulín minden alkatrészét, ellenkező esetben a használata veszélyes lehet. Győződjön meg arról, hogy minden gumiszalag az állványhoz van rögzítve, valamint ne legyenek szakadások a szőnyegen, a párnázaton és a puha felületen.

SZÉTSZERELÉSI ÉS TÁROLÁSI UTASÍTÁSOK

- Ha szét kell szerelnie a trambulínt, kérjük, fordított sorrendben hajtsa végre az összeszerelési utasításokat, és különösen ügyeljen arra, hogy minden alkatrész meglegyen. Tartsa meg az eredeti csomagolást szállítás céljából.
- A sérülések elkerülése érdekében használjon kesztyűt (nem tartozék).

FONTOS: Az állványhoz rögzített rugók nagyfokú rugalmassága miatt ezt a műveletet 2 személynek, odafigyeléssel kell végeznie.

Az állvánnyal ellátott trambulinszőnyeg (A) visszacsomagolásához az egyik személy fogja le a trambulín alsó részét, míg a másik személy erő alkalmazásával óvatosan tolja ellenkező irányba az állvány felső részét addig, amíg a szőnyeg teljesen be nem csukódik.



SÄKERHETSINFORMATION

LÄS OCH FÖLJ ALLA INSTRUKTIONER.

Läs noga igenom, förstå och följ all information i den här bruksanvisningen innan du installerar och använder studsattan. Dessa varningar, anvisningar och säkerhetsföreskrifter tar upp vissa vanliga risker med fritidsaktiviteter, men de kan inte täcka alla risker och faror i alla fall. Använd alltid försiktighet, sunt förnuft och gott omdöme när du använder studsattan. Förvara instruktionen på ett säkert sätt. Om instruktionen saknas kan du söka efter den på webbplatsen www.bestwaycorp.com/support.

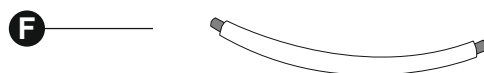
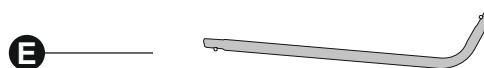
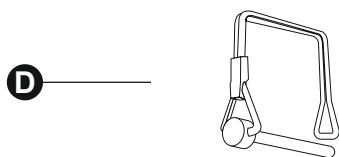
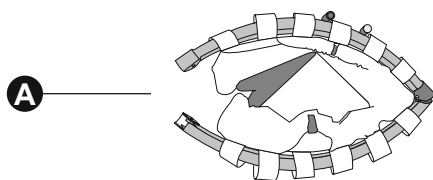
Säker förvaring av instruktionerna.

VARNING

- Endast för hushållsbruk.
- Endast för inomhusbruk.
- Endast en användare åt gången får använda studsattan.
- Användarens maximala vikt får inte överstiga **25 kg**.
- Övervakning av vuxen krävs.
- Studsattan ska monteras av en vuxen person i enlighet med monteringsanvisningarna och därefter kontrolleras före första användningstillfället.
- Risk för kollision.
- Hoppa utan skor; inga kullerbyttor.
- Använd inte mattan när den är våt.
- Töm fickor och händer innan du hoppar.
- Hoppa alltid i mitten av mattan.
- Ät inte när du hoppar.
- Gå inte ut genom att hoppa.
- Begränsa tiden för kontinuerlig användning (gör regelbundna stopp).
- Det är inte en nedgrävd studsatta, den är inte avsedd att grävas ned i marken.
- Vi rekommenderar att du placerar studsattan på en plan yta minst 2 m från alla strukturer eller hinder, t.ex. staket, garage, hus, överhängande grenar, tvättlinor eller elledningar.
- Studsattan får inte installeras över betong, asfalt eller något annat hårt underlag och inte heller i närheten av andra installationer som står i konflikt med varandra (t.ex. plaskpooler, gungor, rutschkanor, klätterställningar).
- Alla ändringar som konsumenten gör på den ursprungliga studsattan (t.ex. tillägg av ett tillbehör) ska utföras i enlighet med tillverkarens anvisningar.

DELAR & VERKTYG SOM BEHÖVS

Jämför delarna i lådan med de delar som anges i denna bruksanvisning. Kontrollera att utrustningens komponenter motsvarar den modell som du hade för avsikt att köpa.



59100	91 cm x 96 cm
A Studsmatta med ram	x1
B Ramben	x6
C Fotplatta	x6
D Låsstift	x1
E Vertikalt handtag	x2
F Böjd säkerhetsstång med skum	x1

INSTALLATIONSINSTRUKTIONER

Monteringsanvisningar

För installationsinstruktioner, skanna QR-koden som finns tryckt på framsidan eller följ illustrationerna nedan. Ritningarna är endast avsedda som illustrationer. Återger kanske inte den faktiska produkten. Ej skalenliga.

Montering av denna studsmatta kan utföras utan extra verktyg. Bestway ansvarar inte för skador som orsakas på studsmattan på grund av felaktig hantering eller underlåtenhet att följa dessa instruktioner.

Användbara tips

- Vi föreslår att du monterar produkten med minst två personer, vilket gör det lättare att hantera och flytta strukturen. Monteringstiden kan variera beroende på individuell erfarenhet.
- Använd handskar (medföljer ej) för att undvika skador vid montering.

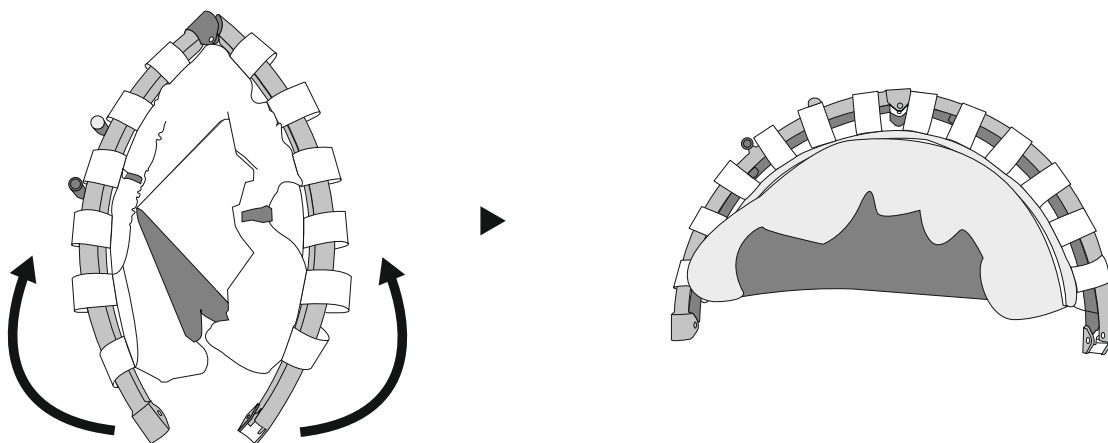
OBS: Monteringsstegen är avsedda att förenkla installationsprocessen. Vi rekommenderar starkt att du följer dem i den rekommenderade ordningen för att undvika att monteringstiden förlängs.

INSTALLATIONSINSTRUKTIONER



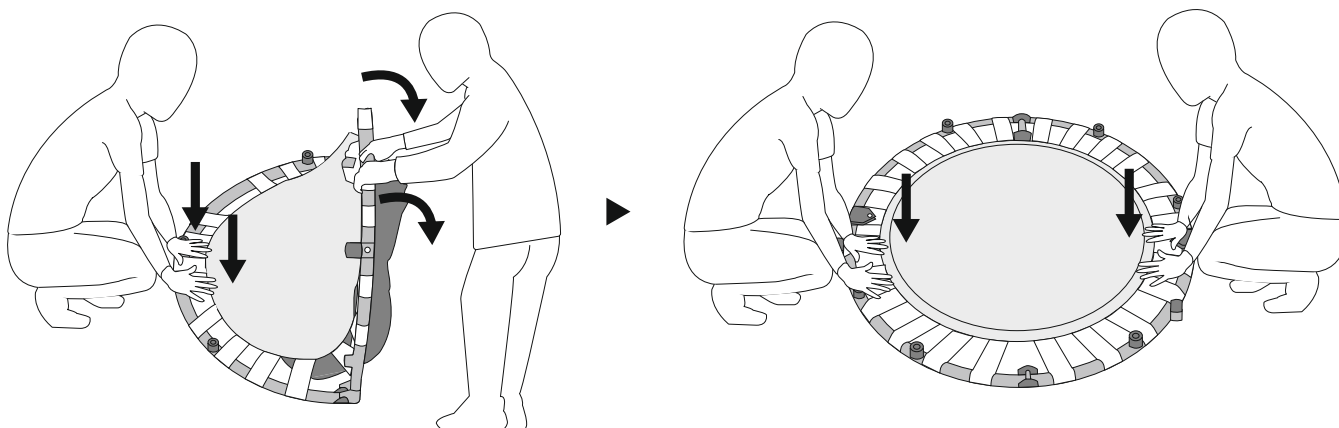
INSTALLATION

- ① Ta ut studsattan med ram (A) ur förpackningen och bred ut den till en halvrund form.



- ② **VIKTIGT:** På grund av den höga elasticiteten hos ramens fasta fjäder bör denna operation utföras av 2 personer och med försiktighet.

En person ska hålla fast den nedre delen av studsattan medan den andra försiktigt drar den övre delen av ramen i motsatt riktning med kraft tills mattan är helt öppen.

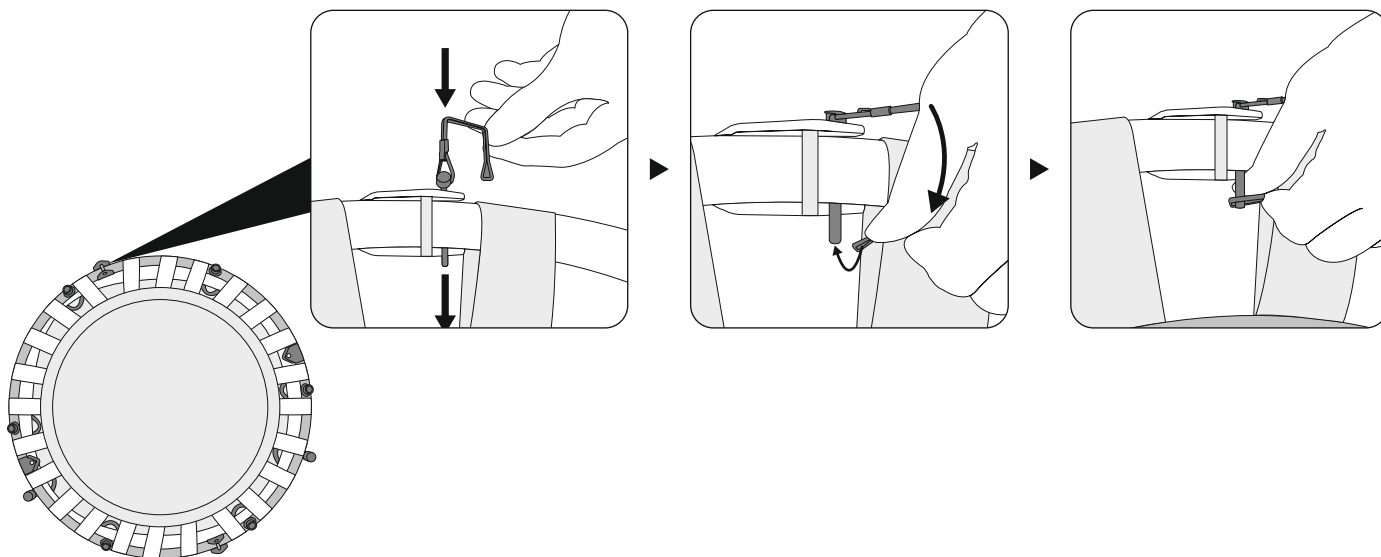


INSTALLATIONSINSTRUKTIONER

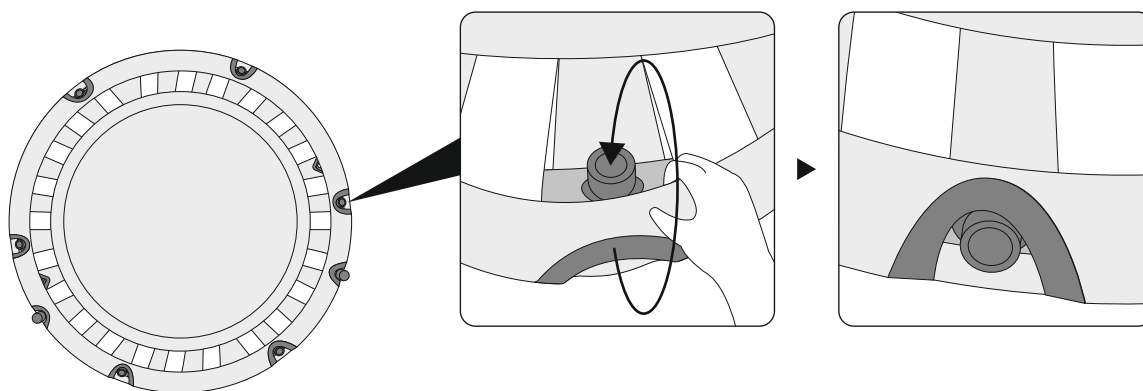


INSTALLATION

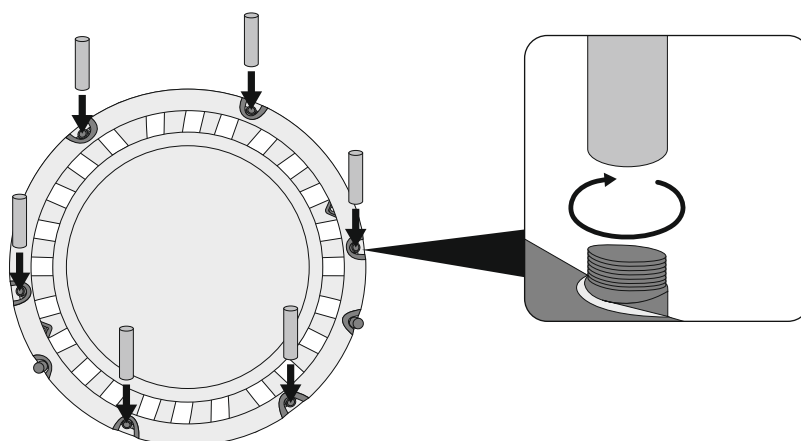
- ③ Använd låssprinten (D) för att säkra studs mattans struktur enligt nedan.



- ④ Trä de elastiska banden som är fastsydda på studs mattan med ram (A) genom benhålen.



- ⑤ För in rambenen (B) i varje benhå. Skruva fast dem medurs på basen för åtdragning.

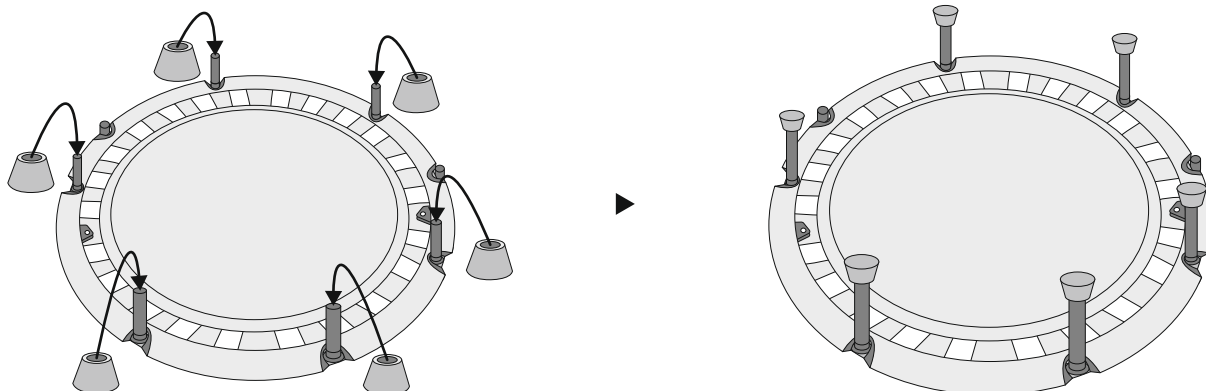


INSTALLATIONSINSTRUKTIONER

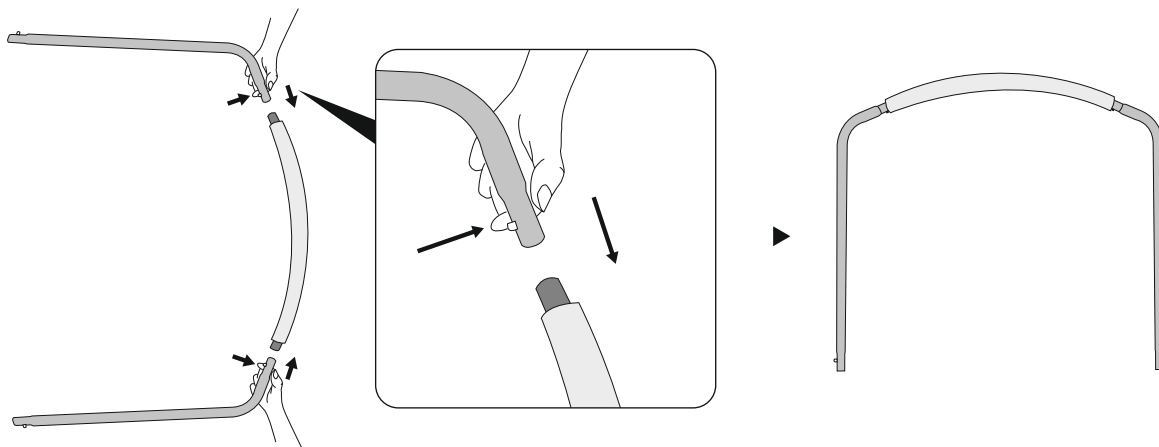


INSTALLATION

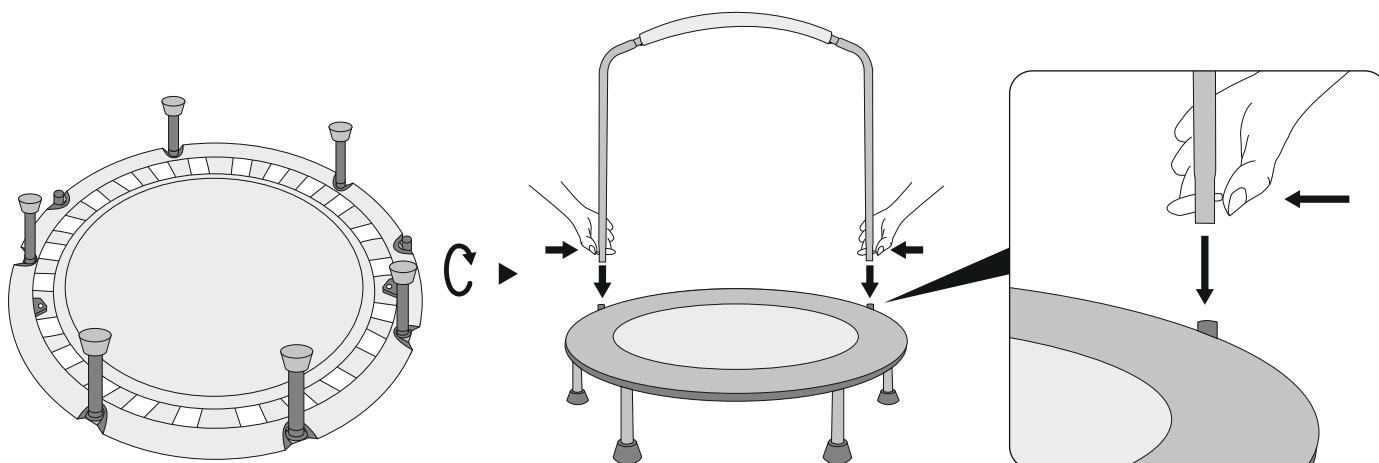
- ⑥ Sätt i fotplattorna (C) på varje ramben (B).



- ⑦ Anslut de två vertikala styrstängerna (E) med den böjda säkerhetsstängens med skum (F). Nu har du en handtagsuppsättning.



- ⑧ Vänd studsmattan upp och ner och fäst handtagssettet på studsmattans matta med ram (A) för att slutföra installationen.
VIKTIGT: Styret måste vara monterat när studsmattan används. Låt inte barn hoppa på studsmattan om inte handtagssettet är monterad.



UNDERHÅLLSINSTRUKTIONER

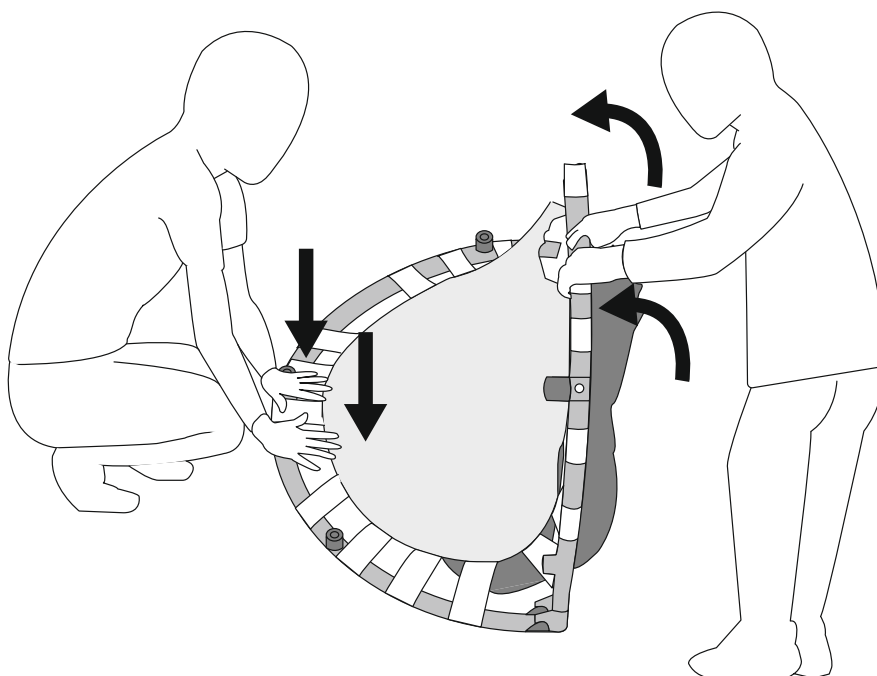
Kontrollera alla delar av studsattan före varje användningstillfälle, annars kan den bli farlig. Se till att alla elastiska band sitter fast i ramen och att det inte finns några revor i mattan, stoppningen eller den mjuka ytan.

INSTRUKTIONER FÖR AVMONTERING OCH FÖRVARING

- Om du behöver demontera studsattan, följ monteringsanvisningen i omvänd ordning och var särskilt noga med att behålla alla delar. Behåll originalförpackningen för transportändamål.
- Använd handskar (medföljer ej) för att undvika skador.

VIKTIGT: På grund av den höga elasticiteten hos ramens fasta fjädrar bör denna operation utföras av 2 personer och med försiktighet.

För att packa om studsattan med ram (A) ska en person hålla ner den nedre delen av studsattan medan den andra försiktigt trycker den övre delen av ramen i motsatt riktning med kraft tills mattan är helt stängd.





©2024 Bestway Inflatables & Material Corp.

All rights reserved / Tous droits réservés / Todos los derechos reservados / Alle Rechte vorbehalten / Tutti i diritti riservati

Trademarks used in some countries under license from / Marques déposées utilisées dans certains pays sous licence de / Marcas comerciales utilizadas en algunos países bajo licencia de / Marken, abweichend in bestimmten Ländern unter Lizenz von / I marchi commerciali sono utilizzati in alcuni paesi su licenza **Bestway Inflatables & Material Corp.**

Manufactured by / Fabriqué par / Fabricado por / Produziert von / Prodotto da **Bestway Inflatables & Material Corp., No. 208 Jin Yuan Wu Road, Shanghai, 201812, China.**

Exported by / Exporté par / Exportado por / Exportiert von / Esportato da **Bestway (Hong Kong) International Ltd./Bestway Enterprise Company Limited, Suite 713, 7/Floor, East Wing, Tsim Sha Tsui Centre, 66 Mody Road, Kowloon, Hong Kong.**

Manufactured for, distributed and represented in the European Union by / Fabriqué pour, distribué et représenté dans l'Union européenne par / Fabricado, distribuido y representado en la Unión Europea por / Hergestellt für Vertrieb sowie Vertretung innerhalb der Europäischen Union durch / Fabbricato per conto di, distribuito e rappresentato nell'Unione Europea da **Bestway Europe S.p.a., Via Resistenza, 5, 20098 San Giuliano Milanese (Milano), Italy.**

Represented in United Kingdom by **Bestway Corp UK Ltd. 8 Wentworth Road, Heathfield Industrial Estate, Newton Abbot, Devon, TQ12 6TL.**
Represented in Latin America by / Représenté en Amérique latine par / Representado en Latinoamérica por / Representado na América Latina por **Bestway Central & South America Ltda, Salar Ascotan 1282, Parque Enea, Pudahuel, Santiago, Chile.**

Represented in Australia & New Zealand by **Bestway Australia Pty Ltd, Unit 2/98-104 Carnarvon St Silverwater, NSW 2128, Australia.**

(Tel: Australia: (+61) 2 9037 1388; New Zealand: 0800 142 101).

Represented in North America by / Représenté en Amérique du Nord par / Representado en Norteamérica por **Bestway (USA) Inc., 3435 S. McQueen Road, Chandler, AZ 85286, United States of America.**

www.bestwaycorp.com